

Baleares

Director
HELIODORO MUÑOZ

AÑO XLIV
Nº 13.891

el diario de las islas

40 Pts.

PALMA DE MALLORCA
Miércoles, 9 noviembre 1983



Felipe González ante uno de los hornos crematorios en el campo de concentración de Mauthausen, durante su visita a Austria. (Foto EFE)

Felipe González terminó ayer su visita a Austria

Antes de enero probable «cumbre» antiterrorista

Según apreciaciones recogidas por nuestro corresponsal Manuel Gómez García, el presidente del Gobierno podría tomar la decisión de convocar la conferencia internacional contra el terrorismo en una fecha mucho más próxima que la de enero de 1984.

Al parecer, y de acuerdo con los informes llegados al Palacio de Santa Cruz desde las distintas delegaciones diplomáticas españolas en el extranjero, así como las gestiones directas efec-

tuadas por el jefe del Ejecutivo, existiría una actitud favorable para una pronta celebración de esta cumbre de jefes de gobierno.

Mientras tanto, la escalada terrorista continúa en el País Vasco, donde la banda armada de ETA ha realizado un nuevo secuestro, sin que de momento se conozcan detalles concretos sobre el hecho, excepto la consternación general que ha causado.

(Información en página 11).

Falsa amenaza de bomba en el tren Palma - Inca

La compañía de Ferrocarriles de Mallorca recibió anoche una amenaza de bomba, que debía estallar poco después de las nueve y media, en el último tren que hace el servicio Palmlnca.

Ante esta amenaza la dirección y el jefe de tren, para no alarmar a los pasajeros, en total veinte que viajaban en el automotor, acordaron que en la estación de Lloseta se enganchara otro vagón y

trasladar sin más explicaciones a los pasajeros a este segundo vagón, dejando el que se creía con el artefacto completamente vacío.

El tren pudo llegar a Inca, donde fuerzas de la Guardia Civil y personal de ferrocarriles realizaron un minucioso registro sin encontrar explosivo alguno.

El recorrido, excepción hecha del enganche, ya reseñado, se realizó sin novedad.

Jaime Ballesteros, del PCE

«Los de Iglesias no van a ganar»

Jaime Ballesteros, vicesecretario general del PCE, criticó ayer la postura de Gerardo Iglesias, y negó que existiese sólo un enfrentamiento en la cúpula del partido, pues considera que el verdadero debate está en las bases.

Ballesteros dijo que la política del Gobierno es frustrante porque, apo-



yándose en los 10 millones de votos, tiene una voluntad clarísima de marginar al PCE. (Foto: Vives). Entrevista en la página 3.

HOY

Hoy, clausura de ABTA-83

Hoy por la noche, con la multitudinaria cena de gala que tendrá como escenario el Pueblo Español y Palacio de Congresos, se clausurará oficialmente la 33 edición de la Convención ABTA 83, inaugurada el pasado sábado por la tarde en la Catedral.

Por otra parte, ayer finalizó la Feria Mundial del Turismo que se ha venido celebrando en el Paseo Marítimo, y a la que se calcula que asistie-

ron más de cinco mil profesionales del sector, representantes de una treintena de países.

También ayer, en un acto presidido por el secretario de Estado de Turismo —momento que recoge la fotografía— se procedió a entregar la Medalla al Mérito Turístico a Harry Goodman, presidente de Intasun Group. (Información en las páginas 5 y 6).

Foto: JUANET.



● Fageda hace balance de la gestión socialista

(Página 7)

● El arquitecto Bonet inauguró la exposición de sus premios

(Página 8)

COLCHON
FLEX
multiElastic

MULTIPLICA SU DESCANSO
JOSE FLEX
DISTRIBUIDOR
CALLE SAN MIGUEL

¿Televisión privada? ¡No, gracias!

Muy bien. Buen chico. Por fin se calla y nos deja hablar de cosas serias.

Y una cosa muy seria es la libertad de expresión, que por eso mismo no hay que confundir con la posibilidad de crear emisoras privadas de radio y televisión. Los defensores de la televisión privada no tienen manías a la hora de afirmar que sin ella no hay libertad de expresión. Mi compañero de fatigas vicepresidenciales Pedro Pablo Marrero Henning lo formulaba rotundamente, hace ya dos meses, escribiendo que «no es admisible asegurar —ni honesto pretender hacer creer— que en un país se reconocen y protegen en forma sincera y auténtica la libertad de expresión y el derecho a la información, en tanto no se reconozca, clara e inequívocamente, el derecho a la televisión privada».

No sólo discrepo de tal afirmación, sino que la experiencia demuestra que es falsa y que la libertad de expresión y el derecho a la información están plenamente garantizados en países donde no se reconoce la televisión privada. Más aún: esa libertad y ese derecho están garantizados al máximo en un país donde la Constitución niega expresamente la posibilidad de que exista televisión privada. Tal es el caso de Alemania Federal y del Estado federado de Baviera.

La Constitución de la República Federal de Alemania sólo dice que la radio y la televisión serán gestionados por corporaciones de derecho público. Por tanto, no reconoce el derecho a la televisión privada, pero tampoco lo niega expresamente. Amparándose en ello, las fuerzas políticas obscurantistas de Alemania y uno de los gobiernos por ellas sustentado, el del Estado de Baviera, intentaron desde muy pronto conseguir una televisión privada. Y contra tal pretensión se levantaron

todas las fuerzas progresistas de Baviera, entre ellas, por cierto, el Partido Demócrata Liberal FDP, miembro de la misma Internacional Liberal a la que pertenece el PDL del señor Marrero Henning, quien tal vez debería reflexionar sobre semejante disparidad de actitudes.

Los que vivimos aquellas jornadas del año 1972 no olvidaremos fácilmente la lección de civismo que dieron organizaciones y personalidades que, enfrentadas en otras muchas cuestiones, sumaron decididamente sus fuerzas para impedir que la extrema derecha del partido de Strauss llevara a cabo su designio de implantar la televisión privada. El Partido Socialdemócrata y la Iglesia católica alemana, el Partido Demócrata Liberal, obispos, intelectuales, senadores, deportistas, escritores y actores: Lo más sano de la sociedad bávara se constituyó en comité cívico para propugnar la celebración de un referéndum exigiendo la inclusión en la Constitución de Baviera de un artículo que determinara que la radio y la televisión debían ser gestionadas «exclusivamente» por corporaciones de derecho público.

La Constitución bávara impone condiciones difíciles para poder exigir la celebración de un referéndum. Es preciso reunir las firmas de un mínimo de 25.000 electores que soliciten la celebración del referéndum. Cumplido este trámite, el Ministerio bávaro del Interior comprueba la licitud constitucional de la solicitud, y en caso positivo, fija un plazo de dos semanas para que los ciudadanos que apoyen la convocatoria de referéndum se inscriban en las correspondientes listas. Y sólo en caso de que un mínimo del diez por ciento de los electores la apoye, se lleva a cabo la convocatoria del referéndum, en el cual

se precisa la mayoría absoluta de los votantes para que se acepte la propuesta.

Pues bien: Todos estos obstáculos fueron salvados con increíble facilidad. En pocos días se recogieron más de 90.000 firmas para la solicitud de referéndum. En las dos semanas de plazo disponibles para ratificar la solicitud se inscribieron en las listas correspondientes muchísimos más de los 750.000 electores necesarios para ello. Y el día del referéndum, una abrumadora mayoría de los votantes dieron su apoyo a la propuesta de que en Baviera fuera declarada anti-constitucional la radio y la televisión privadas.

Todo ello se produjo con una increíble participación y preocupación ciudadana. Para los bávaros estaba claro que la televisión privada hubiese constituido un grave quebranto para la libertad de expresión y el derecho a la información. En consecuencia, rechazaron de plano la tremenda falacia que entonces hacían allí y ahora hacen aquí los que defienden la televisión privada: La falacia de condicionar la existencia de libertad de expresión a la existencia de televisión privada, cuando en realidad sucede todo lo contrario.

Es cierto, como decía Pedro Pablo Marrero en su artículo, que resulta asombrosa y escalofriante la repercusión que tiene la televisión en la sociedad actual. Por ello mismo, el Estado tiene la obligación de atajar toda posibilidad de manipulación del ciudadano por intereses muy concretos y con fines partidistas, privados o de grupo. En otras palabras: El Estado tiene la obligación de defender no la televisión privada, sino el derecho a la información y la libertad de expresión. Si uno y otra pasaran por la televisión privada, yo sería el primero en propugnarla. Pero si la obligación que asumimos es la

Josep Moll Marqués

de buscar el sistema que garantice al máximo la libertad de expresión y el derecho a la información, no podemos aceptar el cómodo sistema de plantear sólo dos posibilidades, televisión estatal o televisión privada, ni mucho menos el maniqueísmo de atribuir todas las excelencias a la televisión privada y todos los defectos a la estatal. Hay otras posibilidades, de eficiencia comprobada, que habría que tomar en consideración, puesto que eliminan los graves defectos que tienen tanto la televisión estatal como la privada.

Finalmente, es preciso poner de relieve otra falacia de los defensores de la televisión privada. Por una parte, dicen que es indispensable para que exista libertad de expresión. Pero a renglón seguido, afirman que «es evidente que la televisión privada debería estar suficientemente controlada y regulada, evitándose a toda costa el ejemplo de atomización italiano», en palabras de Pedro Pablo Marrero. Es decir: Libertad de expresión, sí; pero no para todos. Libertad de expresión sólo para los privilegiados que, no se sabe si por enchufe, por sorteo o por providencia divina, obtendrán alguna de las pocas licencias de televisión que sería posible conceder. Y a estas alturas, hasta el más tonto sabe ya quienes son estos pocos privilegiados y qué clase de intereses defienden, es decir, qué clase de libertad de expresión practican. Y francamente: Para este viaje, no hacen falta alforjas. Hay una televisión mejor que la estatal: la que se rige por el derecho de corporaciones públicas. Pero también hay una televisión mejor que la privada: la estatal. Mientras madura la idea de la televisión pública, dejemos las cosas como están, para que como mínimo podamos decir: Del mal, el menor.

Organizar la angustia

Antonio de Senillosa

Pocos días después de haber abandonado la Casa Rosa, el ex-presidente argentino no electo, general Alejandro Lanusse, sentenció: «Para el militar que llega a la presidencia la peor amenaza es la soledad, la soledad de las armas». Homérico Lanusse: La soledad.

Muchos son los generales que hoy están aislados en sus dorados palacios. Stroessner, en Asunción del Paraguay; Bignone, patética imagen de la Argentina que se marcha, en Buenos Aires; Gregorio Alvarez, en Montevideo; Pinochet, en Santiago de Chile. Repudiados por sus pueblos, siguen en sus sillones, sordos y ciegos, vagando sin rumbo fijo, caminando cada vez en círculos más pequeños.

A Pinochet le conocía muy bien su superior, el general Carlos Prats, un militar fiel a la Constitución. Por defenderla tuvo que exiliarse, con su mujer, a Buenos Aires, y allí, un día de setiembre de 1973, los dos fueron asesinados. A los pocos días del derrocamiento de Salvador Allende, Prats había escrito en su «diario»: «Ahora los acontecimientos empiezan a demostrar quien es en realidad Pinochet. Es hombre de luces limitadas y ambición desmedida, capaz de pasar su vida arrastrándose, o agazapado a la espera del instante de cometer un crimen a mansalva que le permita cambiar su destino por un golpe de audacia. Tengo la convicción de que sólo se subió al carro de los golpistas en el último minuto, pero no dudo que se aferrará al poder, cueste lo que cueste.

Cueste lo que cueste. Cientos de crímenes, miles de detenidos, policía y tropa patrullando por las calles. Tortura, toque de queda. Terror.

«La dictadura —reflexionaba Paul Valery— es la respuesta más breve y más enérgica a una situación crítica, pero la conservación de la dictadura exige esfuerzos perpetuos». El esfuerzo puede durar cuarenta años, siete o cuatro, pero siempre son esfuerzos inútiles, absurdos y sangrientos. Diez años dura el de Chile y ahí está la cosecha negra de la tiranía. Los excesos de libertad pueden conducir al caos, al desorden, a la anarquía, al libertinaje. Pero los excesos de la tiranía sólo conducen a la tiranía.

Desde el santuario del Departamento de Estado, John Hughes, gime: «Deploramos las pérdidas de vidas y heridos en Chile. También lamentamos que los recientes esfuerzos para promover el diálogo, evitar la violencia y llegar a un acuerdo no hayan podido, hasta el momento, detener el proceso de polarización». Por favor, mister Hughes, «¡proceso de polarización!». A otro perro con ese hueso.

La cuota de paciencia del pueblo chileno se ha colmado y también se acaba la tolerancia. La crisis no es solamente económica —las mismas cacerolas que derribaron a Allende, ahora suenan en contra de Pinochet—, sino política. El último ejército prusiano del mundo ha perdido contacto con el pueblo. Desde su refugio de Chicago, el profesor Friedman contempla el descalabro de sus salvajes teorías. De diez años pasados, no tan efímeros, tan sólo queda un general aislado en su búnker. Con la tesis norteamericana de la no intervención se podría escribir un gran argumento para un film clase X: Cuba, Panamá, México, Honduras, Haití, República Dominicana, Nicaragua. Pero además ¿dónde está realmente el límite de la no intervención o, si se prefiere, de la necesaria democrática intervención? Estoy hablando de derechos, de dignidad, no de dinero, que tampoco voy a eludirlo.

Para no marear, daré números redondos. Deudas externas: Argentina, 40.000 millones de dólares; Brasil, 100.000 millones; Venezuela, 35.000 millones; Chile, 25.000 millones; Uruguay, 4.000 millones. Hispanoamérica debe, dólar más, dólar menos, 300.000 millones y los intereses de esa deuda suben anualmente, a 30.000 millones. Con el corazón en la mano y la vista puesta en un mapa de esos pueblos, digo que ante ese colapso no caben ni moratorias ni refinaciones y añadido que esa deuda no la puede pagar ni Dios y, menos aún, Argentina, Chile, Uruguay o el país de Hispanoamérica que se elija. En síntesis, las magnitudes de las deudas son de tal calibre que se convierten en incobrables. Así de simple.

«¿Por qué estamos en Nicaragua y qué demonios estamos haciendo allí? se preguntaba William Rogers, capitostete de la administración Harding, allá por la década de los 20. Luego, mientras los «marines» combatían a las fuerzas de Sandino y, en paralelo, «controlaban» las elecciones nicaragüenses, el mismo Rogers reconoció: «nuestros «marines» están haciendo todo lo que pueden por encargarse de que haya menos votantes sandinistas, y Sandino está haciendo todo lo que puede por encargarse de haya menos «marines» supervisando.

Más de medio siglo de garrotes, prometedoras alianzas para el progreso, visionarias nuevas fronteras, y tan sólo una cosa organizada: la muerte. Miro el mapa de Hispanoamérica — y a mí me importa un carajo que le llamen Latinoamérica, Iberoamérica o Hispanoamérica — y me estremezo. Un continente se ha convertido en un gigantesco portaaviones terrestre.

"Palmas"



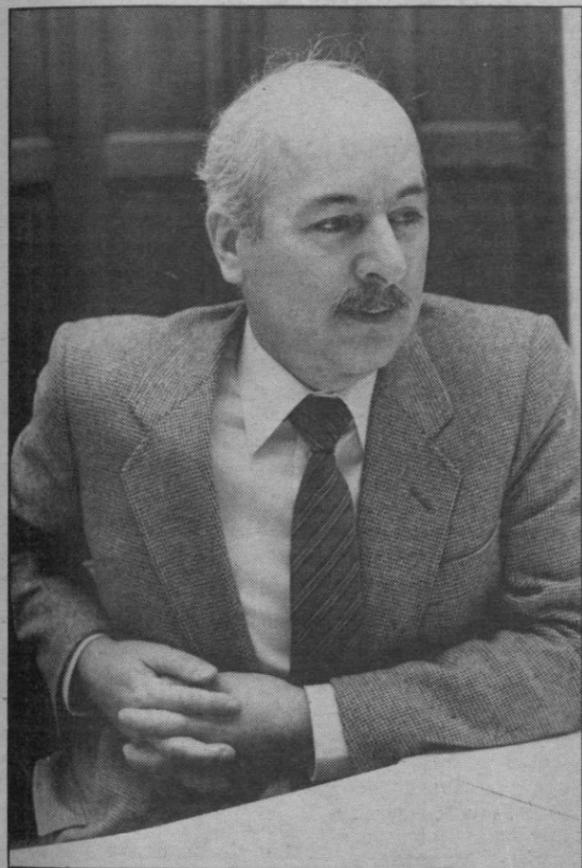
Todos para todos

Únete a Cruz Roja



Jaime Ballesteros, de la ejecutiva del PCE

«Los de Iglesias no van a ganar»



A. M. T.

«El secretario general y su equipo ha elegido el camino de llevar hasta las últimas consecuencias la corriente «renovadora», dijo ayer el vicesecretario general del PCE, Jaime Ballesteros, en el curso de la rueda de prensa celebrada con motivo de su estancia en Palma para pronunciar una conferencia que «conmemore el aniversario de la Revolución de Octubre (1917) en la URSS», según señalaría José Valero, secretario del PCIB, en la introducción.

Fue esta una de las numerosas críticas a la actual dirección del PCE con las que puntualizó Ballesteros sus respuestas, siempre refiriéndose al «grupo mayoritario», frente al «minoritario» que forma junto al exsecretario general Carrillo y otros.

Mayoría-minoría

Ballesteros a la hora de explicar el apoyo de la presidenta de su partido, la mítica Pasionaria, al equipo «mayoritario» que encabeza como es sabido Gerardo

Iglesias, señaló que «en conversación personal mantenida con Carrillo, Dolores Ibárruri dijo que la carta que había enviado no estaba dirigida contra nosotros» y deslizó que «ni siquiera recordaba la existencia de la carta» de forma que para Ballesteros «ha habido ciertas manipulaciones», en las que dijo no querer extenderse.

Como es sabido, la pugna que se mantiene hoy en la dirección del PCE entre los seguidores de Iglesias, y los «carrillistas» se resolvió «momentáneamente»

con la publicación de una carta de la presidenta del PCE, cuya validez fue de inmediato cuestionada por los citados carrillistas».

En este sentido, Ballesteros negó que el enfrentamiento en el seno del PCE se diera sólo en la cúpula, de acuerdo con lo afirmado por Iglesias, indicando que «en el mejor de los casos decir eso indica un desconocimiento de lo que ocurre»; se trata por tanto de «una frase especialmente desafortunada». Por contra, para Ballesteros «el debate está en la base, donde se dan las diferencias de opiniones».

Críticas al PSOE

Frente a un descenso del PCE en recientes en-

cuestas de opinión que lo sitúan en apenas dos puntos. Ballesteros citó también otras encuestas en las que «se nos otorga un 8 por ciento. De cualquier forma de lo que se trata es de superar la crisis, y que el PCE se afiance en sus señas de identidad, mediante un proceso de clarificación interna», que situó en el próximo congreso.

Más adelante especificaría las diferencias de su grupo con el de la dirección diciendo que «pretenden una no identificación doctrinal del PCE con el marxismo, se niegan a analizar la crisis del partido y, entre otros aspectos, preconizan un apoyo crítico al gobierno del PSOE, mientras nosotros consideramos que hay

que hacer una política de oposición de izquierdas». Todo ello le lleva a opinar que en el «sector mayoritario se hace una política de bandazos» y concluir en que, efectivamente, «las diferencias son muy profundas y en el citado congreso ellos no van a ganar».

La política del Gobierno la consideró «frustrante»: el PSOE —dijo— está dominado por la satisfacción de los 10 millones de votos recibidos y tiene una voluntad clarísima de marginar al PCE». Por último, «está haciendo una política que casi nada se corresponde con su programa electoral». Rechazó también la posibilidad de una nueva escisión y por cuanto «no van a ganar los de la mayoría» y

en cuanto a la posibilidad de un «tercer partido» a partir del dirigente Ignacio

Gallego diría que «la responsabilidad en todo caso es de quienes le han empujado», puesto que Gallego «estaba marginado y arrinconado». (Foto Juanet).

(*) El «govern» de la C.A., manifestó ayer en nota de prensa su satisfacción «ante las gestiones realizadas por el PSOE con diversos departamentos de la Administración Central sobre el tema de la importación clandestina de carne». Al tiempo anuncia una intensificación del control sanitario en maladeros y almacenes por la Conselleria de Sanitat. (Foto Vives).

El «conseller d'Agricultura i Pesca», ante la Comisión Parlamentaria

Su programa no convenció a la oposición

A.M.T.

Entre una continua apelación a las transferencias que están por llegar a largo plazo y una descripción, más bien funcional, de propósitos mantenidos en la superficie de los temas, puede decirse que se desarrolló la exposición que hizo ayer tarde en la correspondiente Comisión del Parlament, el conseller d'Agricultura i Pesca, Juan Simarro, sobre las líneas programáticas de su departamento.

En el curso del debate posterior en el que intervinieron representantes de todos los grupos, el conseller sería aseteado a preguntas por el portavoz del grupo Nacionalistes D'Esquerra, Juan Orfila, y recibiría las críticas del grupo socialista basadas en que el programa «es inexistente».

Buenos propósitos

Y en efecto, esa impresión dió el conseller pese a su evidente voluntad tanto en la enumeración de erradicaciones, protecciones, conservaciones o potencializaciones de sectores como en las prolijas respuestas, siempre basadas en generalizaciones, a las concretas preguntas que se le formularon.

Fue extenso a la hora de describir productos del campo, de desentrañar factores de la comercialización e industrialización. Así y con respecto a la pesca, sector que engloba su departamento llegaría a afirmar que «les digo a los pescadores que no hay que mirar tanto los kilos de sardinas, y sí las pesetas que se sacan», para ilustrar algún problema de superación de esquemas comerciales.

Buenos propósitos (casi utópicos, dijo), expresó,



también en torno a la protección del suelo rural, o para el cooperativismo, «(teniendo en cuenta el individualismo del payés balear)», o para la divulgación agraria, al tiempo que explicaría el número de cooperativas que hay en la región, la necesidad de proteger la denominación de origen para genuinos productos o se decantaba, dentro de la industrialización, por un futuro de industrias de congelación y pequeñas industrias conserveras.

Planificar la pesca

Aseguró también el objetivo para utilización en regadío «de todas las aguas depuradas», según el plan en el que está embarcado el «govern». Anunció la puesta en marcha de un laboratorio para productos ganaderos: señaló que «funciona bien» La Escuela de Capacitación Agraria de Maó y se «pondrá en mar-

cha la de Mallorca, a transferir en 1985. Hizo incapié más adelante en «otro tema fundamental» como es el de la prevención de incendios forestales, constitución de convenios entre ICONA y propietarios de montes para su impleza, y ya dentro del que tituló «programa pesquero», abogó por una planificación del sector «partiendo de que el 87 por ciento de la flota pesquera se dedica a artes menores, el 10 por ciento a arrastre y casi el dos por ciento a pesca de cerco, las más conflictivas», apostilló. Igualmente se refería a un programa para la pesca del coral rojo y la celebración de una conferencia o consulta sobre este tema, el próximo diciembre y con representantes de todos los países del Mediterráneo.

Apenas respondió a las concretas preguntas que se le formularon para escuchar después las críticas

socialistas en cuanto «se ha escudado en las transferencias por recibir a largo plazo y expresa una casi única preocupación por el propietario de explotación agraria, sin apenas nombrar al payés». Por otro lado, su exposición «peca de indefinida con una constante referencia a leyes y decretos». Y en efecto si en algún momento se refirió a la posibilidad de elaborar se departamento proyectos legislativos en otro indicaría que hay ya muchas leyes y en todo caso hay que cumplirlas.

(Foto Juanet)

(*) El conseller de Sanitat expondrá hoy en el Parlament, el programa de su departamento. También responderán diversos consellers a varias preguntas entre las que destaca la referida a la llegada clandestina de carne congelada.

Nuevo encuentro empresarial

Mañana jueves, a las 8'30 de la tarde, se va a celebrar en el salón de actos del colegio de San Francisco un encuentro empresarial en el que se reflexionará conjuntamente sobre el hecho de que sólo las empresas privadas y las actividades empresariales crean riqueza y empleo.

Este acto organizado por los empresarios de Inca y comarca, conjuntamente con la Confederación de Asociaciones Empresariales de Baleares. Además se analizará temas como la contribución de las empresas a la sociedad, la presión de la Administración, la responsabilidad de los empresarios, etc.

Según un comunicado de CAEB, «con este acto se pretende reafirmar el éxito de las empresas que es el mismo del país y que sin beneficio empresarial no hay inversión ni empleo, ni pueden cubrirse las necesidades de la sociedad».

Los cuadernillos

C. J. Cela,
casi todos
sus demonios

Juan Bonet



Acabo de leer la novísima novela de Camilo José Cela «Mazurca para dos muertos». Cuando cierras el libro, después de haber leído el informe del forense sobre el Minguella y haber tomado buena nota del vocabulario, de los motes galaicos que van en la narración, te dices que sales de un mundo rudo y conmovedor a la vez, que con el libro cierras (y metes bajo llave) casi todos los demonios de Cela.

Allí se quedan, revueltos pero no confundidos, aprisionados en aquellas páginas, y que este quedarse ahí constituiría para el escritor una suerte de liberación, que los pedantes llaman catarsis, pues Cela tuvo que quitárselos de encima, uno a uno, para que fuera sonando su mazurca.

No es gratuita la palabra «mazurca» puesta en el título de la novela. Cela seguramente sería feliz de ver cantar, ante un cartelón, algunos fragmentos de este romance de ciegos que también es, quiere ser me digo, una enorme y tremebunda caricatura literaria. Vale recordar al mejor Valle Inclán, el de los «esperpentos», que, es un suponer, citarán todos los comentaristas de la novela. Esta novela que te asombra por la fuerza de su lenguaje y lo grotesco, elevado siempre de categoría en Cela, maestro en manejar pasiones humanas y clavarlas en grandes carteles para nuestro pasmo, también para que las estudien y tomen nota los que toman nota de todo y lo clasifican... (Más que clasificarlo, pienso que es mucho mejor disfrutarlo, que es lo que uno hace con la lectura).

CAMILO JOSÉ CELA
Mazurca para dos muertos

Siendo muchacho yo todavía alcancé a ser pasmarote ante los romances de ciego. No había televisión, tampoco radio y el cine era mudo. Los críos, entonces, teníamos la calle de gran diversión para nuestras vidas y en la calle lo aprendíamos todo. También la aventura de la literatura en su estado más puro, ingenuo y primitivo. Es decir, la recreación de las pasiones humanas, estampadas en un gran cartelón, mientras el puntero del narrador de romances contaba y cantaba algunos crímenes famosos y otros menos famosos, pero no menos sangrientos.

Si el contador es Cela, sabio y rico de palabras, la diversión puede alcanzar límites extraordinarios. En no pocas páginas, si atiendes al sonar de esa especie de vals lento y popular que es la mazurca, tienes que escuchar la mismísima voz de Cela, que a veces suena como un órgano y que, sin temblor alguno, cuenta cómo es el hombre por dentro y cómo puede llegar a ser de violento si el trance le es propicio. La narración refiere un fragmento de guerra civil, la guerra tristeza, en un pedazo del mapa de Galicia (también inserto en la novela, a modo de verosímil guía para forasteros incrédulos).

«Mazurca para dos muertos» es otro gran testimonio de la barbaridad, de la fiesta de la sangre y la negrura. Pero, la voz que la cuenta es también misericordiosa y capaz de la caridad. Detrás del Camilo José Cela, escandalizador necesario y oportuno, se esconde un ser tímido y tierno. Y este Cela asimismo está en la novela, rica de aconteceres y exultante de escritura.

Antonio
Castañer,
presidente
del
Colegio
de
Farmacéuticos

Recientemente se celebraron elecciones de la junta de gobierno del Colegio Oficial de Farmacéuticos de Baleares. Dichas elecciones se celebraron para la totalidad de los cargos de la junta de gobierno, como consecuencia de la dimisión de la junta anterior. Así el resultado de los comicios fue el siguiente: presidente, Antonio Castañer Lull; vicepresidente-vocal 1.º, Juan Feliu Bauzá; secretaria, Dolores Aguiló Prieto, tesorero, Pedro Morrell Massanet; y contador, Angel Guijarro Pérez.

El
vicepresidente
de la C.A.
visita la
Xunta gallega

El vicepresidente de la Comunitat Autònoma, Joan Huguet, visitará hoy y hasta el próximo día 12 la Xunta de Galicia.

Se entrevistará también con miembros del Parlamento gallego y tratará diversos temas sobre el funcionamiento y coordinación de los distintos órganos de gobierno. Le acompaña el secretario general técnico de AP-Baleares, José Antonio Berastain.

Premiado
el Boletín
de GESA

El Boletín de GESA ha sido premiado con un diploma de honor en la XIV edición de los «Oscars de oro a la Comunicación, homologados internacionalmente por el Patronato Europeo y por la Colección Monográfica «Cuadernos de Publicidad e Información «Torres Padiel».

Seminario de Información sobre el DEFICIENTE MENTAL

Nuestro país cuenta ahora con 350.000 "Nuevos Ciudadanos" de derecho.

Hasta ahora, los Deficientes Mentales no tenían una mínima marginada apartada de todos los beneficios sociales. Hoy, la Constitución y la Ley de Integración de Minusválidos les concede ciudadanía con plenas prestaciones sociales y Seguridad Social: derecho a la educación, derecho al trabajo.

Derechos que les restituyen a su condición de seres humanos.

Derechos que responsabilizan al Estado y a la Sociedad a todos niveles. Porque así, los Deficientes Mentales, cuya eficacia depende de nuestra colaboración y apoyo, son 350.000 nuevos ciudadanos, de derecho.

Es preciso que lo sean de hecho.

Aquí, la noticia

Exito del rallye del Casino



Como uno más de los actos programados con motivo de la Convención ABTA-83, la agencia de viajes «Ultramar Express», en colaboración con el Casino de Mallorca y la T.T.G. (publicación inglesa especializada en turismo) organizó un Rallye automovilístico por la parte norte de Mallorca que fue un éxito de participación.

Subasta para ejecutar
obras escolares

El Ministerio de Educación y Ciencia ya ha sacado a subasta pública las obras que se han de ejecutar en los centros escolares de Villarcabos, San Juan y Marratxí.

Los contratistas interesados en realizar dichas obras pueden examinar los proyectos en la oficina técnica de la Dirección Provincial del Ministerio o bien en los ayuntamientos correspondientes.

Exposición
histórico
militar

Mañana día diez se inaugurará en el Castillo de San Carlos, una sala de exposición de contenido histórico militar. La inauguración oficial tendrá lugar a las 12'30 horas de la mañana.

Ya que aplazó el pago, no lo demore.

Usted hizo su Declaración en el momento adecuado. Reflejando datos, ingresos y gastos. Y seleccionó la fórmula de pago aplazado. Ahora es el momento de completar su participación. Sin demoras. Sin sanciones. En el tiempo exigido. Ingresando el 40% restante hasta el 10 de Noviembre. Para cerrar así, con este segundo plazo, su cuota de la Renta 1982.

**IMPUESTO SOBRE LA RENTA
SEGUNDO PLAZO CUOTA 1982**

**10 DE NOVIEMBRE
ULTIMO DIA**

El pago debe efectuarse, exclusivamente, en Bancos, Cajas de Ahorros y Caja Postal de Ahorros.

Si no conserva el impreso (mod. 102), puede adquirirlo en las Delegaciones y Administraciones de Hacienda.

MINISTERIO DE ECONOMIA Y HACIENDA



IMPUESTO SOBRE LA RENTA
De todos y para todos.

MERCAMUEBLE

DORMITORIOS-COMEDORES
TRESILLOS

Gremio Carpinteros, 3 - Tel: 298054
Polígono La Victoria
Palma de Mallorca



¿Y si el error está en ambas partes?

Luis Azpiroz

Decía Saint-Simon que «las personas sensatas han observado desde hace tiempo que cualquier disputa o discordia prolongada significa que el error está en ambas partes». Uno, que no puede presumir ciertamente de persona sensata, considera que en el caso de Es Trenc, o Ses Covetes como prefieran, bien puede estarse dando una situación parecida a la que hace referencia Saint-Simon. Porque es una torpe y falsa política la de aquellos que tienden a presentar a los ecologistas y demás opositores a la urbanización de esta zona, como una multitud de insensatos que aman porque sí el desorden, quieren la ruina del país y están dominados por un puñado de intrigantes y que, en cambio, quienes la defienden son los más útiles ciudadanos, los creadores de riqueza, los que nunca se equivocaron en el pasado, nunca se equivocan en el presente y nunca jamás se pueden llegar a equivocar. Tan torpe y falsa como aquella otra política que presenta a los defensores de la urbanización como desmadrados capitalistas, perennes vendedores de nuestra tierra, ávidos buscadores de riqueza a cualquier precio y personas nefastas, mientras que los opositores son seres seráficos sin ningún interés terrenal y dignos «per se» de entrar en el Paraíso.

Ambas políticas han tenido amplio reflejo en los últimos días tanto en la prensa como en otros medios de comunicación. Como no era menos de esperar tal conducta ha conducido, si hemos de hacer caso a lo que últimamente se dice, a una agravación, si no del problema, que sigue siendo el mismo, sí, de las relaciones que pueden llevar a una situación difícil. Tal parece que, caso de iniciarse las obras por parte de la empresa sueca, los miembros del GOB más un número indeterminado de voluntarios ocuparían pacíficamente los terrenos para impedir los trabajos. Y si tal sucede, o ante la posibilidad de que tal suceda, una de las partes ya ha anunciado la posibilidad de una reacción de los habitantes de Campos y ha dado por sentado quién va a ser el culpable: el gobernador civil pues no habrá sabido hacer respetar la Constitución. Si no fuese porque puede llegar a ser posible, todo esto no pasaría de ser una inmensa insensatez. Disponemos de un problema sin resolver; de dos posturas encontradas y de un culpable que tiene asignado este papel pase lo que pase. ¡Extraño poder el de las palabras que siempre causan confusión en las ideas!. De cualquier forma la tragicomedia está servida y sólo esperamos a que se levante el telón. Lo que no sabemos es quien va a ser el público ni cual va a ser su reacción. Claro que ésta es siempre la incógnita en toda función de teatro...

En mi opinión, opinión que sólo tiene el valor que se le quiera dar, creo que es necesario recordar una oferta que, firmada por el Ilmo. Sr. Don Jerónimo Saiz Gomila, conseller de Ordenación del Territorio de la Comunidad Autónoma de las Islas Baleares, se hizo públicamente: la de realizar una encuesta para conocer la postura de los mallorquines acerca de esta urbanización. En verdad que tal referendum constituye la última salida y no barata ciertamente, pero la única alternativa que había, la explicación de la política de ordenación del territorio de nuestro Gobierno, no parece haber sido lo suficientemente válida.

Un referéndum es la única salida. Salida extrema pero válida si nos permite romper esta situación anómala en el conjunto de la convivencia balear o mallorquina. Y junto con el referendum un examen por cada una de las partes de sus razones y sus posicionamientos. Porque, a lo mejor, tenía razón Saint-Simon y en ambas partes hay algo de error.

Olympic Holidays en graves problemas

Olympic Holidays, mayorista de la compañía aérea griega, se encuentra en graves problemas que podrían llevarle a su desaparición, según ha revelado la prensa británica especializada en el transcurso de la Convención ABTA-83. En las informaciones se comenta la dificultad del tema para Eric Sutherland que, además de ser presidente de ABTA es también el principal directivo de Olympic Holidays. De todos modos la cuestión no afecta a Baleares ni al resto de España, ya que la citada compañía no trabaja con nuestro mercado.

Se la impuso ayer Ignacio Fuego

Harry Goodman, Medalla al Mérito Turístico

Jaime Jiménez

«Si España, si Mallorca, hasta ahora era mi segunda casa, desde este mismo momento será, por corresponder a su gentileza, la primera», manifestó ayer por la tarde Harry Goodman, presidente de «Intasun Group», al recibir la Medalla de oro al Mérito Turístico de manos del secretario de Estado de Turismo, Ignacio Fuego.

Una condecoración merecidísima

El acto del que hablamos, tuvo lugar a bordo del magnífico yate «Sara Blue», propiedad del señor Goodman, y estuvo presidido, como ha quedado reseñado, por el secretario de Estado de Turismo, Ignacio Fuego, al que acompañaba el director general de Promoción, Ignacio Vasallo.

El señor Fuego, antes de proceder a la entrega del pergamino y la medalla, manifestó que era para él un placer representar al ministro de Transportes, Turismo y Comunicaciones, y que era muy poco frecuente que una distinción como la concedida al presidente del grupo Intasun, se diera a personas tan jóvenes, lo que ponía de manifiesto los méritos contraídos por Harry Goodman.

Terminó su breve discurso señalando el señor Fuego que esperaba tener la oportunidad de volver a condecorar al señor Good-



man, al que felicitó por su trabajo realizado.

Respondió el homenajeado diciendo que era un viejo enamorado de España y de Mallorca en concreto desde hace veinticinco años, que se sentía muy honrado con la medalla recibida, y que nuestro país, desde ahora, estaría todavía más cerca de su corazón.

Un imperio levantado en once años

El creado por Harry Goodman, joven y emprendedor empresario, es un auténtico imperio levantado en un tiempo ciertamente corto: menos de once años. Esa es la fecha de la fundación de Intasun Holi-

days, empresa madre de la que más tarde nacerían Air Europe, 18-30, que es una agencia singular dedicada exclusivamente a clientes de esa edad; Sky Seen, también monográfica, dirigida a los amantes del sky; Airways y Cambrian, agencias regionales que operan, respectivamente, en norte de Inglaterra y Escocia la primera y en el sur del Reino Unido la segunda; Lancaster, Schoolplan, y la ya citada Intasun Holidays for-

man, hasta hoy, el poderoso Intasun Group que creó y dirige Harry Goodman.

Un grupo, el de Intasun, por cierto, comentaba la prensa británica ayer, que a finales de octubre había vendido 30.000 vacaciones para el próximo verano. Y todo ello, cuando todavía no han presentado oficialmente su programa, que se espera con auténtica expectación, como recogía el «Travel News».

Fotos de Juanet

Será el acto turístico más multitudinario celebrado en Mallorca

Esta noche, clausura de ABTA-83

La 33 Convención de ABTA, que se inauguró el pasado sábado en la Catedral de Palma y se ha venido desarrollando estos días, se clausurará con la cena de gala de esta noche en el Pueblo Español a la que es posible que asistan unas siete mil personas, aunque estaba previsto que la cifra de invitados no superara los cuatro mil. La clausura de ABTA-83 supondrá el acto turístico más multitudinario que se produce en Mallorca. La organización de la cena está a cargo de ZONTUR y de la Federación de empresarios de hostelería de Baleares que la ofrecen a los congresistas participantes en el «hecho turístico del año».

En los 25.000 metros que ocupa el Pueblo Español se distribuirán «chiringuitos» y también se habilitará el Palacio de Congresos para recibir a los miles de invitados. Como dato significativo de lo que será la cena de gala puede señalarse que habrá salmón fresco escandinavo traído especialmente para la conmemoración, que podrá ser «regado» con excelentes cavas.

Las islas hermanas no faltarán en la especial y brillante clausura de ABTA-83. Concretamente se sabe que Ibiza traerá la moda Ad-Lib con preciosas chicas que la exhibirán. No hay que olvidarse que la otra zona turística por excelencia, la Costa del Sol, también aportará lo suyo al acontecimiento.

El Pueblo Español cobrará esta noche una especial revitalización en el acto con el que culminará la segunda convención mallorquina de ABTA, que, sin duda —por los resultados de esta 33 edición— se repetirá en la isla de la calma.



Ignacio Fuego, secretario de Estado de Turismo, lee el pergamino en el que se acredita la concesión de la Medalla al Mérito Turístico, en su categoría de Oro, al presidente de Intasun Group, Harry Goodman.

Visitada por unos cinco mil profesionales

Clausurada la FERIA Mundial del Turismo

JAIME JIMENEZ

Ayer por la tarde, con la misma solemnidad que el día de la inauguración, fue oficialmente clausurada la «World

Travel Showcase», que como saben nuestros lectores estuvo instalada, en tres grandes carpas, en el Paseo Marítimo, frente al Auditorium.

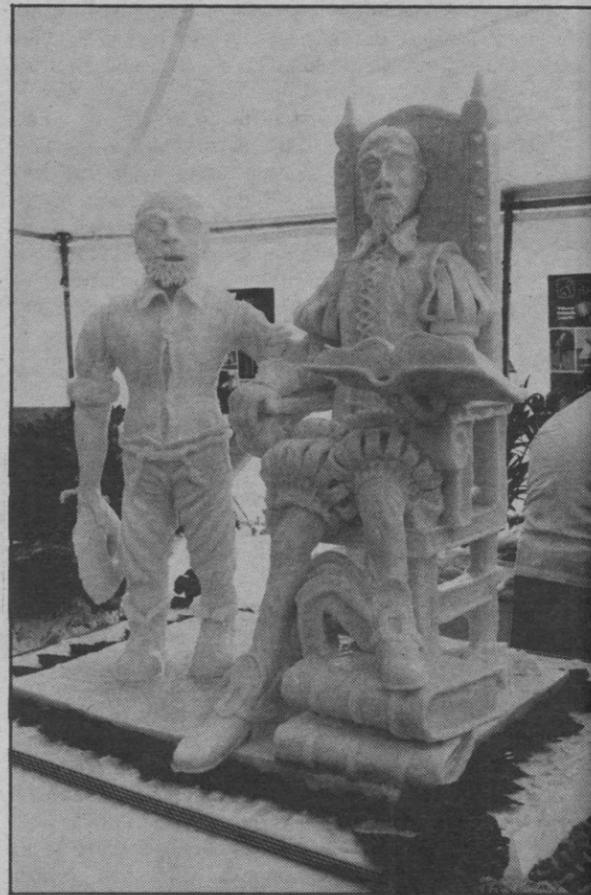
La tónica reinante los dos días que permaneció abierta la feria a los profesionales del sector, fue la misma que la del resto de actos programados con motivo de la XXXIII Convención de ABTA. Es decir, que los expositores, todos sin excepción, se marchan realmente satisfechos de la organización, de las atenciones recibidas. Y, todos, han coincidido en señalar que «será muy difícil superar lo que han hecho ustedes este año en Mallorca».

Casi cinco mil personas en la feria

Las previsiones, incluso las más optimistas, se han superado siempre. Y si en un principio se había estimado en unas dos mil las personas que diariamente se acercarían a la Feria, resulta que al final, han sido algo más de cinco mil. De ahí, claro, la satisfacción de expositores y organizadores.

Lunch para cuatro mil comensales

Ayer, los diablillos que pululan por todos los diarios del mundo, nos jugaron una mala pasada. Al hablar del magnífico «lunch» ofrecido en la «World Travel Showcase» a los congresistas, en lugar de «Iberotel», salió publicado Iberojet, que, evidentemente, no es lo mismo. Un error que nos apresuramos a rectificar. Y el almuerzo, gentileza también de Iberotel, se repitió ayer, para otras dos mil personas.



Iberotel sorprendió a los congresistas con las reproducciones de don Quijote y su fiel Sancho, a tamaño natural, elaborados a base de margarina. Los personajes de Cervantes formaban parte del «lunch» ofrecido en la «World Travel Showcase».

No llegó la carpa de Dubai

Finalmente, la representación oficial de Dubai, de la que comentábamos ayer que estaba presente en el ABTA, pero menos (unos trámites aduaneros impidieron llegar a tiempo a Palma la carpa o haima enviada desde Dubai, en la que se iba a mostrar la artesanía y los recursos turís-

ticos del país), que se quedó compuesta y sin su «stand». Pero eso sí, los delegados desplazados a la Convención se cansaron de repartir tarjetas entre los congresistas, amén de ensalazar las bellezas de su país, las excelencias de su cocina y las maravillas de su desierto. En fin, que otra vez será.

Fotos de JUANET



Ayer por la tarde se clausuró la FERIA Mundial de Turismo, que fue visitada por unas cinco mil personas.



total cobertura



RADIO POPULAR DE MALLORCA ●
RADIO POPULAR DE LEBORCA ●
RADIO POPULAR DE IBIZA ●

RADIO POPULAR BALEARES
TARIFAS PARA CONTRATACION DE PUBLICIDAD

Fin de año en

PARIS

CON

Gratis!



Baleares y VIAJES CONDAL S.A.
y la colaboración de **GALAXIA TOUR**

Paris bien merece la pena un viaje y sobre todo si es para celebrar el Fin de Año.

Sus monumentos, su arte, sus gentes, su grandeza, han hecho de París una de las ciudades más maravillosas del mundo.

Ahora, puede viajar gratis en compañía de la persona que usted designe, participando en el fácil concurso que «Baleares» ha organizado en colaboración con Viajes Condal.

Basta con rellenar el cupón que publicamos y remitirlo a Viajes Condal, C/ Industria, 3. El próximo 15 de Noviembre celebraremos el sorteo ante notario de los cupones que hayan acertado las respuestas.

El viaje para 2 personas incluye, Avión PMI-BCN-PMI, Autocar a París, hotel, alojamiento, desayuno, y 1 visita a la ciudad de París.

También, durante el trayecto, se visitará Lyon, Nîmes, Fontainebleau y otras ciudades francesas del Valle del Rodano.

Salida, el 28 de Diciembre-83.

Llegada, el 3 de Enero-84.

DIC-83

EXTRA
VIAJE MUSICAL

DIC-83

Para todos los amantes de la música, la oportunidad de hacer las MEJORES COMPRAS NAVIDEÑAS y escuchar al mismo tiempo LA MEJOR MUSICA.

LONDRES & PARIS

con: Orq. Filarmónica VIENA-PARIS-LONDRES, Mme. BUTTERFLY; LAGO DE LOS CISNES.

Salida el 11 regreso el 18 DICIEMBRE (NUMERO LIMITADO DE PLAZAS)



1.- ¿Cómo se llama el Mausoleo donde se encuentra la tumba de Napoleón?

2.- ¿En qué año se inauguró el Arco del Triunfo?

3.- ¿Cómo se llamaba el famoso personaje conocido como el jorobado de Nuestra Señora de Notre Dame?

Remitir a : VIAJES CONDAL Industriá, 3 Tel: 45 45 11. PALMA

Nombre y Apellidos _____

Dirección _____

Ciudad _____

Teléfono _____

Seis meses de gobierno municipal Balance de la gestión socialista

M. Ramonell

Se cumplen hoy seis meses desde las elecciones municipales del 8 de mayo y parece momento oportuno para que oposición y poder hagan un balance de lo realizado hasta ahora. Cualquier fecha es buena, pero pasados los cien

días fatídicos y antes de los mil de la tranquilidad y anticipándose a los cien años aventurados y vaticinados, seis meses nos parece una fecha oportuna, ni muy pronto ni muy tarde.

Ramón Aguiló, tras la jornada electoral del 8-M, siguió ocupando la presidencia del Ajuntament, con 56.384 votos para su partido, el

PSOE, y tras cuatro años de gobernar la ciudad. Juan Fageda Aibert, cabeza de lista de la Coalición Popular, se quedó con la jefatura de la oposición y consiguió 45.330 votos, seguidos de cerca por Pere J. Morey de Unió Mallorquina con 9.588 votos representando un 7'66% del electorado.

Juan Fageda, portavoz del Grupo Popular (I)

«Los problemas de Palma se han agravado en los últimos seis meses»

● Falta de seriedad en el cumplimiento del programa electoral socialista

Juan Fageda Aubert se convirtió a raíz de las elecciones municipales del 8 de mayo, en el representante y portavoz del grupo mayoritario de la oposición, Coalición Popular, con once concejales y la falta de experiencia como mayor «handicap».

—¿Cuál es el balance, en líneas generales, de la gestión de la mayoría socialista encabezada por Ramón Aguiló?

—Nuestro grupo ha detectado una falta de seriedad en el cumplimiento del programa electoral. A pesar de haber gobernado cuatro años los socialistas no han podido cumplir ninguna de las promesas electorales y han tenido que tomar ciertas medidas. Como ejemplo de lo que digo, ciertas de esas utopías que contemplaba su programa ya han cambiado sustancialmente al enfrentarse con la realidad, como ha sucedido con el Plan General, en el que ahora se reconocen múltiples sugerencias. Parece que se dan cuenta que la utopía de las bicicletas no es factible y empiezan a pensar en construir aparcamientos. Su ética es un sarcasmo. En una democracia es muy extraño que sean los medios de comunicación quienes se enteren primero de ciertos temas. Nos intentan marginar: los folletos de los presupuestos aparecieron primero en la prensa, en la presentación de los oficiales de la Policía Municipal no fue invitado ningún regidor de la oposición y tampoco a la entrega del cuadro de Tito Cittadini. En teoría, un gobierno municipal debe estar coordinado y contar siempre con la colaboración de la oposición.

—¿Cuáles son los principales problemas que en estos momentos afectan a la ciudad?

—Para mí los problemas de Palma se han agravado durante estos últimos seis meses. En cuanto al Parque de Mar continúa inconcreta la fecha de finalización de las obras que con este retraso encarecerán. La circulación es caótica y nosotros día nos preguntamos qué hicieron los socialistas

en los últimos cuatro años. La ciudad está sucia e insegura. La gente tiene miedo. Según nuestro parecer el alcalde debería mantener una postura activa en el tema de la inseguridad ciudadana. Deberían mantenerse reuniones periódicas con el gobernador civil y con los poderes judiciales para mostrar de una vez por todas la inquietud que se vive en Palma, capital turística. Para mí son muy ciertas las palabras del «president» Cañellas cuando se entrevistó con Felipe González y le expuso que para nuestra ciudad era tan importante un tirón como un terrorista en el País Vasco. Esto demuestra que es necesaria una postura de vanguardia por parte del Ajuntament, coordinando las actuaciones de la Policía Municipal.

No a la municipalización de Salma

—¿Y no le preocupa el transporte público y la municipalización de Salma?

—Naturalmente. ¿Que gestión ha hecho el Ajuntament para llegar a esta degradación en la que se deben a SALMA cerca de 400 millones de pesetas? Nosotros abogamos por la privatización de la empresa de transporte o en todo caso, por la autogestión, siempre desechando la municipalización.

—Pero ahora ya se ha dado un paso muy importante al iniciarse los trámites de la pre-municipalización...

—Sí, pero esto no quiere decir que llegue la municipalización, sino que se inicia un camino de control. Nosotros hemos tenido contactos con empresarios del sector de los que se ha desprendido una impresión muy favorable, que ahorraría muchos millones de pesetas.

—¿Cómo se contempla desde la oposición la presión fiscal y la repercusión del Plan General en la economía de los palmeños?

—El Plan General con sus contribuciones especiales preocupa seriamente a todos. Además el Plan General nos inquieta, tanto en



su vertiente jurídica como económica. La primera representará para el ciudadano un esfuerzo tremendo. Según algunos estudios al ciudadano le costará cerca de 33.000 pesetas la financiación del plan, cifra que podrá triplicarse en 1984. El plan es inviable, aunque voluntarioso. Nosotros seguimos manteniendo nuestra postura de que no era necesario revisar totalmente el Plan Ribas Piera sino sólo modificarlo en ciertos aspectos concretos que hubieran rentabilizado la revisión urbanística. Un plan tan ambicioso puede llegar a ser utópico. Jurídicamente no se contemplan las in-

demnizaciones que representarán un esfuerzo económico, tremendo, para las arcas municipales, ya que quedan fuera de ordenación más del 80 por ciento de los edificios de Palma.

La política cultural a salto de mata

—¿Qué opinión le merece la política cultural que ha puesto en marcha el nuevo Consistorio y que dirige el teniente de alcalde de Cultura, Nicolau Llana?

—Para la Coalición Popular no existe un plan integral de cultura ya que se

está actuando a salto de mata. Se contrata a Serrat y a Raimón pero no hay una acción directa en materia cultural. Nosotros hubiéramos iniciado un extenso programa de conciertos, de exposiciones y de rehabilitación del casco antiguo siempre incentivando a la iniciativa cultural y evitando esos actos electoralistas para ganar votos.

—La polémica del nombramiento de Lluís Pomar, también enfrentó en su día a la mayoría y a la oposición. ¿Cuál es ahora su postura, cuando todavía no se ha solucionado el contencioso?

—Yo debo repetir que no debería haberse llegado a la ruptura de conversaciones entre la Comunidad Autónoma y el Ajuntament. Me consta que tanto el presidente como el conseller de Sanidad mostraron su voluntad para solucionar el nombramiento.

—Y ahora está paralizada la política sanitaria...

—No, porque los veterinarios titulares son bastante responsables; aunque espero que los tribunales de Justicia solucionen cuanto antes esta situación que nunca debería haberse producido.

—Educación, EMISA, funcionarios de empleo...

—Se carece en todo momento de previsión. Las

escuelas no pudieron abrirse en condiciones. En EMISA no tenemos representación, aunque creemos que debe potenciarse, ya que la informática municipal está en mantillas. Por lo que respecta a los funcionarios de empleo, siempre nos hemos opuesto a su contratación. Nos sirvió de ejemplo la revisión del Plan General que se redactó dentro de una torre de marfil con técnicos de confianza, amigos de los políticos socialistas.

—En el próximo pleno se aprobará la gerencia de urbanismo, ¿qué opinión se ha formado sobre lo que se ha llamado un «ayuntamiento paralelo»?

—El tema es grave ya que puede formarse un gobierno paralelo que concederá las licencias de obras arrinconando la Comisión Municipal Permanente y de paso a la oposición.

—¿Oposición leal y constructiva?

—Nosotros sólo hemos dicho no a los temas que van en contra de los derechos de los ciudadanos, como representantes de 46.000 votos. Queremos ser una oposición constructiva pero se nos margina y sólo se nos solicita cooperación en asuntos, como el de la municipalización de Salma, que necesita dos tercios del total de los concejales para su aprobación.

Cort conmemora el centenario de Darwin

La Comisión Municipal Permanente, que celebra sesión ordinaria esta mañana, aprobará con toda seguridad la organización de una exposición que bajo el título genérico de «L'evolució» conmemorará el centenario del fallecimiento de Darwin.

Esta muestra se inaugurará el próximo día 18 de noviembre y estará abierta al público hasta el 8 de enero en el Casal de Cultura, en la calle Raimundo Lulio. Elaborada por la Diputación de Barcelona y por su servicio de Medio Ambiente, esta muestra recorrió desde su inauguración las principales capitales de Cataluña, cosechando por su calidad un gran éxito.

Ahora la Permanente Municipal, contratará sus servicios por un millón de pesetas incluyendo la instalación, la edición de folletos y catálogos y su traslado, otra vez, hasta la Ciudad Condal.

Se exhibirán durante las fechas indicadas un detallado estudio con gran contenido didáctico, de la evolución de las especies con fósiles y medios audiovisuales. Además se cuenta también con cuatro videos que explicarán las diferentes etapas de la evolución, las leyes de la herencia y de selección natural y los peces del lago Victoria, objeto de estudio de uno de los viajes de Darwin. Todo el material está escrito en catalán incluyendo divertidos juegos para niños con pequeñas computadoras y pantallas de TV. Las escuelas tendrán un fácil acceso a «L'evolució» mediante

visitas concertadas y organizadas por el negociado de Educación del «Ajuntament» además del envío a los centros educativos de un catálogo o guía didáctica, estrechamente relacionadas con las diferentes etapas de EGB.

No se ha adquirido ningún solar

Por lo que respecta a la compra de solares por parte del «Ajuntament», para la posterior construcción de escuelas públicas, la teniente de alcalde de Educación, Belén Aguiló, manifestó que de momento no se había adquirido ningún terreno debido al enorme precio que pedían sus propietarios. Según Belén Aguiló, el proyecto de este negociado era construir escuelas en «Bons Aires», Amanecer, Son Oliva, Son Forteza y Camp Redó. A pesar de la falta de ofertas que se amolden al presupuesto destinado a este efecto se mantienen conversaciones para la adquisición de solares en la zona del Arenal, Son Oliva y Camp Redó, además de la ampliación de patios en el colegio de Son Quint.

La teniente de alcalde de Educación confiaba en llegar a la cesión gratuita de unos terrenos en el «Camí de Jesús». Admitió también que una de las causas de la ausencia de vendedores era el «impasse» urbanístico que afecta en estos momentos a la construcción debido, suponemos, a la suspensión temporal de la concesión de licencias tras la aprobación de la revisión del Plan General.

El arquitecto catalán Antonio Bonet, en Palma

«Fomento la creación arquitectónica con los premios que llevan mi nombre»

Mateo Cladera

«Los argentinos son muy inteligentes. Prueba de ello son las últimas votaciones realizadas ya que han votado a la única candidatura que de verdad puede gobernar el país». El internacional arquitecto catalán, Antonio Bonet, siente un gran cariño hacia Sudamérica y, de modo especial, hacia Argentina, país en el que ha vivido muchos años. Repartidos entre Francia, Argentina y Uruguay, han sido 27 los que Antonio Bonet ha vivido fuera de España.

Llegó ayer a Palma para presentar su exposición en el colegio de Arquitectos, que lleva su nombre. Una exposición que se celebra todos los años alternativamente, una vez en Argentina y otra en España.

En esta última exposición que se encuentra en dicho Colegio, se muestran las 28 obras participantes. Las que se conceden a los estudiantes de los dos últimos cursos de arquitectura por su creatividad.

—¿Cuál ha sido la finalidad que le ha movido para crear estos premios de arquitectura?



—Motivar el deseo de creación en los arquitectos ya que vale la pena trabajar para la creación. Este año se ha dado precisamente el premio a la ingeniería creativa.

—¿Qué diferencia hay entre la arquitectura americana y la europea?

—En América pesa menos la tradición y esto es malo, ya que la tradición es una enseñanza.

Antonio Bonet forma parte del célebre grupo de arquitectos denominado GATEPAC —Grupo de arquitectos y técnicos catalanes para la arquitectura contemporánea—. Desde entonces han pasado muchos años, y sin embargo, en la mente de Don Antonio Bonet se le nota un gran cariño hacia este grupo que se fundó cuando él era estudiante. El arquitecto ha tenido mucha relación con Picasso y Miró.

—Picasso era un hombre muy extrovertido, superinteligente con un sentido

del humor siempre a flor de piel. Miró, es un hombre callado, que mide las palabras y es más bien tímido. Conocí a Picasso en París cuando estaba haciendo el Guernica, de ellos tengo grandes recuerdos.

—¿Su opinión sobre la arquitectura mallorquina?

—Tiene una forma condicionada que le da el Mediterráneo, lo cual le da un cierto encanto.

—¿Conoce el proyecto del Parque del Mar?

—Lo conozco, y me parece positivo de modo especial porque en él se podrá reflejar otra vez la Catedral en el agua, ya que creo que es la única catedral gótica que se reflejará en el agua.

Ayer noche, Antonio Bonet, inauguró la exposición de las obras presentadas al concurso que lleva su nombre y que estará expuesta al público en el colegio de Arquitectos de Palma hasta el próximo día 30.

Fotos: Juanet

COMPRE
en los establecimientos

PIMEM

y GANE
este coche



Infórmese en los comercios asociados y en
PIMEM FEDERACIO DE PETITA Y MITJANA EMPRESA Tel. 22 28 62

Sucesos

La Guardia Civil detiene a dos presuntos ladrones

El pasado día 6 de noviembre y tras una ardua labor de rastreo y seguimiento detallado, el Grupo de Información de Ibiza de la Guardia Civil, detuvo en un brillante servicio a José D.M., mayor de edad y a Alfredo F.G., también mayor de edad como supuestos autores de un robo frustrado.

Al parecer los dos inculpados, que pasaron a disposición judicial, rompieron un escaparate de un comercio mediante procedimientos poco ortodoxos. Tras esta fechoría se apoderaron de efectos valorados en 40.000 pesetas que, afortunadamente, fueron recuperados en su totalidad y que muy pronto pasarán a manos de sus legítimos dueños tras las oportunas comprobaciones de rigor.

Detenido un presunto traficante de droga

También el pasado día 7 fuerzas de la Guardia Civil del puesto de Andraitx y del grupo de Información de Palma Nova detuvieron a Francisco Javier G.P., mayor de edad, como presunto traficante de drogas. Los componentes de la Benemérita le intervinieron 1 gramo de cocaína valorado en el mercado negro en 12.000 pesetas; así como una cantidad de dinero cifrada en 408.000 pesetas procedentes de la venta de estupefacientes. También se le incautó un vehículo Renault 4-L de su propiedad.

Cartas a...

Los chicos de Herri Batasuna

Hasta ahora, siempre había creído estar relativamente bien informado, pero por lo que se ve, me equivocaba. Y es que, desde el pasado sábado, estoy muy preocupado. Tanto es así, que estoy pensando en suscribirme a un «confidencial» de esos que leen los ministros, los banqueros y los periodistas «in», estilo Pedro Rodríguez. Desde el pasado sábado, ya os digo, estoy totalmente desorientado. Todo mis esquemas se han venido abajo.

Todo, debido a la manifestación que «en defensa de la ikurriña» convocasteis ese día en el País Vasco. Os confieso que no creo que la ikurriña esté perseguida en Euskadi. Si hace, pocos años recuerdo que, injustamente, eso ocurría. Ahora, sin embargo, vivimos en un régimen democrático y ni la ikurriña se persigue en Euskadi, ni la senyera se persigue en Cataluña, ni la bandera verdiblanca se persigue en Andalucía... Vamos, eso es lo que me han contado. Lo que yo creo, si me permitís, es que vosotros añoráis un poquito la dictadura, o que lleváis el reloj retrasado. Estamos en noviembre de 1983, no en noviembre de 1975. Ahora ya no son necesarias manifestaciones reivindicando banderas. Ahora lo importante, es que se deje de matar y secuestrar como vulgares bandidos, para que este régimen dure muchos años.

A mí me habían contado la película de otra manera y me habían dicho que durante el pasado verano la bandera perseguida y arriada de los mástiles era la del Estado, la nacional. Pero por lo que se ve, todos los medios informativos —desde «El Socialista» a «The Alcázar»— me estaban manipulando descaradamente. Sólo vosotros, ¡oh, prodigio! lográsteis escapar de tal maniobra de la confusión.

Por eso estoy tan sumamente preocupado. No sé cómo habréis hecho para que sólo vosotros hayáis podido enteraros de la verdad (con minúscula, si me permitís). Lo digo en serio: ahora mismo voy a ver que tengo que hacer para suscribirme a un boletín de esos «of the record». Si sabéis algo, me avisáis.

Los lectores

Vale, me rindo: Dorian no ha existido nunca. Al menos como firmante de estas cartas. Todo fue una licencia literaria para ponerme a escribir casi a diario.

El único Dorian que conozco (Dorian Gray) se mató delante de un retrato que se había convertido en el espejo de su alma. A mí, me caía bien por sus ganas de vivir en libertad. Claro, que luego no supo frenar sus ímpetus y se convirtió en un ser cruel que llegó al asesinato. Quiso huir de sí mismo y no lo consiguió.

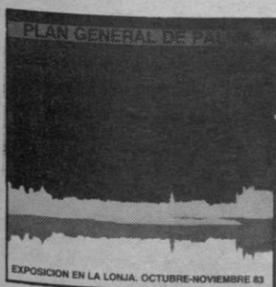
Es evidente, que no quería caer en sus errores, y por eso, cuando vea que no merece la pena seguir, no teman, que no les seguiré dando la lata.

Hasta otra.

J. Torres Blasco

Hoy, en Son Cladera

El Plan General llega hasta las barriadas



Hoy a las 20.00 horas y en el colegio «Miquel Porcel», de Son Cladera se celebrará un debate con proyección de diapositivas sobre la revisión del Plan General. Con ésta, será la cuarta conferencia de este tipo que los redactores de la revisión urbanística convocan en las barriadas palmesanas. Las próximas, siempre a las 20.00 horas, serán en el Rafal Vell, local parroquial, el día 11; día 14 en Son Ferriol; día 15 en Santa Catalina, en el local parroquial de San Magín; día 16 en Ca's Ca-

piscol, en el local parroquial; día 17 en Son Rapinya, en la escuela pública Son Quint; día 18, en Camp Redó; día 21, en Son Oliva, día 22 en Son Sardina; día 23 en Son Forteza, en el bar «Mi amigo» de la carretera de Inca; y día 25 EN Son Roca.

Folleto de la revisión urbanística

El Ajuntament ha editado un folleto en el que se intentan resumir los principales objetivos del Plan General. Tras un pequeño saludo del alcalde de Palma, Ramón Aguiló, se analiza la ciudad heredada, la ordenación territorial, el suelo rústico, la estructura urbana, las acciones estructurantes, los planes de usos del suelo, las infraestructuras, los equipamientos, la normativa edificatoria, el centro histórico y el diseño urbano.

Sentada de los funcionarios frente al Ayuntamiento

«Guerra de cifras» en la huelga de Correos

J.T.B.

La normalidad y la habitual «guerra de cifras» fueron las características dominantes de la jornada de huelga en el sector de Correos convocada por la central sindical Comisiones Obreras.

Los datos sobre la incidencia de la huelga varían según sea el que facilite la información. Así, mientras en UGT (que no apoyaba la convocatoria) se hablaba de una incidencia «casi nula», para la central convocante la jornada había sido un éxito ya que el 80 por cien de los funcionarios de Correos se habían sumado a ella.

Frente a este porcentaje, el jefe provincial de Comunicaciones, hablaba a media mañana de un apoyo en Palma de un 21% y algo menos en toda la provincia. «La normalidad, declaró, ha sido la nota dominante, y no se han producido incidentes, funcionando los servicios previstos con toda normalidad».

Para Toni Busquets, de la secretaría de Acción Rei-



vindicativa de UGT, la huelga formaba parte de la campaña de desgaste contra el Gobierno. «Nosotros —dijo— no nos casamos con nadie, y sin un día tenemos que apoyar a CC.OO., lo haremos, pero la huelga de hoy no estaba en absoluto justificada». Según Toni Busquets, uno de los puntos sobre los que se basaba la convocatoria (que Correos no fuese una

empresa pública) ya había sido desechada por el Gobierno.

Paro de los funcionarios municipales

En apoyo a los funcionarios de Correos, y en petición de una reforma en la Función Pública, también se celebró ayer una «senta-

da» frente al ayuntamiento de funcionarios del consistorio palmesano, quienes dieron a conocer un comunicado entregado al gobernador civil, en el que manifiestan su inquietud por las medidas tomadas por el Gobierno referentes a la ausencia de legislación referente a la función pública y a «la clara falta de voluntad negociadora con los representantes sindicales de los trabajadores al servicio de las distintas administraciones públicas».

(Foto: COSME VIVES)

Magín Font

«Nosotros no intervenimos en RUMASA»



no puede intervenir en empresas relacionadas con él por lazos familiares, y debe guardarse siempre el secreto profesional».

«No somos jueces»

Preguntado el señor Font sobre la postura que adoptan los auditores si tras hacer el estudio de los balances de cuentas de un organismo, descubren un hecho delictivo, manifestó que su labor no es la de jueces. «Nosotros solo entregamos el dictamen a quien nos lo ha solicitado. Solo con una orden judicial podemos entregar estos dictámenes».

La situación de la economía no es precisamente brillante, y eso se refleja en las diferentes auditorías realizadas desde el año 1974, que es el año en que se produjo un aumento en las solicitudes por parte de las empresas. De todas maneras el número de informes efectuados en nuestro país es pequeño. Solo el 15% de empresas se someten a este trabajo y cuando estas salen a la luz pública es debido a su enorme trascendencia.

Así ocurrió con Rumasa, una agrupación de empresas que nunca había solicitado —según manifestó el señor Font— la intervención de auditores españoles. Ahora, cuatro firmas intervienen, junto a otras extranjeras en la clarificación económica del grupo de empresas que pertenecieron a Ruiz Mateos.

En otros países (entre ellos Alemania, Francia o Portugal), es obligatorio que las sociedades anónimas realicen auditorías, lo que no ocurre en España. «En Inglaterra —dijo— tampoco existe esa obligación, pero el deber moral del pueblo anglosajón hace que por propia voluntad, las empresas se sometan a ellas».

En Baleares, se realizaron durante el pasado año 39 auditorías.

(Foto: Juanet).

El comité de empresa de S. Dureta apoya la huelga de mañana

El comité de empresa de Son Dureta decidió ayer apoyar la huelga que llevarán a cabo los trabajadores de todos los centros sanitarios del INSALUD mañana jueves, para lograr que se abra una negociación entre el INSALUD y los sindicatos sobre la subida salarial para 1984, las reformas estatutarias pendientes, compromisos económicos y laborales pendientes y reconocimiento del derecho a la negociación colectiva anual.

Por otra parte, los trabajadores de la Residencia de Pensionistas de «La Bonanova» en asamblea general, manifestaron su apoyo a los paros convocados ayer por la Federación Sindical de la Administración Pública de CC.OO.

INCA

Con éxito de participación y fallos de organización



Celebrada la IV Carrera Popular «Fires 83»

El pasado domingo la IV Carrera Popular «Fires d'Inca 83» dentro del programa de actos de la tercera «fira» cuya organización corrió a cargo de la «Associació de Comerciants» y bajo la dirección técnica a Francisco Homar. Fueron 572 nada menos los corredores de distintas categorías que entraron en la meta.

Sobre las once se produjo la salida de la primera carrera, que no fue válida por no haberse dado la misma. La mayoría de participantes, que habían iniciado la carrera, tuvieron que volver atrás. Una segunda vez se inició la carrera, que esta vez fue válida. Esta carrera tenía un recorrido de 3.300 metros y en ella participaron corredores de todas las categorías senior masculina, que salieron con sensible retraso, pasadas las 11'30, e hicieron un recorrido de 8.500 metros con salida de la plaza de Oriente hacia Selva, carretera de Manacor y llegada a la Plaza de España. En todo momento colaboró una unidad de la policía de tráfico a través de todo el trayecto.

Falló la organización

Falló la organización en la carrera, quizás debido al gran número de participantes, sobre todo en las categorías más jóvenes, que no colaboraron precisamente a que todo saliera mejor. Hubo una salida nula porque salió una moto de la policía de tráfico y muchos participantes creyeron que habían dado la salida. La carrera de los seniors masculinos salió con más de media hora de retraso, esperando también a la policía de tráfico. Al final de la carrera no se repartió un obsequio a cada corredor a la llegada sino que se repartió una vez entregados los premios por otro fallo en la organización que pudo provocar algún resfriado en los corredores.

Dentro de unos años: Carrera Nacional

Es un motivo de alegría el anuncio hecho por José Buades, concejal y presidente de la «Associació de Comerciants», de que se está trabajando ya para que dentro de unos años esta carrera popular «fires d'Inca» sea a nivel nacional, pero habría que conseguir antes una organización más perfecta dentro de la categoría popular en que actualmente se encuentra esta carrera.

La clasificación dentro de las distintas categorías fue la siguiente:

Categoría infantil femenina: 1ª Maribel Obrador Hernández, Club Juan Capó de Felanitx. 2ª Catalina Bauzá Bauzá, independiente Montuiri. 3ª Juana Ronal Bea, club Juan Capó de Felanitx. Categoría Juvenil Femenina: 1ª Antonia Fontirroig Gual, independiente de San Juan. 2ª Josefina Hizado Bonet, club atletismo de Campos. 3ª Catalina López Gea, del Club Juan Capó de Felanitx. Categoría senior femenina: 1ª Sigrid Leinpinsle, club Filípides. 2ª Juana Ventura del Aguila, Policía Municipal de Inca. 3ª María Llodrá Sansó, independiente. Categoría infantil masculina: 1º Antonio Peña Picó, club Atletismo Juan Capó de Felanitx. 2º Juan Nicolau Munar, colegio Bto. Ramón Llull de Inca. 3º Juan Vives Alvarez, club Atletismo de Pollensa. Categoría juvenil masculina: 1º Miquel Mezquida Pelleró, independiente. 2º Angel Aranda García, club Mediterráneo. 3º Bartolomé Salvá Oliver, club Juan Capó de Felanitx. Categoría senior masculina: 1º Francisco Gomari Montoro, club Hermes. 2º Francisco Cámara Cerrato, club Mediterráneo. 3º José L. Rincón Maldonado, club Filípides. Categoría Veteranos masculina: 1º Lorenzo Ordóñez Martínez, club Filípides. 2º Basilio Martínez, club San Diego. 3º Pascual González Mira, club Prebetong.

El premio al atleta de mayor edad fue entregado a Antonio Ruiz Noguera, de 59 años.

MANACOR

El Club Tennis Manacor, campeón de Baleares por equipos



A. Nadal y P. Juaneda (nº 1 y 3) posan para nuestro periódico.

Por primera vez el equipo del Club Tennis Manacor, tras disputar diferentes rondas, acompañadas cada una de triunfos, se ha proclamado campeón de Baleares.

Este torneo se ha celebrado desde el 29 de octubre al 1 de noviembre con la participación de 6 equipos: C.T. Manacor, Príncipes de España, Tennis Mahón, UDYR, Tennis Ciudadela. Entre ellos se jugaron 9 partidas repartidas en 5 singles masculinos, 2 singles femeninos, 2 dobles masculinos.

Formaban el equipo de Manacor: Antonio Nadal (jugador nº 1 y capitán del equipo) seguido por este orden de: Miguel Rosselló, Pedro Juaneda, Antonio Mascaró, Miguel Vives, Melchor Fullana, Nicolás Nicolau, Rafael Nadal, Miguel A. Nadal, Miguel Vives, Guillermo Obrador, Juan Riera, Lorenzo Rosselló, Martín Riera y Onofre Pol. En las féminas, el equipo estaba integrado por Ana Grimalt, Rosa Fernández, Antonia Amer, Margarita Gelabert y Concha Gil.

El Club Tennis Manacor, juntamente con el Tennis Ciudadela, eran cabezas de serie, pasando así a la 2ª ronda, en la cual el Tennis Manacor se enfrentó al Tennis Mahón que ya había vencido al Príncipes de España. La victoria de los ma-

nacorenses fue de 9 a 0 en esta confrontación.

A su vez, el Tennis Ciudadela venció al Tennis Ibiza que antes ya había ganado al equipo del UDYR.

Así que los cabezas de serie, equipos de Manacor y Ciudadela se enfrentaron para dirimir el campeonato en el Polideportivo Príncipes de España de Palma con victoria manacorense y adjudicación del campeonato por el amplio tanteo de 8 a 1.

Los resultados que se dieron en esta final fueron:

—Antonio Nadal venció a Alvaro Villafranca por 6-0, 6-2.

—Miguel Rosselló batió a J. Muñoz por 6-1, 6-3.

—Pedro Juaneda se impuso por 6-0, 6-3 a Adolfo Villafranca.

—Antonia Amer jugando sensacionalmente, derrotó a la campeona de Es-

paña alevín Caty Enrich por 6-1, 6-4.

—Rosa Fernández, con serenidad y buen juego se impuso a Sussana Arguimbau por 6-3, 6-4.

—En las partidas de dobles, la pareja formada por M. Rosselló —J. Riera vencieron a Villafranca— To-

rres por 6-3, 6-1.

Finalmente la partida de dobles nº 1 no se celebró por acuerdo de ambos capitanes. La victoria manacorense fue celebrada con una amigable cena ofrecida por el Club Tennis Manacor.

Marcos Salom

Un poc de tot

JAUME VADELL, el músic manacorí que va morí fa unes pocs setmanes, tindrà un homenatge musical a Porto Cristo aquest mes de novembre, organitzat per la parroquia del Port, Orquestra de Cambra y revista «Perlas y Cuevas». Molt possiblement sia día 17 i es dona com a probable la intervenció del «cuarteto Drach» i «La Coral Universitària».

ELS LLADRES van a l'església, això no vol dir a missa, sinó a escurar recons de devers la sagristia; ja que diumenge passat entraren a la parròquia dels Dolors fent alpinisme per les finestres del campanar de Manacor, rebostejaren fort per entre els objectes de valor que sempre hi ha per devers les calaixeres, però només recaptaren els doblers en metàl·lic, que foren avinents.

DE MOMENT no els han trobat, i és que això d'entrar per tendes i cases particulars s'ha tornat en el nostre país de cada día, fins que els ciutadans arriberan anar farts i n'escalivin qualcún.

PER DIUMENGE día 13, la parròquia de Crist Rei celebrarà la 4ª festa dels antics escolanets, escolans i cantaires d'aquella popular barriada manacorina. A les 11'30 hi haurà missa i acte seguit refresc pels assistents.

AL CENTRE SOCIAL de la Conselleria de Cultura, comença avui horabaixa el curset de cuina que s'anunciava des de fa unes setmanes, amb nombrosa participació femenina com cada any. A raó de tres classes setmanals, el curset durarà una mesada.

TAMBE AVUI dimecres, a les dependències de l'Escola Municipal de Mallorca, comença el curs de Reciclatge per a professorat d'EGB que organitzat per la Comissió Mixta durarà fins al mes de juny.

DIUMENGE PASSAT varem comprovar personalment, prop del migdia, que les portes de la Torre del Rei, ara de propietat municipal romanien obertes i la pregunta és òbvia: què hi deu romandre qualcú?

Trofeo «Alfonso Lorente»

Cinco goles nada menos subieron al marcador del Campo Municipal del Porto Cristo, en el encuentro de la máxima rivalidad entre los dos equipos manacorenses que tenemos en cuenta en nuestra «challenge» en este tercer año que la redacción deportiva de «Baleares» en Manacor viene organizando.

Sin variaciones en la cabeza de la clasificación general, donde sigue mandando Baquero y con la aclaración para nuestros lectores de que el gol que contabilizábamos al jugador rojiblanco Nieto en el partido disputado en Ses Salines, según el acta arbitral, —que es la que tenemos en cuenta en los partidos jugados fuera— corresponde al jugador Salas, como figura ya en a clasificación de hoy.

Jornada 10ª

1 gol para los jugadores: Salas, Varela y Bauzá del C.D. Manacor.

1 gol para los jugadores: Barceló II y Mondéjar del Porto Cristo C.F.

Clasificación general

8 goles.— Baquero (Manacor)
5 goles.— Varela (Manacor)
4 goles.— Riera (Manacor)
3 goles.— Llull, Bauzá y Salas (Manacor)
2 goles.— Lobato, Mondéjar, Munar y Juanito (Porto Cristo).

NOTA.— Como en años anteriores, a partir de esta semana dejamos de publicar los jugadores que tan solo han conseguido 1 gol, no obstante como es lógico seguimos contabilizándolos para cuando aumenten la cuenta estos jugadores.

Hípicas

Mucha emoción en las llegadas

Reunión con numerosas sorpresas la que se celebró el pasado sábado por la tarde en el Hipódromo de Manacor, lo cual quedo reflejado en la elevada cotización que tuvieron la mayoría de las apuestas. Los tiempos registrados fueron buenos en general exceptuando las dos últimas carreras, sobre todo la última ya que fueron superados por la primera carrera, que ya es decir. Destacar una nueva victoria conseguida por J. Riera J., el cual se afianza en la primera posición tanto de la puntuación como del número de victorias obtenidas en lo que va de año.

1ª Cra.: 1. Erly Power (J. Riera J) 33, 2. Eros Trello (F. Mestre) 31-6, 2. Eva (J. Mas) 33-1. Quiniela a 200.

2ª Cra.: 1. Elma (M. Bauzá) 30-6, 2. Eleazar (J. Llull) 31-4, 3. E Pomponius (S. Rosselló) 30-1. Quiniela a 220.

3ª Cra.: 1. Divina A (D. Adrover F) 28-2, 2. Alis Dior (J. Riera F) 28-2, 3. Vi-

niela a 4450.

4ª Cra.: 1. Takyu M (B. Gelabert) 28-9, 2. Amour de Uvally (R. Gomila) 28-2, 3. Zagala (J.A. Riera) 28-2. Quiniela a 1120.

5ª Cra.: 1. Ole Senator (R. Rosselló) 28-2, 2. Tigre Hanover Y (N. Adrover) 27-5, 3. Griserie du Puy (B. Llobet) 28. Quin. 2595.

6ª Cra.: 1. Bang du Padoueng (A. Galmés) 25-9, 2. Dagay C (A. Riera G) 26-1, 3. Frenois Volo (J. Gelabert) 26-3. Quin a 365.

7ª Cra.: 1. Hongrius (S. Roman) 24-4, 2. Hote de Rampan (M. Galmés) 23-8, 3. Haff (M. Sastre) 23-2. Quiniela a 2780.

8ª Cra.: «TRIO». 1. Tabu (A. Gomila) 33-8, 2. Quito (M. Fluxá B) 33-9, 3. Boira D'Abril (J. Cabrer) 34. Quiniela a 2.630. Trío a 2250.

Próxima reunión: Sábado día 12 de noviembre.

Distancia 2.000 metros. A.Q.T.

El presidente del Gobierno visitó en Austria el campo de concentración nazi en el que fueron exterminados siete mil compatriotas

Homenaje de Felipe González a las víctimas españolas que murieron en Mauthausen

El presidente del Gobierno español Felipe González rindió ayer homenaje a los 7.000 españoles que murieron víctimas del nazismo en el campo de concentración austríaco de Mauthausen.

En el tercer y último día de su visita a Austria, el jefe del Gobierno español viajó en tren especial al campo de concentración situado a unos 200 kilómetros al oeste de Viena y depositó sendas coronas de flores en el monumento central de esos recintos y ante la placa conmemorativa a los 7.000 españoles que dejaron aquí sus vidas entre 1940 y 1945.

Esta placa fue instalada por deseo expreso del Rey de España, Juan Carlos Primero, durante su visita a Austria en 1978 y lleva la inscripción bilingüe en alemán y español: «España a sus hijos caídos en Mauthausen, 2 de febrero de 1978».

A su llegada al campo, acudieron a recibir a González las autoridades de la provincia federada de Alta Austria y el español Manuel García, ex-prisionero y portero de este campo de concentración hasta 1982, fecha en que se jubiló.

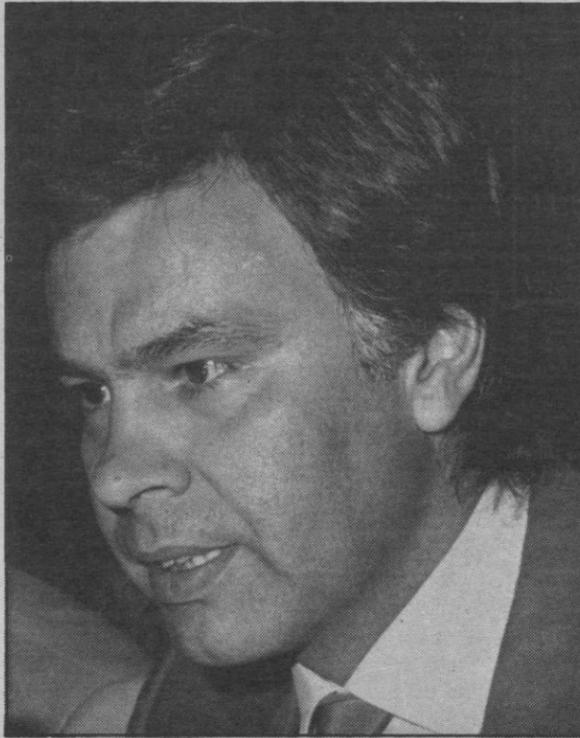
Manuel García, junto con el ministro austríaco de Interior, Karl Blecha, y las autoridades locales acom-

pañaron a González por varias de las dependencias en las que se torturaba a los prisioneros y finalmente visitaron el monumento a los caídos españoles, que se encuentra en la entrada de los recintos.

También acompañaban al presidente español el embajador de España en Austria, Juan Luis Pan de Soraluce, el embajador español ante los organismos de la ONU en Viena, Suárez de Puga, y periodistas españoles y extranjeros con los que habló en el viaje de regreso a Viena.

Durante su estancia en el campo, el presidente del Gobierno se mostró conmovido por las brutalidades que se cometieron en la época de la denominación hitleriana.

En la rueda de prensa que dió en el tren de regreso a la capital austríaca, González manifestó que este campo debe servir de advertencia y, citando al escritor alemán Bertold Brecht, evocó la indiferencia con que las generaciones pasadas analizaron el peligro del nazismo para todos las



razas, religiones y credos políticos.

Entre 1940-1942 fueron internados en Mauthausen cerca de 9.000 españoles republicanos de los que solo sobrevivieron unos 1.800.

La mayoría de esos españoles cayeron en manos de las tropas alemanas en Francia y pertenían a los partidos comunista y anarquista, aunque también

había grupos católicos, socialistas y de las regiones españolas del País Vasco y Cataluña.

Los internados españoles trabajaban de peones o picapedreros en la cantera del campo o en las instalaciones de servicios.

Según el centro de información austríaco de resistencia al nazismo, el grupo de españoles era el más activo y más bien organizado

entre los casi cien mil prisioneros que pasaron por Mauthausen.

Sondeo previo

El presidente del Gobierno español, Felipe González, reconoció que ha realizado en Austria un «sondeo previo» sobre la posibilidad de convocar una conferencia internacional contra el terrorismo.

En conferencia de prensa organizada en el tren que le traía de vuelta a Viena desde el campo de concentración de Mauthausen, pocas horas antes de dar por terminada su visita oficial a Austria, González añadió que el mismo sondeo antiterrorista ha sido intentado con otros países, y las reacciones hasta ahora son «muy positivas».

La iniciativa antiterrorista de Felipe González, que ha sido expresada en España en diversas ocasiones, surgió en las conversaciones con el canciller federal Fred Sinowatz y con los parlamentarios austríacos.

El dirigente español comentó que, frecuentemente, se tiene la tentación de atacar al terrorismo sólo en la medida que es peligroso para cada país, lo que da la oportunidad a los terroristas de escapar a la acción internacional conjunta contra ellos.

«Hay que superar —añadió— un cierto egoísmo protector de cada nación», que olvide las conexiones internacionales del terrorismo.

En cuanto a las dificultades que puedan existir para convocar una conferencia internacional antiterrorista, González mencionó que «no hay por que cubrir con temas generales las relaciones bilaterales, cuando hay un problema que afecta muy directamente a uno de los países».

Salida para España

El presidente del Gobierno español, Felipe González, concluyó su visita oficial de tres días a Austria y emprendió vuelo de regreso a Madrid.

González fue despedido en el aeropuerto de Viena-Schwechat por el canciller federal austríaco, Fred Sinowatz y por el embajador de España en Austria, Juan Luis Pan de Soraluce.

Anteriormente, el jefe del Ejecutivo español ofreció un almuerzo en la embajada de España a su colega austríaco, a quien aseguró que quedaba «profundamente satisfecho» por la visita que, dijo, ha servido para abrir nuevas perspectivas de cooperación en todos los campos.

Memorias del ex ministro danés K.G. Andersen

«El Rey de España, un puente entre dos mundos diferentes»

El Rey ha inaugurado una exposición de obras realizadas por los profesores de la Facultad de Bellas Artes de la Universidad Complutense de Madrid.

Se trata de la primera exposición en la que participan la mayoría de profesores de esta Facultad, con más de sesenta obras de todas las tendencias artísticas en pintura, dibujo, grabados, fotografía y un montaje en vídeo sobre las cúpulas de Madrid, que pretenden reflejar la apertura y diversidad del propio centro de Bellas Artes.

El Rey recorrió las instalaciones de la Facultad acompañado del rector de la Universidad Complutense, Francisco Bustelo, y la decana de la Facultad, Rosa Garceran Piqueras. Desde una de las terrazas contempló una estatua de su abuelo, el Rey Alfonso XIII, realizada por Fructuoso Orduña antes de la guerra civil y situada en los jardines.

El monarca visitó también la clase de grabado donde se encuentra un torculo —máquina para imprimir planchas de grabado—, donado por Alfonso XIII en una de sus visitas a la antigua Escuela de Bellas Artes de San Fernando en su sede de la calle de Alcalá.

Posteriormente, Don Juan Carlos saludó a los miembros de la Junta de Gobierno y claustro de profesores y firmó en el libro de honor de la institución, tras serle entregada la medalla de la Facultad y un libro de dibujos realizados por los profesores con motivo de esta visita.

El Monarca un puente entre dos mundos

El Rey de España, Juan Carlos I, es un puente entre dos mundos diferentes.

● Don Juan Carlos inauguró ayer una exposición en la Facultad de Bellas Artes de la Universidad Complutense de Madrid

Así califica al monarca español el ex-ministro socialdemócrata danés de Asuntos Exteriores, K.B. Andersen, en sus recientes publicadas memorias, que dedican lugar prominente a la transición española.

El anterior ministro y presidente del Parlamento danés, relata los primeros contactos con España poco después de morir Franco en 1975, cuando el canciller español, José María de Areilza, fue invitado a visitar oficialmente Dinamarca.

Con la entrevista de Areilza en marzo de 1976, el Gobierno danés «recibió información de primera mano», sobre «los planes de reforma», para convertir a España en «una democracia representativa», tras «la

crueldad de los últimos meses» del franquismo.

Andersen explica después la «positiva sorpresa» de su encuentro con el Rey Juan Carlos, durante su primera visita a Madrid, en mayo de 1977, coincidiendo con el nombramiento de Adolfo Suárez como presidente del Gobierno.

Su primera entrevista en Madrid fue con el líder socialista español, Felipe González, contacto que «fue muy bien acogido» por su colega, Marcelino Oreja, cuando le informó de sus planes a su llegada al aeropuerto.

El actual presidente del Gobierno español, explicó a Andersen el «deseo de los grandes partidos» españoles de «celebrar las planeadas elecciones» de junio de ese año, y «eludir confrontaciones» mientras tanto.

En «una conversación muy interesante», el Rey Juan Carlos «dejó ver su responsabilidad» personal que sentía en la «difícil e importante» evolución de España, añade Andersen.

La visita oficial a Dinamarca de la pareja real española, en marzo de 1980, y el golpe militar del 23 de febrero de 1981, «ahogado al nacer», no dejan duda «sobre el significado personal» del Rey Juan Carlos en la nueva España, añade.

K.B. Andersen, ve así ratificada su teoría de que «si el Rey es leal» a la democracia, la monarquía constitucional es «una válvula de seguridad» frente a las «fuerzas antidemocráticas» que existen en toda sociedad.

**EMPRESA DE AMBITO INTERNACIONAL
LIDER EN SERVICIOS NECESITA
COMPLETAR SU RED DE VENDEDORES
PARA ESTA ISLA**

SE REQUIERE:

- Formación a nivel de Bachiller elemental.
- Coche propio.
- Servicio militar cumplido.
- Experiencia en ventas de servicios.
- Dinamismo y capacidad para las relaciones humanas.

SE OFRECE:

- Trabajar en una empresa joven en plena expansión.
- Puesto estable con posibilidades reales de crecer.
- Cartera de clientes.
- Incorporación inmediata.
- Absoluta reserva para colocados.

INTERESADOS:

Pasar por el hotel NACAR en Jaime III de esta ciudad los días 9 y 10 de noviembre de 1983 (miércoles y jueves) de 4 a 8 de la tarde y preguntar por el Sr. Guixá.



**CURSOS
DE
LLENGUA I CULTURA
DE LES
BALEARS**

INFORMACIÓ I MATRÍCULA:

CENTRE ECCA

C/. Seminari, 4-3.ª PALMA - Tel. 223799

de dilluns a divendres, 8 a 14 i 19 a 21 hores

CONSELL INSULAR DE MALLORCA

José Cruz Larrañaga Mendizábal es un directivo de la empresa «Indar»

Simpatizante del PNV secuestrado en su domicilio en Beasáin (Guipúzcoa)

José Cruz Larrañaga Mendizabal, simpatizante del PNV y directivo de la empresa «Indar» fue secuestrado anteayer en su domicilio de Beasain, por cuatro individuos.

Sobre las 7 horas de la tarde de anteayer, se presentaron en el domicilio familiar, en la calle San Ignacio número 15, de Beasain, cuatro individuos —tres hombres y una mujer— dos de los cuales se llevaron a Cruz Larrañaga a las 10'45 horas de la noche.

Los otros dos miembros del comando secuestrador, permanecieron en la vivienda dos horas más.

Este secuestro no se ha conocido hasta media mañana de hoy, cuando los familiares han presentado una denuncia en la policía. La esposa de José Cruz Larrañaga ha declinado, en conversación telefónica hacer ningún tipo de comentarios sobre el tema. «Yo no sé nada —dijo no tengo ganas de hablar».

Se da la circunstancia de que José Cruz Larrañaga tenía reserva en un avión que, desde Biarritz, le iba a trasladar a Holanda, país con el que la empresa Indar mantenía numerosas relaciones comerciales de exportación.

El avión tenía la hora de salida a las ocho de la tarde de ayer, lunes.

Para llevar a cabo el secuestro, los autores utilizaron un Citroen, modelo «CX Palas», propiedad del secuestrado, que ha aparecido hoy en Arama.

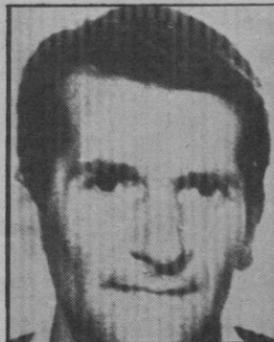
La familia Larrañaga es

intima amiga de la familia Guibert, empresario guipuzcoano que también fue secuestrado en marzo de este mismo año.

El señor Guibert, nada más conocerse el secuestro de su amigo, se ha dirigido a su domicilio para estar con la familia. Su esposa ha dicho que consideran este secuestro como si se hubiera realizado en un miembro de su familia.

La empresa «Construcciones Electromecánicas Indar S.A.», de la que es directivo José Cruz Larrañaga, se fundó en 1940 y actualmente tiene un capital social de 63 millones de pesetas. Su plantilla asciende a 427 trabajadores.

Pasó de unos ingresos por ventas de 1.580 millones de pesetas en 1981, a 2.000 millones al año siguiente. Los puestos de trabajo creados en un año, en su mayoría técnicos, ascienden a 27.



El presidente del PNV en Guipúzcoa, Gerardo Bujanda, ha manifestado que el industrial secuestrado era simpatizante y no militante del PNV. «Pero estaba en nuestra órbita y tiene familiares que son militantes, de nuestro partido».

Consternación entre los trabajadores

Con profunda consternación, y llanto en algunos casos han reaccionado los trabajadores de la empresa «Construcciones Electromecánicas Indar S.A.», al conocer la noticia del secuestro del directivo José Cruz Larrañaga, ha dicho un empleado de la oficina.

Este trabajador, que ha preferido no dar a conocer su nombre ha declarado que José Cruz Larrañaga es una persona «callada, observadora, muy reservada y amable. A nadie he oído hablar mal de él».

La noticia del secuestro se ha conocido a primera hora de esta mañana, al igual que en las calles de Beasain, donde a las nueve circulaba el rumor de la posibilidad del secuestro.

«La reacción de los trabajadores ha sido de consternación. He visto a la gente llorando, cabizbajos y casi temblando. Nos hemos ido a comer con una gran tristeza», añadió el mismo empleado.

La empresa se dedica a la fabricación de motores eléctricos, trifásicos, asíncronos y sincrónicos, así como bombas eléctricas para extracción y bombeo de agua.

Holanda, país donde pensaba viajar ayer el señor Larrañaga, es el principal país al que se envían las exportaciones de «Indar».

El presidente del gobierno vasco, Carlos Garaicoechea, nada más tener noticia del secuestro, telefonó a los familiares de José Cruz Larrañaga para solidarizarse con ellos.

El lehendakari les comunicó que haría todo lo posible para que el desenlace de su liberación se produjera cuanto antes.

Este extremo fue confirmado por el portavoz del Gobierno vasco, Pedro Miguel Etxenique, al manifestar que ya se habían iniciado las gestiones para intentar la liberación del industrial guipuzcoano. Etxenique dijo: «Reverteremos Roma con Santiago para encontrarle».

Crónicas con nombre

Interpretar una manifestación

J. Ant.º Gabriel y Galán

El éxito de la manifestación convocada por Herri Batasuna pocos días después de la celebración de una primera manifestación en condena del terrorismo, se presta a los más diversos análisis. La realidad es que Herri Batasuna, bajo el slogan e defender la ikurriña, logró sacar a la calle a casi tanta gente como el resto de los partidos en contra del terrorismo.

Esta es una realidad tan comprobada como preocupante. Los partidos políticos vascos han interpretado el hecho llevando cada cual el agua a su molino. HB, evidentemente, mostraba su satisfacción no exenta de cierto triunfalismo, calificando la movilización como «respuesta democrática de la izquierda abertzale al PSOE» y como demostración de que «es indispensable negociar, si no se desea que el confencioso vasco se prolongue indefinidamente».

El PNV, por su parte tras afirmar que no todos los asistentes eran partidarios de HB ni de la violencia, señala que es un toque de alerta sobre los perjuicios que podría suponer el abandono de la vía política para abordar los problemas vascos. En esta línea, y dentro de una crítica dura a las últimas medidas antiterroristas, se manifiesta Euskadiko Ezquerria. La interpretación del PSOE era la más comprometida. Para el Partido Socialista no se puede ignorar la fuerte corriente

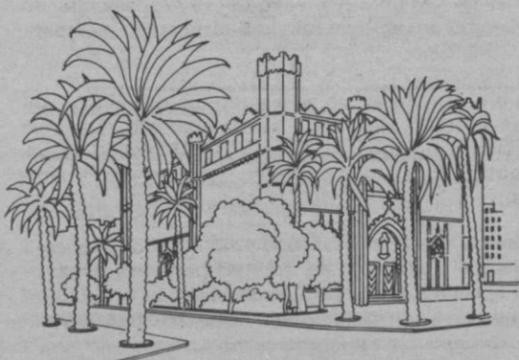
nacionalista radical en el País Vasco, pero no es conveniente dramatizar las cifras y en cualquier caso hablar de medidas políticas no quiere decir nada si no se especifican cuales serían esas medidas.

En mi opinión, una vez más Herri Batasuna ha sabido crear una buena tela de araña, igual que este verano hizo provocando la «guerra de las banderas». Plantear una manifestación poco después del anuncio de las medidas antiterroristas y emboscados en el slogan aceptado por todos de la defensa de la ikurriña, era jugar con las cartas marcadas.

Por eso la interpretación de esa manifestación masiva no puede ser realizada en sentido literal. El planteamiento no era el de un referéndum correcto para conocer el apoyo a HB ni mucho menos a ETA.

Lo cual no significa que el radicalismo nacionalista en Euskadi no exista y que sea un movimiento significativo. Pero está sin cuantificar. Si hubiera que hacerlo, lo más exacto sería referirse a la pérdida de audiencia de HB en las elecciones democráticas. No hay que olvidar que en las últimas, la coalición abertzale perdió 50.000 votos. Esto quizás enmarca en su auténtico contexto la verdadera dimensión de la manifestación pro-ikurrina de hace unos días.

CIUTAT COMPTA AMB TU



**IMPOSTS MUNICIPALS 1983
FINALITZA EL 15 Nov.**

**Radicació-Immables - Extinció d'incendis
Indústries i Comerços - Publicitat**

OFICINA RECAPTACIÓ: Antilló, 19 - Nicolás de Pax, 21
Horari: de 8 a 17 h. (Ininterrompudament) Dissabtes de 8 a 13 h.

AJUNTAMENT DE PALMA

Plan de reconversión industrial

Sigue el pulso entre Solchaga y CC.OO.

El Ministerio de Industria y CC.OO. no han llegado a un acuerdo para solucionar la crisis abierta en la Mesa de Concertación de la Reconversión con el veto de Carlos Solchaga al representante de este sindicato.

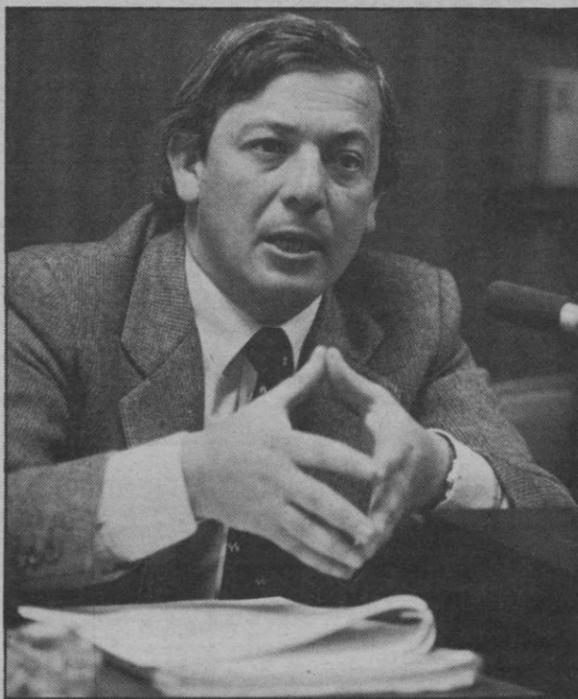
La reunión de la mesa sectorial sobre reindustrialización duró cuatro horas y concluyó con varios acuerdos relativos a los organismos de control y seguimiento de los planes de reconversión y a las medidas financieras, mercantiles y tributarias. A la sesión asistieron sólo los representantes del Ministerio de Industria, UGT y ELA-STV. La mesa acordó que la comisión de seguimiento y control emita informes preceptivos respecto a la incorporación a los planes de aquellas empresas que lo soliciten. Hubo discrepancias, sin embargo, sobre la participación de los sindicatos en ese órgano, pues mientras el ministro quiere que sólo estén representados quienes firmen los planes, UGT y ELA-STV considera que ello sería perjudicial.

Asimismo se dejó para una segunda lectura los objetivos de las comisiones de seguimiento. La idea de los sindicatos es que tengan competencias en todos los aspectos incluidos en los planes de reconversión sectoriales. En relación con las líneas generales de estos planes, se acordó que las fije la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos, pero atendiendo a lo pactado por Ad-

ministración, empresas y sindicatos previamente.

Al término de la sesión el ministro de Industria, Carlos Solchaga, dijo que la salida al conflicto creado por CC.OO. es fácil: «sin entrar en la soberanía de los sindicatos para nombrar a sus representantes y creo que Juan Ignacio Marín (secretario de la Federación del Metal), podría dejar de formar parte de la comisión negociadora, y eso sería suficiente. Si consideran que Marín es insustituible, CC.OO. podría dar un comunicado lamentando los malos entendidos del jueves y manifestar su voluntad de negociar. Estas son las reglas del juego y CC.OO. tiene que participar en él en igualdad de condiciones que las demás partes».

Por su parte, José Luis Corcuera, portavoz de la delegación de UGT, declaró a la prensa: «Creemos en la autonomía de las partes para nombrar sus representantes, pero también en la necesidad de que todos manifestamos nuestra inequívoca voluntad de negociadora. Hay actitudes de difícil justificación, y pienso que la petición del Gobierno de un comunicado es correcta. Y así debería entenderlo cualquiera con voluntad de negociar».



Reconversión industrial

Sobre la reconversión naval, Solchaga afirmó que las movilizaciones convocadas en el sector se deben a dos factores: La mala situación en que éste se encuentra, ya que no hay demanda, ni la habrá al menos en los 12 próximos meses, y la interpretación que algunos han dado a las declaraciones hechas la semana pasada por el director de la división naval del INI, Pedro Sancho, quien habló de pérdida de

20.000 empleos.

El ministro aseguró que no habrá una resolución inmediata respecto a los astilleros, ya que cualquier medida que afecte a estas empresas se adoptará una vez concluidas las negociaciones de la reindustrialización. Después, se abrirá un periodo de negociaciones que puede durar meses, como ha sucedido con la siderurgia integral, cuyo futuro se está discutiendo desde el mes de marzo. Tampoco habrá de momento acuerdos administrativos sobre los aceros comunes.

Quijano, probable embajador de Argentina en España

El abogado Gerardo Quijano, de 52 años de edad, exiliado en Madrid desde 1976 podría ser designado embajador en Madrid por el presidente electo, Raúl Alfonsín, según fuentes diplomáticas citadas por la agencia privada «Noticias Argentinas».

Quijano abandonó el país y se afincó en España, tras el golpe de Estado del 24 de marzo de 1976, en el que fue derrocada la x-presidente constitucional, María Estela Martínez de Perón.

Las fuentes dijeron que Quijano es amigo personal de Alfonsín y en los últimos años se convirtió en su representante ante los gobiernos socialdemócratas de Europa, ante quienes explicó la política exterior y el programa electoral del ahora presidente electo.

Moscoso presentó la ley de la Función Pública y de incompatibilidades

Habrà traslados forzosos y jubilación a los 65 años

El ministro de la Presidencia del Gobierno, Javier Moscoso, compareció ante el grupo socialista del Congreso de los Diputados, para presentar los proyectos de Ley de Medidas para la Reforma de la Función Pública, y de incompatibilidades de funcionarios.

Fuentes socialistas consultadas por «Europa Press» manifestaron que en el curso de la reunión se puso de manifiesto que ambas leyes se pueden mejorar notablemente en el trámite parlamentario. Varios diputados socialistas, según las mismas fuentes, plantearon a Moscoso la necesidad de introducir modificaciones. Uno de los diputados más críticos y sobre todo con la Ley de Reforma, de la Administración, fue Ciriaco de Vicente.

Al término de la reunión el ministro de la Presidencia Javier Moscoso, y el presidente del Grupo Socialista, Javier Saenz Cosculluela, se reunieron con los periodistas. También estuvieron presentes en la rueda de prensa el secretario de Estado para la Función Pública, Francisco Ramos, y el secretario general del Grupo, Eduardo Martín Toval.

Moscoso insistió ante los periodistas que el grupo socialista apoya y asume ambos proyectos de Ley. Indicó que, en el curso de la reunión, algunos diputados socialistas habían formulado propuestas en-

caminadas al perfeccionamiento de la ley. Subrayó que en la sesión ante el grupo se habían planteado temas relativos al Consejo General de la Función Pública, carrera administrativa, posibilidad de ascenso entre los funcionarios, jubilaciones, y la situación de los funcionarios en las comunidades autónomas, una vez transferidas.

El ministro puso de manifiesto que el proyecto de Ley de medidas para la reforma de la función pública recoge una serie de estímulos para el traslado voluntario de los funcionarios a las Comunidades Autónomas. Añadió que la negativa a un traslado forzoso será resuelta por la administración con instrumentos legales como por ejemplo la apertura de expedientes.

Subrayó que, con la jubilación a los 65 años que fija la ley, unos 15.000 funcionarios se verán afectados en un proceso gradual de 2 años. La Ley afectará fundamentalmente a los funcionarios de niveles 6, 8 y 10 en materia de jubilaciones.

Por su parte el secretario de Estado para la Función Pública, Francisco Ramos, señaló que él, en ningún momento, ha discrepado con el ministro de la Presidencia en cuanto a la Ley de medidas para la reforma de la función pública. Rechazó también el contenido de algunas informaciones que han apuntado a que había presentado su dimisión en el cargo.

Crónica política

Próxima «cumbre» antiterrorista

—por Manuel Gómez García

El presidente del Gobierno, Felipe González, podría tomar la decisión de convocar la conferencia internacional contra el terrorismo en una fecha mucho más próxima que la de enero de 1984, estimada inicialmente por observadores políticos a raíz del pleno sobre medidas antiterroristas, según apreciaciones recogidas por este cronista en fuentes habitualmente bien informadas. Al parecer, los informes llegados al Palacio de Santa Cruz desde las distintas delegaciones diplomáticas españolas en el extranjero, así como las gestiones directas efectuadas por el jefe del Ejecutivo, suscitan la impresión de que hay una actitud favorable para la celebración de dicha cumbre de jefes de gobierno, por lo que una postergación de su convocatoria —especialmente a la vista de la continuidad en la escalada de las acciones terroristas— no tendría sentido. El propio Felipe González, durante su último día de estancia oficial en Austria, ha señalado que en este viaje ha realizado un sondeo previo sobre la posibilidad de llevar a efecto la conferencia internacional, y ha añadido que ese mismo sondeo ha sido intentado con otros países, registrándose reacciones «muy positivas». Paralelamente, José María Benegas, líder socialista en el País Vasco ha expresado su casi total convencimiento, a través de las pantallas de Televisión Española, «de que la KGB (el servicio de inteligencia de la Unión Soviética) está dentro de Eta». Para suscribir esta tesis, Benegas aduce que los etarras han recibido apoyo o entrenamiento en países como Yemen del Sur, Libia y Cuba, entre otros situados en la órbita del este. Desde otra vertiente, el comité ejecutivo de Alianza Popular, reunido bajo la presidencia de Manuel Fraga, ha hecho pública su esperanza en que las medidas antiterroristas adoptadas por el Gobierno «resulten eficaces», al tiempo que ha recabado «urgencia en las decisiones». Todo parece indicar, pues, que existen condiciones adecuadas para una próxima convocatoria de la cumbre antiterrorista internacional, aunque tal decisión no será acometida hasta tanto el Consejo de Ministros no apruebe la anunciada ley de medidas antiterroristas.

Hugh Thomas no será el embajador británico en España

El historiador británico Hugh Thomas, negó ayer a Efe que vaya a ser el próximo embajador de Gran Bretaña en España.

En una breve declaración, Hugh Thomas, lord Thomas de Seynerton, dijo: «no voy a ser embajador en España. No soy diplomático y no voy a ocupar este puesto».

Este es el primer desmentido del ilustre historiador a los rumores sobre su nombramiento.

El último lo apuntó el domingo el semanario «The Observer», que calificaba a lord Thomas como «el académico preferido de Margaret Thatcher».

Según el periódico, la primera vez que alguien sugirió a la primera ministra la idea de nombrar a Thomas para el cargo fue en 1979.

Thatcher acogió la idea con agrado pero el «Foreign Office» (Ministerio de Asuntos Exteriores) se opuso al nombramiento principalmente porque el historiador no es diplomático de carrera o dedicación.

Thomas, autor de «La guerra civil española», es presidente del centro para estudios políticos, una sociedad de derecho de la que han surgido ministros, políticos y colaboradores asociados estrechamente a la actual primera ministra.

Cela; entre los finalistas del premio Cervantes

El próximo día 14, se fallará el premio nacional Miguel de Cervantes, para el que han quedado finalistas Rafael Alberti, Camilo José Cela, Guillermo Díaz Plaja, Guillermo Francovich y Arturo Uslar Pietri, según informaron a Europa Press en el ministerio de Cultura. Este galardón, que está abierto a los países iberoamericanos, fue obtenido por Luis Rosales.

El jurado estará presidido por el ministro de Cultura, Javier Solana, y formado por Alonso Zamora Vicente, Martínez Morán, Luis Yáñez, Alberto Navarro, Miguel Ángel Carruedo, Jaime Salinas y Luis Rosales. Actuará de secretario, sin voto, Emilio López Morillas.

AJUNTAMENT DE PALMA

CONCURS DE CARTELS

«FESTES DE SANT SEBASTIA 84»

Les bases reguladores d'aquest concurs podran retirar-se al Negociat de Cultura (C/ Almudaina, 7b), de dilluns a divendres, de 9 a 13,30 h. També es remetraran per correu encomanant-ho al telèfon 224082. El termini de presentació de cartells finalitzarà el dia 10 de desembre de 1983.

IMPORTANTE EMPRESA DE ELECTRODOMESTICOS

Necesita representante vendedor bien introducido en el ramo de saneamientos y electrodomésticos.

Escribir enviando referencias a D^a Emilia Conledo.

C/. Príncipe de Vergara, 120, 3^o A (oficinas). (MADRID-2). Absoluta reserva.



UNIVERSITAT DE PALMA DE MALLORCA

Cicle de conferències: DE LA MONARQUIA DELS AUSTRIES A L'ESTAT DE LES AUTONOMIES. Primera part: DEL FORALISME AL CENTRALISME AL PAIS VALENCIA, PRINCIPAT DE CATALUNYA I ILLES BALEARS

DIA 9 DE NOVEMBRE

A L'ESTUDI GENERAL LULLIA

A LES 17 H. Catalunya a la segona meitat del segle XVII: revifalla econòmica i atonia política per la Dra. EVA SERRA PUIG de la Universitat de Barcelona.

A LES 18.30 H. Societat i poder polític al País Valencià a la segona meitat del segle XVII pel Dr. LLUIS GUIA MARIN de la Universitat de València.

En acabar les conferències hi haurà debat.

EMPRESA LIDER EUROPEA SELECCIONARA SEÑORAS

MUY CUALIFICADAS Y DE ALTO NIVEL

para dirigir gabinete de relaciones comerciales en Palma de Mallorca

GARANTIZAMOS:

- Cursos de capacitación «in situ» y seminarios de formación para directivos a cargo de la empresa.
- Reserva absoluta, elevados ingresos, apoyo logístico de máxima rentabilidad y rápida promoción.
- Horario compatible con las obligaciones familiares y ambiente rigurosamente selecto.

REQUERIMOS:

- Prestigio, moral de éxito, capacidad de decisión y facilidad para las relaciones humanas.
- Naturaleza o residencia habitual en Palma capital, o limítrofes.

Para entrevista individual dirigirse al Hotel Almudaina, Avda. Jaime III, 17, de Palma, los días miércoles 9 y jueves 10, en horas de 10 a 13,30 y de 16,30 a 19,30.

Atenderá Sra. de VALERA.

NO SE PRECISA EXPERIENCIA LABORAL

El presidente Alvaro Magaña sale al paso de los rumores

No hay peligro de golpe de Estado en El Salvador

El presidente salvadoreño, Alvaro Magaña, desmintió ayer a «Efe» los rumores sobre un posible golpe de Estado que circularon en los últimos días en San Salvador.

El primer mandatario salvadoreño declaró a «Efe» que no se ha producido ningún intento de derrocarlo y que los rumores en este sentido no tienen «ningún motivo claro».

La información sobre el pretendido golpe de Estado fue recogida ayer por el primer programa de la emisora guerrillera «Radio Venceremos».

Según la información de la emisora, el general Jaime Abdul Gutiérrez dió anteanoche un golpe de Estado contra el presidente de la república Magaña, quien calificó de «falso» este hecho.

Las noticias sobre el supuesto golpe de Estado fue-

ron dadas por el portavoz oficial del frente «Farabundo Martí» para la Liberación Nacional (FMLN).

Sin embargo, un portavoz del comité de prensa de las Fuerzas Armadas (Coprefa) aseguró a «Efe» no tener ninguna información al respecto.

La emisora de la guerrilla dijo que el general Jaime Abdul Gutiérrez es un «hombre de entera confianza de los Estados Unidos» y se ha puesto a disposición de los planes norteamericanos para El Salvador.

«Radio Venceremos» afirmó también que los rumores de golpe no son sino producto de la crisis del Gobierno en los últimos cuatro años y que los Estados Unidos «están echando abajo la farsa electoral».

El general Jaime Abdul Gutiérrez fue miembro de la junta de Gobierno que el 15 de octubre de 1979, derrocó al presidente Oscar Humberto Romero.

El presidente norteamericano ha recortado su gira a Extremo Oriente y no visitará Filipinas

Reagan emprende viaje a Japón y Corea del Sur

Minutos antes de que el avión presidencial «Air Force One» despegara desde rumbo a Japón y Corea del Sur para un viaje de siete días, Ronald Reagan dijo que va a Extremo Oriente como «embajador de la paz».

En una breve ceremonia de despedida en la Casa Blanca, Reagan señaló que su gira como embajador «de la paz y la prosperidad», subrayara la gran importancia que para su país tienen las relaciones con el noreste de Asia y la cuenca del Pacífico.

El derribo del avión comercial surcoreano por la URSS el pasado 1 de septiembre, así como el reforzamiento del poderío militar soviético en Asia, evidenciado por el emplazamiento de los misiles rusos de alcance medio «SS-20», son —dijo Reagan— «sombrios recordatorios de que vivimos en un mundo peligroso».

En este viaje, que no incluirá Filipinas tal como inicialmente estaba previsto, visitará primero Tokio y luego Seúl, capitales donde buscará —según prometió— «hacer la región más estable y segura».

Reagan, que en Seúl expresará su decisión de au-

mentar la presencia militar norteamericana en Corea del Sur, que suma ya casi



La Casa Blanca comienza la campaña electoral

El presidente norteamericano, Ronald Reagan, ha nombrado nuevos responsables para su campaña electoral, que ya está en marcha pese a que aún no ha anunciado oficialmente su candidatura para un segundo mandato en la Casa Blanca.

Tirso del Junco, destacado dirigente del partido Republicano en Los Angeles, será el encargado de los votantes hispanos, según el reparto de responsabilidades hecho por estados y grupos de población.

La «campaña Reagan-Bush 84» sigue nombrando cargos, recaudando fondos y actuando como si de candidatos declarados se tratase, aunque el principal interesado sigue guardando silencio sobre su decisión.

El presidente de la campaña, Paul Laxalt, nombró anteayer a Margaret Hance, alcaldesa de Phoenix (Arizona) co-presidenta del Comité para la reelección.

40.000 hombres, presionará para que Japón siga aumentando sus gastos militares y se haga cargo cada vez más de la defensa militar de su propio territorio y de toda la región.

En una clara alusión a ese punto, y a los conflictos comerciales y económicos norteamericano-japoneses, Reagan advirtió ue «ser socios requiere la voluntad de escuchar, trabajar duro y transigir».

En entrevistas a corresponsales de televisión de Corea del Sur y Japón el presidente dijo que las demencias proteccionistas en el Congreso norteamericano se incrementarán si Tokio y Seúl no hacen más concesiones en el plano comercial, abriendo más sus mercados a las exportaciones estadounidenses.

Ante los miembros de su gabinete y otros altos colaboradores que le despedieron en la mansión presidencial, Ronald Reagan recordó que Corea del Sur figura entre los 10 principales socios económicos de Estados Unidos y Japón es el «número 10».

La gira de Reagan iba a incluir inicialmente escalas en Filipinas, Indonesia y Tailandia. A raíz de la situación creada en Manila tras el asesinato del líder de la oposición Benigno Aquino, la Casa Blanca decidió eliminar la visita a Filipinas y, al haber tomado como pretexto la apretada agenda legislativa, tuvo que cancelar también los viajes a Tailandia e Indonesia.

La Ley integra a 350.000 «Nuevos Ciudadanos» con plenitud de derechos.

Derechos que provienen de su condición de seres humanos. Derechos que se les negaban y hoy reconocen la Constitución y la Ley de Integración de Inmigrantes. Cada uno de nosotros es responsable de que estos derechos se conviertan en realidad y no queden en mera exposición de principios.

Es preciso integrarlos de hecho.

Según «Washington Post»

Andropov estuvo hospitalizado en octubre

El presidente soviético, Yuri Andropov, que no asistió al tradicional desfile militar en la Plaza Roja porque se encuentra gravemente enfermo, estuvo hospitalizado a mediados de octubre por problemas renales, informa ayer el «Washington Post».

En un despacho de su corresponsal en Moscú, el diario señala que el sucesor de Leonidas Breznev continúa «bajo constantes cuidados médicos».

Aunque su vida no está en peligro «inmediato» y se cree que se recobrará, su convalecencia podría tardar «algún tiempo», dijeron las fuentes citadas por el rotativo.

Altos funcionarios de la Administración Reagan, citados por el «New York Times». Están convencidos de que Andropov está gravemente enfermo y que es posible hayan empezado ya las maniobras políticas para su sucesión.

Los senadores norteamericanos que se reunieron con él en agosto en Moscú Zello constituyó su última aparición en público) dijeron que Andropov no parecía de buena salud. Pero su voz era firme, señalaron.

Aunque Andropov convirtió claramente en «número uno» en los casi doce meses transcurridos desde su acceso al poder, tras la muerte de Breznev, no estuvo al frente del Kremlin en los últimos meses, precisaron otras fuentes al diario.

Mencionaron, entre otros puntos, la confusión soviética tras el derribo del avión comercial surcoreano, las declaraciones contradictorias sobre las repesalias de Moscú ante el despliegue de misiles norteamericanos en Europa, y la gestión económica.

Movilizaciones en el sector del calzado

Las federaciones estatales de piel y calzado de CC.OO., UGT y USO han mantenido una reunión en la que han acordado iniciar una campaña de movilizaciones, ante la negativa de la Administración a negociar la propuesta presentada por las centrales, encaminada a frenar los cierres fraudulentos y la clandestinidad que se están produciendo en empresas del ramo.

La propuesta incluía asimismo la reconversión del sector para mantener el empleo, evitar la postura oportunista de los empresarios de cerrar empresas despidiendo masivamente a los trabajadores y fomentando la economía subterránea.

Las movilizaciones previstas se concretarán en una campaña de sensibilización a la opinión pública, así como la convocatoria de paros los días 29 de noviembre y 13 de diciembre. El 29 de noviembre se concretarán en dos horas de paro (de 11 a 23 horas) y la realización posterior de concentraciones y manifestaciones. El día 13 de diciembre el paro será de media jornada (desde las 15 horas) que culminará igualmente con concentraciones y manifestaciones. El día 20 de diciembre se realizarán asambleas generales conjuntas en todo el Estado.

Se estrella un avión angoleño: 150 muertos

Un «Boeing 737» de las Líneas Aéreas angoleñas se estrelló ayer inmediatamente después del despegue, muriendo alrededor de 150 personas.

El accidente ocurrió en el aeropuerto de Lubango, según informaciones llegadas a Lisboa a través de la agencia de noticias angoleña «ANGOP».

El accidente sobrevino a pocos metros del final de la

pista del aeropuerto de Lubango, ciudad situada a unos mil kilómetros al sur de Luanda, cuando el avión iniciaba el despegue en un vuelo comercial con destino a la capital angoleña.

La compañía aérea del país africano, la «TAAG», se limitó a comunicar que se abrió una investigación para determinar las causas del accidente.

Senado: varios ministros contestan a la oposición

En el pleno del Senado, en sesión de ayer, intervinieron distintos miembros del Gobierno, para contestar preguntas formuladas por la oposición. Estuvieron presentes e intervinieron en el pleno los ministros de Presidencia, Javier Moscoso; Asuntos Exteriores, Fernando Morán; Economía y Hacienda, Miguel Boyer; Trabajo, Joaquín Almunia; Agricultura, Pesca y Alimentación, Carlos Romero; Sanidad, Ernest Lluch, y Justicia, Fernando Ledesma.

En el turno de preguntas de la sesión, el senador Josep Pi i Suñer, del Grupo Mixto, preguntó al ministro de Justicia que proyectos tiene el Gobierno respecto a la puesta en marcha de los tribunales con jurado.

Fernando Ledesma, tras señalar que el jurado es una auténtica escuela de democracia, dijo que el PSOE siempre ha tenido gran interés por este sistema.

Por su parte, Fernando Morán respondió a una pregunta del senador del Grupo Popular Carlos Blesa, acerca de las medidas que el Gobierno español tiene previsto adoptar para proteger a las personas y bienes que transiten por territorio francés ante las agresiones de que son objeto los transportistas.

Morán dijo que, además de estudiar el envío por mar a Amsterdam de productos con destino a países europeos, se está realizando una importante actualidad diplomática y política en este sentido.

El ministro de Economía y Hacienda, Miguel Boyer, explicó en su respuesta el tráfico por esa frontera, y dijo que fundamentalmente se realiza a través de tres puntos, sin que sea necesario desviar el tráfico de Tuy a otros lugares como Verin, porque no existe saturación del tráfico «TIR».



No hubo desgracias personales, sólo importantes pérdidas materiales

El terremoto de Bélgica afectó a la colonia española de Lieja

Las pérdidas materiales de la colonia española de Lieja, a causa del terremoto son muy cuantiosas, aunque no hay que lamentar desgracias personales», declaró a EFE un portavoz del consulado español en Lieja (Bélgica).

El propio edificio consular de España presenta grietas en las paredes y hundimiento de partes del tejado, lo que fue evaluado inicialmente en más de cuatro millones de pesetas de pérdidas.

El terremoto, que se produjo a las dos de la madrugada, afectó, asimismo, a las nuevas dependencias consulares de España en Lieja, aún no inauguradas, y cuyos trabajos de decoración habían culminado.

«Es aún prematuro establecer el saldo de las pérdi-

das ocasionadas en la colonia española de Lieja (más de 13.000 personas), aunque el terremoto ha causado estragos en los barrios de mayor presencia española: San Nicolás, Montegnee y Ans» declararon a EFE las fuentes consultadas.

Durante toda la mañana, el consulado español ha atendido los casos más urgentes de familias con hogares en ruinas «y sin nada que ponerse encima o llevarse a la boca», señaló al asistente social español.

El cónsul, acompañado de miembros del consulado, visitó las familias españolas afectadas por el seísmo y anunció que se atenderán las peticiones de información sobre seguros y ayudas urgentes a los damnificados.

El seísmo tuvo una intensidad de cinco grados en la escala de Richter, con epicentro en Sereing, en las proximidades de Lieja, y se dejó sentir en todo el noroeste belga y en las zonas adyacentes de Alemania Federal y Holanda.

En Lieja fallecieron dos personas a consecuencia del terremoto y las pérdidas materiales por destrucción de inmuebles son cuantiosas.

Los bancos de Rumasa pierden más de 87.000 millones de pesetas en depósitos

Los bancos del grupo Rumasa han perdido, desde diciembre de 1982 hasta agosto pasado, 87.057 millones de pesetas en depósitos, según ha podido confirmar Efe en fuentes autorizadas de la Administración.

El «Atlántico» ha sido el banco del grupo que más dinero en depósitos ha perdido, con una caída de 18.911 millones de pesetas, seguido del Condal, 14.060 millones, y del «Industrial del Sur», con 13.802 millones de pérdidas.

El banco de España ha concedido al grupo bancario, desde el día de la expropiación, créditos por valor de unos 163.000 millones de pesetas, entre otros destinos, para paliar las pérdidas de depósitos del grupo.

La cuota de mercado conjunta de la división ha descendido en 0,86 puntos, mientras que la participación de sus inversiones en la banca total ha crecido en un punto.

Las inversiones de los bancos, fundamentalmente créditos concedidos a las

empresas del grupo, ha continuado creciendo en 123.385 millones hasta agosto pasado, con un saldo, a 31 de agosto, de 570.530 millones.

El «Industrial del Sur» ha sido el banco que más financiación ha concedido, con un aumento de 49.575 millones desde diciembre pasado, seguido del Banco Latino, 23.866 millones, y del «General» con un incremento de 22.479 en sus inversiones.

Los depósitos del conjunto de esta división bancaria ascendían, en la misma fecha, a 526.817 millones, destacando por volumen el Banco Atlántico, con 179.260 millones, el «Industrial del Sur», 61.557, y el Noroeste, con 42.573 millones.

El total de inversiones del grupo se elevaba, en ese mes, a 570.530 millones, de los que el «Atlántico» participaba con 134.01 millones, el «Industrial del Sur», con 99.078 millones, y el «Noroeste», con 41.812 millones.

Barcelona: Cincuenta niños, intoxicados

El mal estado de los macarrones consumidos en la comida es la posible causa de la masiva intoxicación sufrida en el colegio nacional «Jacinto Verdaguer», en el Prat de Llobregat.

Así lo manifestaron a «Efe» el jefe local municipal de Sanidad y el jefe local de la Cruz Roja de el Prat, que se encuentran en estos momentos en el colegio.

«De todas formas, es pronto para determinar oficialmente y concretamente la causa de la intoxicación, dado que el menú consumido por los niños está siendo analizado ahora», añadieron.

La comida, macarrones de primer plato y merluza de segundo, fue consumido por un total aproximado de 800 niños.

Pasadas las cuatro y media de la tarde comenzaron a observarse en algunos niños los primeros síntomas de la intoxicación, con dolores de vientre, vómitos y considerable sudor.

Posteriormente, los síntomas se fueron generalizando entre los niños, por lo que se montó el dispositivo necesario para atender la emergencia.

50 afectados

El número de intoxicados en el Prat no es superior a los 50 que han sido trasladados a centros asistenciales, informaron a «Efe» fuentes del colegio «Jacinto Verdaguer».

Madrid: Explosión en una fábrica de gas

La explosión de la fábrica norte de «Gas Madrid», que se pudo escuchar a las 9'40 horas de ayer mañana en una amplia zona de la capital, se produjo en el horno BC-1 cuando se procedía a su limpieza.

Según fuentes policiales, cuando se estaba limpiando el horno, que se encontraba parado, hubo una filtración de vapor de agua, a través de una brida. En ese momento saltó una chispa de una de las herramientas empleadas en la limpieza y se produjo la explosión.

Los cuatro empleados que se encontraban limpiando el horno resultaron heridos con quemaduras, dos de ellos al parecer de importancia. Inmediatamente fueron trasladados a la ciudad sanitaria «La Paz» en coches patrulla de la policía.

Los propios servicios de seguridad de la empresa dominaron las llamas, de forma que cuando llegaron dos coches de bomberos estaban ya extinguidas.

Todos para todos

Únete a Cruz Roja



A las 20'30, en «Zorrilla»

Valladolid - Mallorca, sin excesiva expectación

Lorenzo DEL SOL Zorrilla».

Sin novedad alguna la expedición del Real Mallorca llegó a Valladolid, viaje que inició a las 9 horas de ayer, vía Barcelona, para continuar hasta la capital castellana.

Antes de emprender la marcha, a través del teléfono, el entrenador Koldo Aguirre nos facilitó la relación de expedicionarios: Tirapu, Mallo, Izquierdo, Sabido, Gallardo, Juanito, Amer, Zuviría, Estella, Delgado, Riado, Higuera, Juani, Armstrong y Verón. Con éstos, José Luis Muñoz, como delegado y personal auxiliar.

El técnico vasco nos adelantó que el partido es muy difícil, no sólo para el Mallorca sino también para el conjunto local que cuenta con un negativo y tras el 3-0 que le hizo el Osasuna. Igualmente que todos los componentes viajaban con la moral alta, con la ilusión de un resultado positivo que, puede conseguirse a poco que la suerte no sea adversa y que mejoren su hacer algunos jugadores. Conozco el Valladolid perfectamente, al igual que a su entrenador, García Traid. Sé que el público les va a apoyar enormemente, lo que me parece normal, pero hay que jugar los 90 minutos. Confío, nos dijo a modo de despedida, en que todo cambie y se inicie, en el «Nuevo estadio de Zorrilla» una etapa fructífera para nosotros. «No hay mal que 100 años dure», dice el refrán.

Desde Valladolid

Ya por la tarde, nuevo contacto telefónico con el hotel Meliá Olid, vallisoletano. Eran casi las 5 y los jugadores se disponían a marchar al campo para realizar una breve sesión de entrenamiento. Y de nuevo Koldo al habla.

—Vamos a realizar una serie de ejercicios y un ligero partidillo a lo ancho del terreno. Pero no lo vamos a hacer en el escenario del partido sino en el «Viejo Zorrilla» que el club nos ha cedido.

—¿Formación inicial?

—Primero he de observar como evolucionan mis jugadores y también conocer la alineación del rival. Desde luego, no habrá muchos cambios.

—¿La presencia de Zuviría supone que le darás entrada en la zona central y jugar con sólo dos teóricos delanteros?

—Nada de eso. Saldremos con un 4-3-3 y a esperar como se desarrolla el partido. Zuviría es un hombre que lo mismo puede actuar en defensa que en la media. Nosotros vamos a tratar de ganar para ello se tiene que fortalecer el ataque.

—¿Lo más peligroso del Valladolid?

—Su conjunto a pesar del 3-0 del pasado domingo. Cuenta con hombres muy efectivos en todas las líneas y entre éstos a los delanteros Yáñez y Da Silva. A estos habrá que sujetarlos estrechamente. Hay que emplear una táctica que les obligue a no entrar

en la zona de tiro sueltos. Férreos marcajes.

Y tras deseales suerte, la cordial despedida. Nosotros creemos que la alineación inicial puede ser la compuesta por Tirapu, Izquierdo, Sabido, Gallardo y Juanito. También podría darse el que en la defensa estén Zuviría, Sabido, Gallardo o Izquierdo. Caben dos combinaciones en el medio campo: Zuviría, Estella, Delgado y Riado, si se juega con la defensiva mencionada en primer lugar y en el ataque Armstrong y Juani o Verón. La designación de Zuviría es la incógnita que creemos. Koldo dice que saldrá con un 4-3-3 pero nosotros estimamos que será un 4-4-2. Lo importante es que sea quienes fueren los designados, actúen mejor que lo vienen haciendo últimamente y que al final el resultado no sea una nueva derrota. Que ya está bien.

El Real Valladolid

No pudimos hablar con García Traid ya que el entrenador de los de «Pucela» se encontraba en su habitual residencia de Salamanca. ablamos en su defecto con el Sr. Rivera, máximo responsable del «Estadio

—El entrenador no vendrá hasta mañana. Piense que los jugadores no son concentrados. Se reunirán a la hora de la comida y desde el restaurante, al campo.

—¿Puede facilitarnos alineación?

—Eso depende del «mister» pero creo que al principio será la compuesta por Fenoy, Richard, García Navajas, Morey y Sánchez Vallés, en la defensa; Duque, Pepín y Javi, en la media y como atacantes, Da Silva, Yáñez y Fortes o Jorge.

—¿Cuál es el ambiente?

—No ha sentado muy bien el 3-0 de Pamplona pero se confía en conseguir el triunfo ante los mallorquines. La afición está con el equipo y le apoyará siempre.

—¿Se llenará el Estadio?

—No lo creo. Habrá una buena entrada pero hay que pensar en que es día laborable y aquí son muchas las industrias que tienen personal en tres turnos. Respecto al estado del tiempo, magnífico. Esta mañana ha habido una ligerísima llovizna, nada apreciable y a estas horas tenemos 16 grados.

Y otra despedida. El partido, que dará comienzo a las 20'30 horas y será transmitido en directo por varias emisoras isleñas, será arbitrado por el colegiado madrileño Mayoral Cedenillas, ascendido a I División esta temporada.

● Koldo: «Saldremos con un 4-3-3 a ganar»



Écos de un partido

Lluvia pero no de goles

Se avecinaba otro tropiezo mallorquinista, aunque he de confesar que, por parte de éste comentarista, no se esperaba una derrota, ni tan siquiera un empate, creímos que se iba a producir la primera victoria mallorquinista, algo que ya no estamos acostumbrados a ver. (¿Se producirá «milagro» hoy en Valladolid?).

Cuando salía de las oficinas del Club, me encontraba con un compañero que me hacía jugar una porra, en la que intervinimos la mayor parte de los que a esto de la información deportiva nos dedicamos, y fueron cien pesetas que los jugadores del club decano me hicieron perder. No obstante, acerté el número de goles que se iban a marcar durante los noventa minutos, fueron tres, y tres dije, y es más, incluso el reparto también lo hice bien, dos para un equipo y el restante para otro, pero mi grave error, fue el convencimiento que tenía, al igual que los jugadores del Mallorca, de éste era el equipo que iba a vencer sin paliativos posibles, sencillamente que el Mallorca no merecía vencer, y no ya porque el Sporting de Gijón sea un equipo, al menos en ésta temporada, al que se le pueda temer, pero con lo poco que hizo, fue lo suficiente para que Vujadin Boskov esté más tranquilo y posiblemente, finalice la tem-

porada en el equipo asturiano. Todo lo contrario que parece ser, sucederá con Koldo Aguirre, quien tras producirse una nueva derrota, al menos manifiesta, lo que todos, incluso el presidente, en éste próximo partido tenemos, debemos, pero también tiene razón el entrenador vasco, cuando añade: «Debemos ganar... ¿pero qué hay que hacer para conseguirlo...?»

Cómo cambia ver un partido en directo a estar sentado ante un televisor y poder verlo filmado. Esto me decía Lorenzo Ripoll, y añadía: Hay que ver lo bien que juega el Mallorca, parece que son dos partidos diferentes. Y pienso que no le sobra la razón, ya que un aficionado a la pantalla, a la pequeña, que no va al estadio, me decía lo mismo: Es incomprendible que se diga que el Mallorca no juega bien, porque yo lo he visto en el reportaje filmado, y con sinceridad, he de decir, que me ha gustado su juego.

Pero son las cosas de las películas, la realidad es otra bien distinta.

—En las oficinas del club, nos están dando toda clase de facilidades e información. Han corregido y mejorado, las hojas con las alineaciones, ahora con apartados para las tarjetas y sustituciones. Y lo que es mejor, para el próximo domingo, cuando rinda visita el Real Madrid, serán los modelos nuevos, ya tengo en mi poder uno de ellos, en el que constan apartados, además de los correspondientes a los habituales de alineaciones, equipo arbitral, entrenadores, médico, etc., en estos nuevos confeccionados, no sé por quien, pero lo poseo merced a la amabilidad del Sr. Riutort, en estos consta, apartado para las sustituciones; amonestaciones; expulsiones; goles; corners, fueras de juego, golpes francos, y finalmente, uno para observaciones. Muy bien por estas personas de la directiva que facilitan la labor del infor-

mador.

—En el palco de prensa, se oyen cosas muy sabrosas, que no se publican porque son comentarios que se exteriorizan por cada uno de nosotros, en éste pasaje o aquel otro incidente o jugada, durante el partido. Y el pasado domingo, viendo jugar al Mallorca y al Sporting de Gijón, partido que arbitraba el andaluz Alvarez Margüenda, se decía lo siguiente, no importa citar los apellidos de los colegas que eran autores de las frases, algunas de ellas, muy sabrosas:

—A los hombres que quieren perder, Dios los hace orgullosos.

—Estas tracas le van a suponer al Mallorca, 50.000 Ptas.

—Este árbitro, la va a armar.

—Recordemos que arbitró el Gijón-Valencia, los comentaristas deportivos, dijeron que no había estado bien. Posteriormente pitó el Valencia-Español, pasó desapercibido, y ahora, lo tenemos aquí, cuando juega el Gijón.

—Está recusado por cuatro clubs y no puede arbitrar a los equipos andaluces, por tanto,

son ocho equipos que cuando actúan, no ven a éste colegiado.

—No es un árbitro tarjetero, la armará.

—Lo cierto es que no la armó, cosa hay que agradecerle, así como también a los jugadores de ambos equipos.

—Son jugadores de Segunda. Se aprecia en el Mallorca, una lentitud acongojante. (En realidad no fue así el último vocablo, se utilizó otro muy parecido).

—Maceda demasiado jugador para que le pueda inquietar Verón.

—Sin sentido de la zona y con esa falta de calidad, no se consigue nada positivo.

—Estella ha hecho una buena primera parte, pero en esta segunda no le veo.

—Jamás se da un pase en profundidad, nunca se hace.

—Todo es igual, balones a la olla ¿Y allí... quién está?

—Si no cambian el himno, el Mallorca no ganará partido alguno.

—Cuando tienen la pelota los jugadores del Mallorca, no saben qué hacer.

—El público ya pasa de todo, no llega a enfadarse. Ni en

broma.

—Muy buena la educación deportiva de Gerry Armstrong, le señalan faltas que sólo ve Alvarez Margüenda y ni un gesto de desagrado. (Así deberían ser todos).

—Para marcar goles, es necesario estar donde el balón no en los lugares que se quedan esos mal llamados delanteros.

Y finalizemos con algo agradable, con aquel niño de ocho años que el deleite de todos los que le vimos, en esa larga actuación y con ese dominio del balón, más con la pierna izquierda, que todavía se cotiza de forma elevada, chaval, consérvate y puede que te veamos aclamado, pero con mucha más intensidad que lo que se te ovacionó en la tarde del domingo.

Y recordar, que esta tarde, en Valladolid, en el estadio mundialista que tiene el sobrenombre de «la pulmonía» se juega el partido entre el Mallorca y el equipo del Pi-suerga. Que de una vez, y que sea realidad, porque estoy harto de perder apuestas, gane el Mallorca y se inicie el despegue que tanta falta hace.

LA MOVITOLA DE Baleares

Comenta: Lorenzo Ripoll.

Mallorca, 11 — Spórting, 4



LORENZO RIPOLL

He repasado con detalle la filmación completa del partido disputado por el Mallorca, el pasado domingo. Debe reconocerse que, presenciado el encuentro en vivo, en el campo, surgen dudas que, con el video, se despejan. El equipo integrado por Pedro Aledo, Antonio Riutort y Pep Serra, filmaron bien, sin el menor fallo, lo que permite comentar un detalle muy importante: las jugadas peligrosas o vicegoles, que obligaron a los guardametas a intervenir. Se descartan, como es lógico, las cesiones de los defensas y «balones dulces».

PRIMER TIEMPO

Minuto 13. Combinación de calidad Estella-Juani-Verón, con tanto peligro que se sacan tres corners consecutivos contra el marco del Sporting. Esteban, sobre la misma línea de meta, salva un gol, sien-

do Armstrong el último en tocar el esférico en los remates.

Minuto 15. Disparo duro de Riado que para Rivero.

Minuto 20. Izquierdo lanza desde 35 metros, con mucha fuerza y el portero desvía a corner, con reflejos.

Minuto 25. ¡La única jugada peligrosa del Gijón! Fue el gol, que tuvo su origen en un plantillazo de Sabido a Abel. Libre indirecto dentro del área, que lanza Cundi, remata Quino y obliga a Tirapu a ceder saque de esquina, que saca Villa y Maceda, arrancando desde atrás, de cabeza, ponía el partido cuesta arriba.

Minuto 29. Saque de esquina que lanza Estella y bloca rivero.

Tres minutos después, jugada de Estella, combinando con Armstrong, el cual dispara rápido y Rivero despeja de puños.

Balance de esta fase: cinco jugadas del Mallorca por una del adversario. Y en el marcador, 0-1.

Segundo tiempo

Minuto 2. Jugada Estella-Sabido, anticipándose Rivero cuando la defensa estaba descolocada.

Minuto 13. El 0-2. Era la segunda jugada del equipo visitante. Origen del tanto: saca Rivero de puerta, toca Mesa, quien cede a Giménez y luego tocan la pelota, en larguísima jugada, Villa, Cundi, Joaquín, Mesa, Esteban, Joaquín, el cual cede a Eloy que fue el autor del tanto. ¡Increíble que toquen el esférico nueve botas de un mismo conjunto sin tener obstrucción!

Minuto 18. Juani entra en el área, cede a Verón y éste, sobre la misma línea de meta, falla de manera incomprensible, permitiendo que Rivero, con mucha fortuna, desviara a corner.

Minuto 22. ¡El 1-2! Jugada completa: Juani pasa a Izquierdo, quien dispara fuerte, cediendo corner Rivero. Lo lanza Juani, sobre

Sabido, éste pasa a Riado quien colgó la pelota, que Armstrong remató anticipándose a todos.

Minuto 25. Disparo de Riado, que para el portero.

Hasta el minuto 41, cuando el Mallorca reaccionaba con nervio, las dos únicas jugadas de peligro fueron propiciadas por el Gijón, con un tiro de Villa que paró Tirapu y un remate de Eloy, con toda la puerta para él, que salió fuera.

Quedaban dos jugadas más: mallorquinistas. En el minuto 41, Juani tiró sobre el área pequeña, originando un barullo, haciéndose Rivero con la pelota en dos tiempos. En el 43, Higuera remata, salta Armstrong en magnífica posición para marcar y el árbitro tocó falta en ataque del irlandés, una falta inexistente.

Balance de jugadas peligrosas en el segundo tiempo:

Mallorca: 6.
Sporting: 3.

Resumiendo, que si el fútbol se decidiera por puntos, como en el boxeo, el resultado habría sido de:

Mallorca, 11 — Sporting, 4.

Pero el gol es el K. O. Demasiadas veces, sobre un ring, un púgil que va perdiendo a los puntos, en un golpe de fortuna, tumba al adversario.

¿Hasta cuándo recibiré el Mallorca estos golpes que lo aturden?

Esta noche, en el nuevo «Zorrilla», disputará otro «combate» de 90 minutos, con el entrenador en juego. Un técnico que, como miembro muy importante de la plantilla, nunca es culpable de todos los defectos ni tampoco el que tiene los méritos cuando se ven virtudes.

(Foto VIVES)

El duelo

Armstrong-Cundi



AMADOR BAUZA

Tal y como hubiera podido ser Sarabia en su día y no jugó (al menos, inicialmente), lo hubiera podido estar el morenito Cunningham, da haber viajado, pero se quedó en Asturias. Había quedado todo, una vez más, tan sólo en deseo. Eran las cinco de la tarde de aquel domingo 6 de Noviembre. El colegiado estaba ya, presto para efectuar el silbido inicial. Y yo aún buscando quienes iban a ser los protagonistas de este presente artículo. Pudo serlo Maceda (el mejor, sin duda, de los veintitantos); sí, pudo serlo, pero de repente me llamó poderosamente la atención un viejo conocido, un chico que fue «pobler» por un tiempo y hoy por las circunstancias profesionales volvía a la isla de la calma (¿); con vitola de internacional y luciendo un nº 3 al dorso de una zamarrilla rojiblanca. Desde aquí, rudo; de cerca bonachón. A su lado, el «Gentleman». En nuestras líneas de nuevo, Armstrong. ¡Menudo plato!

Nada se hace esperar, se emparejan de inmediato. Se empieza con un «7» que calcula muy bien cada paso, creativo, fanoso, que consigue a menudo sacar de la zona a Cundi. Este, asimismo en sus acciones de principio se muestra seguro, expeditivo. ¿Qué más? Pues, cuanto sigue: Min. 14 Armstrong se muestra fallón a metro del gol, en el 25 consigue burlar con claridad por primera vez a su par, cuando protagoniza una de sus características jugadas; en el m. 31 Cundi parece ligeramente «tocado», cojea. Un minuto más tarde, Armstrong ejecuta una acción que es perfecta muestra de la excelente visión de juego que posee; en el 37 centra desde la derecha y el cuero no encuentra rematador. Cundi, sigue mostrándose como una auténtica «lapa», juega duro pero con nobleza y eficacia. La peligrosidad del ataque rojillo está menguada, Armstrong se ha visto obligado a perder posición en busca de balones.

Partido de reanudación (tras el descanso) y cambio de marcas.

«Gentleman» se mueve ahora entre Jiménez y Espinosa. Cundi ya tan sólo le persigue cuando aquel cae en su zona. El duelo concluye aquí, prácticamente; pero nos vemos obligados a seguir hasta llegar al m. 66 (seis después del 0-2), Ar. Armstrong mete la testa a un centro de Riado y obtiene un bello gol (1-2) que aún bonito, no bastó para impedir que el R. Mallorca estuviera más cerca ya del Bilbao Ath. que de la R. Sociedad (a la clasificación me remito). En resumen: Cundi, algo más vulnerable en la segunda mitad, acabó por demostrar que su recuperación es un hecho, conjuntamente con Maceda es la piedra angular de la retaguardia asturiana. Armstrong, por su parte y con su gol que hace de alguna manera que la balanza particular se incline a su favor; consiguió también con su lucha y sus maneras seguir flotando sobre un mar de auténtica mediocridad.

Foto: Vives.

Zubieta

En busca de la regularidad

Gabriel Genovart

Fue providencial para los efectos oportunos, (como es natural, estrictamente deportivos), los puntos que de forma inesperada, «arañó», en la pasada jornada, en el siempre difícilísimo rectángulo de «S'Estañol» margalidá, el conjunto del Porreras, inmerso desde que se inició la competición, en un «tira y afloja» que momentos hubo, que aburría a su fiel masa incondicional, en base a la deplorable actuación que un domngo sí y el otro también, iba ofreciendo.

A todo esto, Zubieta, «erre que erre», en busca, a base de «rodaje», del once idóneo que a su manera de pensar, pudiera convertirse en el equipo titular. Todo el «muestrario» fue paulatinamente desfilando ante el «chasco» consiguiente de la desengañada masa de aficionados que si bien son reducidos en cuanto a número, no por ello, se mantienen fieles a rabiarse a los colores tan entrañables para ellos, que defienden el pabellón de la entidad.

A lo que íbamos, la misma formación, o por lo menos, así idéntica a la que tan nefasto recuerdo dejó el día del Artá, se presentó en S'Estañol, y aprovechando el despiste del cuadro local, sin parte técnica que lo dirigiera, (habida cuenta que unos días antes había sido cesado fulminantemente el técnico responsable de la plantilla), supo aprovecharse del tal «fenómeno», y cuando se quiso evitarlo, un uno a dos en el casillero, se mostró inamo-

vible, y la totalidad de puntuación, «viajó» hacia la villa «porrerí».

Ahora, se impone una cura de humildad, y preparar el inminente envite que contra el Murense se disputará el próximo domingo, como si de veras se hubiera entrado ya, en la máxima regularidad, aquella regularidad que antaño hacía temblar a cualquier rival que le correspondiera visitar el campo municipal de la villa.

Y si cuanto acabamos de mencionar, no fuera ya de por sí suficientemente aquí que no se debe olvidar de que precisamente se van a encontrar con uno de los rivales más dificultosos del actual grupo, que no hace falta repetir, llegará en plan de querer recuperar de golpe, y arreglar al mismo tiempo, el «estropicio» que les ocasionó el Badia, en



Zubieta, entrenador del Porreras

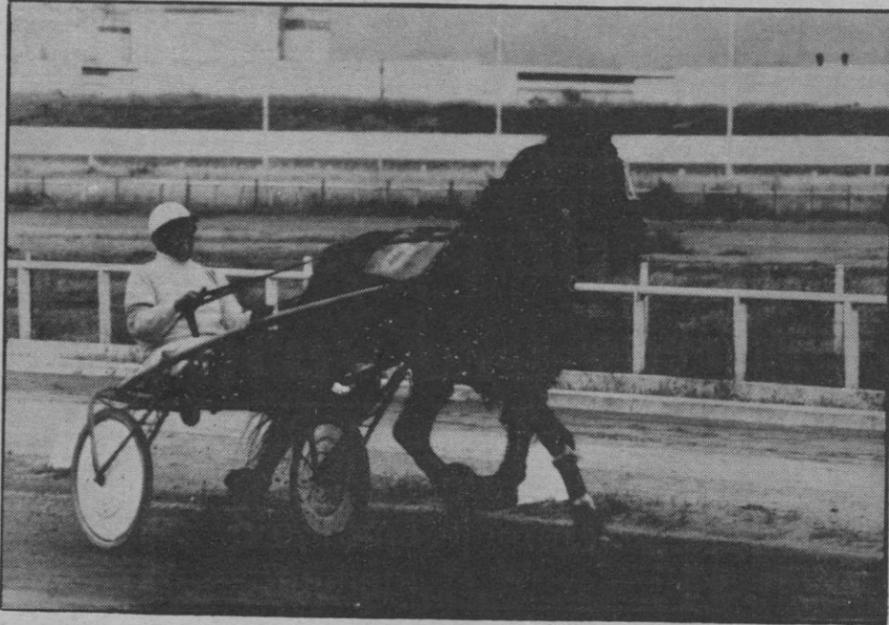
propio ambiente la última jornada.

Añadir que el envite está programado para las cuatro menos cuarto del próximo domingo, bajo la dirección arbitral, del colegiado Pepe Santandreu.

Foto: PASCUAL

Hipódromo

«Reunión apacible, pero con mucho viento»



Xisco R. Lirola

Las carreras celebradas este domingo pasado, es decir, día 6 de noviembre, tuvieron como factor más relevante los agentes atmosféricos, y en especial el viento. A lo mejor sin este factor podríamos haber presenciado unos tiempos mejores de los conseguidos en esta última reunión. Sin embargo, hubo ciertos productos que consiguieron marcas de notable relieve. A pesar de este factor, ciertamente un poco engorroso, la reunión transcurrió por unos márgenes de calidad algo superiores a jornadas pasadas. Otro dato a resaltar fue la homogeneidad que se produjo en la mayoría de las carreras celebradas.

La participación, realmente, no era excesiva sin embargo estuvo bien repartida, y afortunadamente las bajas que se dieron en la jornada fueron mínimas, tan sólo tres caballos retirados. Un apartado dejado un poco a la mano de Dios, por mi parte ha sido el tema de las apuestas. En esta ocasión habría que resaltar ciertas apuestas que trascendieron de lo habitual, por ejemplo: el ganador de la tercera carrera que se pagó a 1.190 Ptas. ciertamente una cantidad muy elevada para aquellos aficionados que llevan cierto tiempo en este mundo; también tuvo su importancia el pago del trío de la misma carrera que fue de 39.870, siendo el trío mejor pagado del domingo. Un dato a considerar de la relación del pago de apuestas es el siguiente: los ganadores se cotizaron realmente por encima de las cotas normales de una reunión hípica. Buscando una causa lógica habría que atribuir estos cobros tan altos a ciertas victorias sorprendentes dentro de este programa.

Dejando de lado los aspectos técnicos acaecidos

este último domingo, cabría ahora comentar a grosso modo las carreras de mayor interés. En la primera carrera, dedicada a los potros de tres años, tuvo su momento más importante en el orden por el cual se clasificaron los caballos, ya que la carrera en sí fue muy poco apetecible por lo desperdigada y falta de coherencia entre los caballos que componían el pelotón. La carrera fue dominada por E. Marisol que a la postre sería quien conseguiría la primera plaza seguida muy de cerca por Elentina. La segunda tuvo idénticas características que la primera; la carrera tuvo un claro dominio del segundo pelotón, es decir del pelotón que partió en segunda posición tras el autostart. Al final se impondría Dinamique tras una carrera muy conservadora pero situado generalmente entre los primeros del pelotón. Un claro dominio de Belinda J.B. fue el hecho más resaltante de la tercera carrera. Desde su inicio Belinda tomó los mandos del pelotón y bajo ningún concepto lo abandonó, ni permitió que ninguno de sus oponentes le

arrebatará esa plaza. La segunda plaza la obtuvo Briançon II que a lo largo de la carrera permaneció en el seno del pelotón; en esta carrera Bill C. perdió una de las plazas de honor a causa de un distanciamiento en el preciso momento de cruzar la línea de meta. La carrera que cubría la mitad del programa parecía idéntica a la anterior. En esta ocasión el dominio fue de Victory, seguido por tres caballos más, que al final se permutaron las posiciones, éstos fueron: Edén Mora, segunda clasificada. Vora Mora, tercera clasificada y Castañer que ocupó la cuarta posición.

En la segunda mitad del programa la calidad mejoró sustancialmente, como también los tiempos, aunque éstos no fueran muy importantes. Una llegada clara para los dos primeros clasificados y la utilización de la foto-finish para el tercer y cuarto lugar fue la nota más destacable de la quinta carrera. Fue una carrera muy compacta con unos cambios de posiciones constantes en la cabeza del pelotón como lo demuestran los caballos que la encabezaron a su paso por meta. En esta carrera volvió a suceder lo mismo que en la tercera; un dominio claro del caballo que ocupó la primera plaza del pelotón, en esta ocasión fue: Edit Royal, seguido de Divina B. Y de Benloy J. M. Estos tres caballos fueron las estrellas, por así decirlo de la carrera, puesto que en ningún momento dieron cabida a otros caballos en la opción de obtener una de las tres primeras plazas. Como si de magia se tratara esta séptima carrera como la última de la tarde del domingo, tuvo las mismas pautas que la sexta, es decir un dominio neto de un caballo, o de unos cuantos sobre los demás, sin dar opción a la posibilidad de poder entrar entre los tres primeros. Parece ser que la carrera que iba en contra de la norma predispuesta para este domingo fue la quinta. En esta séptima carrera los

caballos que llevaron la «voz cantante» fueron Berlina, Carlowitz Khan, Etchou, que en los últimos metros fue distanciado y este hecho fue recogido por Aronita P. que le valió la tercera plaza. La carrera, a pesar del dominio de estos cuatro caballos, transcurrió dentro de marco de homogeneidad y de un agrupamiento perfecto y vistoso; la llegada fue clara y no se presentaron problemas, tan sólo el distanciamiento de Etchou a falta de pocos metros para cruzar la meta. La última carrera prosiguió por los mismos cauces que las anteriores. Esta vez el dominio fue llevado a cabo por el vencedor de la misma, Infante Francaise. La carrera como las anteriores estuvo enmarcada por un agrupamiento del pelotón, y en ningún momento hubo intentos de fuga o de perder contacto con el mismo. Si la primera plaza del pelotón era bien guardada, las demás posiciones fueron variando a medida que transcurrían los metros, pero siempre fueron los mismos caballos quienes se permutaban tales posiciones. Al final, la segunda plaza sería para Gus y la tercera para Andino O.

Resultados:

- 1ª Carrera:
1º E. Marisol a 1,28,6.
2º Elentina a 1,29,4.
3º Estrella Mora a 1,30,3.
Ganador: 340; quiniela: 2.730; trío: 24.500. 2ª carrera:
1º Dinamique a 1,26,3.
2º Decamerón a 1,26,3.
3º Campeador a 1,26,4.
Ganador: 100; quiniela: 310; trío: 2.150.
3ª Carrera:
1º Belinda J.B. a 1,26,2.
2º Briançon II a 1,26,3.
3º Demetrius S.F. a 1,26,4.
Ganador: 1.190; quiniela: 6.330; trío: 39.870.
4ª Carrera:
1º Victory a 1,27,0.
2º Edén Mora a 1,27,1.
3º Vora Mora a 1,27,2.
Ganador: 470; quiniela: 2.110; trío: 21.420.
5ª Carrera:
1º Bugs Bunny S.F. a 1,26,6.
2º Boy Scout S.F. a 1,26,8.
3º Zariano a 1,26,9.
Ganador: 210; quiniela: 850; trío: 4.750.
6ª Carrera:
1º Edit Royal a 1,25,9.
2º Divina B. a 1,25,2.
3º Benloy J.M. a 1,25,3.
Ganador: 380; quiniela: 710; trío: 4.270. 7ª Carrera:
1º Berlina a 1,22,8.
2º Carlowitz Khan a 1,22,9.
3º Aronita F. a 1,23,0. Ganador: 350; quiniela: 420; trío: 1.630.
8ª carrera:
1º Infante Francaise a 1,22,9.
2º Gus a 1,22,9.
3º Andino O. a 1,23,0. Ganador: 480; quiniela: 2.280; trío: 15.430.

Fotos: Lirola.

Balón insular
GABRIEL GENOVART

C. D. Son Sardina

Equipo revelación

Y que conste que no es en plan de dar oropel, ya que sobrados méritos ha venido acumulando el reestructurado Son Sardina, para otorgarle el título de equipo «revelación» del actual campeonato de II Regional. Siete encuentros disputados, siete victorias, treinta y seis goles materializados y solamente en dos ocasiones, mancillado su portal. ¿Hay alguien que dé más?

Dos envites de Adheridos

Disputose el pasado sábado, la tercera jornada del actual campeonato de Adheridos, con algún que otro resultado dispar, que sirve para dar más emotividad a la lucha siempre entusiasta que perdura hasta la jornada final.

Entre sí contendieron, Bar Jumar y Bar Miquel, rivales en pedernidos desde tiempo inmemorial, y palabra que en esta ocasión, los «diablos rojos» no tuvieron «sparring» con quien pudieran divertirse, tanta fue la superioridad manifiesta de los efectivos del gran Pepe, que debió «gozarla» a lo grande, con los cinco «roscos» que obsequiaron al eventual rival, los ya «famosos», Rafa, Cerón, Lozano, Juan, Pepillo, Muñoz, Custodio, Antonio, Torres, Hierro, Luis, Soberbio, Bernardo y Quesada.

En el Miguel Nadal, quienes «porfiaron» fueron Katia y Ca Na Paulina, con las siguientes alineaciones: Ca Na Paulina: Vázquez, Bennassar, Villalonga, Cerdá, Mayol, Barrientos, Llodrá, Colomer, Montalva, Tauler y Torrandell.

Bar Katia: Martínez, Amador, Llamas, Morales, Bauzá, Rodríguez, Sarabia, Carrión, Vacas, Menbribe, y Pérez.

Dominio alterno, con ligera superioridad de los muchachos de Fernando en bastantes ocasiones, que les valió ianugurar el marcador, por mediación de Sarabia, y otras, donde se impuso el mejor quehacer de los vitalicios campeones, que en menos que cuesta contarlo, batieron por dos veces consecutivas de Llodrá, al fabuloso meta rival.

Clasificación actual de adheridos

Encabeza la tabla Bar Jumar y Ca Na Paulina con seis puntos. Mediterráneo, Beta y Calviá con cuatro. Puertas Sanz, Ses Canyes y Bomberos con tres. Zarza con dos. Bar Katia con 1, cerrando la clasificación, Bar Serafín y Bar Miquel, sin estrenar la puntuación.

Arbitros de Tercera División

La próxima jornada tercerdivisionaria, se presenta plena de dificultades, con encuentros que a buen seguro, pueden producir algún que otro vuelco en la clasificación.

Alayor—Xilvar, 15.30 (Coll Pou), Binisalem—Felanitx, 15.30 (Bergas), Mallorca—Ses Salines 17. (Gual). Atco. Baleares—Portmany, 15.30 (Servera Gelabert). Calviá—Porto Cristo, 15.30 (Benito). Manacor—Artá, 15.30 (Alemany). Santanyí—Margari-tense, 15.45 (Coll Homar). Porreras—Murense, 15.45 (Santandreu). Badia—Ferrerries, 15.30 (Huedo Martínez) y Constancia—Sp. Mahonés, 15.30 (Rodríguez).

Pésame a un gran deportista

Hace unas fechas, entregó su alma al Señor, el progenitor del entrañable amigo, Antonio Borrás, director del Hotel Playa Marina, y vinculado por vida, a los colores futbolísticos del Club Deportivo Genovés juvenil. Las honras fúnebres y muestras de condolencia, homenaje póstumo al extinto, dejaron de manifiesto, el fuerte aprecio que en vida supo grangearse, como al mismo tiempo, patente de verdad, el cúmulo de amistades del atribulado Antonio, que en todo momento se lo demostraron, de forma incondicional.

FOTO: PASCUAL



ANUNCIOS ECONÓMICOS

Domingos y martes: 9 ptas. palabra
Miércoles a sábados: 8 ptas. palabra (Mínimo 10 palabras)

Se recogen en nuestras oficinas Paseo Mallorca, 9-B, 1.º y
Gremio Silleros, Polígono La Victoria y en Agencias de Publicidad

Guía de Secciones

bolsa inmobiliaria
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

- 1 SOLARES Y TERRENOS
- 2 LOCALES Y DESPACHOS
- 3 FINCAS
- 4 ALQUILERES
- 5 CHALETS
- 6 APARTAMENTOS
- 7 CASAS Y PISOS
- 8 TRASPASOS

bolsa inmobiliaria
PARTICULARES

- 9 SOLARES Y TERRENOS
- 10 LOCALES Y DESPACHOS
- 11 FINCAS
- 12 ALQUILERES
- 13 CHALETS
- 14 APARTAMENTOS
- 15 CASAS Y PISOS
- 16 TRASPASOS

bolsa del motor

- 17 MOTOS
- 18 AUTOMOVILES
- 19 CAMIONES

bolsa del trabajo

- 20 DESEAN TRABAJO
- 21 OFRECEN TRABAJO

Otras secciones

- 22 HOSPEDAJES
- 23 ENSEÑANZAS
- 24 MUSICA
- 25 RADIO Y TELEVISION
- 26 NAUTICA
- 27 COMPRAS
- 28 VENTAS
- 29 PERDIDAS
- 30 TRANSPORTES
- 31 DIVERSOS
- 32 PERSONALES
- 33 MASAJES
- 34 PRESTAMOS
- 35 NEGOCIOS
- 36 PROFESIONALES
- 37 ANIMALES DOMESTICOS
- 38 FUTUROLOGIA

bolsa inmobiliaria
AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
Y ADMINISTRADORES DE FINCAS

1 SOLARES Y TERRENOS

PONT D'INCA NOU: Parcela 400 m² agua, luz, permiso edificar, alcantarillado, teléfono, 2.100.000. Facilidades. PAZOS. 463966. (16)

SES OLLERIAS: 1 cuarterada, junto coto caza Santa Eugenia, 850.000. PAZOS. 463966. (12)

PALMAÑOLA solar 500 m², agua, luz, etc. Precio 2.000.000 facilidades. ARMENGOL 214910. (12).

LA CABANETA solar 850 m², con proyecto chalet por terminar. Precio muy interesante. ARMENGOL 214910. (15).

AMANEGER en la mejor situación 612 m², facilidades ARMENGOL 214910. (10).

ZnNA ES PITLARI (Urbanización Son Suñer), 7.150 m², caseta con chimenea. Planos chalet 240 m², agua corriente y pozo propio. MASSIP. 211796. (22)

SANTA PONSA. 1.151 m², 3.000.000. Facilidades a convenir. MASSIP. 211796. (10)

VENDO solar. Bahía Grande, primera línea 817 m², maravillosa vista. 461914. Bellver. (12)

2 LOCALES Y DESPACHOS

AVENIDA ARGENTINA. situación única. Local con vivienda cerca Paseo Marítimo. Precio interesante. TEKY. 223927. (14)

EUSEBIO ESTADA. Local 200 m², altito 106 m, pago a convenir. TEKY. 223927. (13)

MARQUES DE LA CENIA. 3 dependencias. Aseo. Muy bien situado. Facilidades. TEKY. 223927. (13)

LOCAL C/ VICTOR PRADEIRA 184 m², embaldosado y enyesado, 6.000.000 facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (14).

ZONA S'HORT DEL REY vendo bar-restaurante equipado, pleno rendimiento; 4.500.000. MASSIP. 211247. (13).

31 DE DICIEMBRE local estrenar, 140 m², 330 m² sótano, 11.000.000. GELABERT. 215843. (11).

PLAZA SERRALTA locales desde 60 m² a 80 m² ideales negocio desde 2.200.000 facilidades. ARMENGOL. 214910. (15).

ZONA PORTITXOL local 136 m², embaldosado y con aseo 3.500.000 facilidades Armengol. 214910. (13).

PRINCIPIO ARAGON alquiler despacho de 70 m², con luz y dependencias. 461914. API. (12).

VENDO LOCAL en calle Málaga unos 120 m², hay foso, apropiado mecánico. 461914 — API. (14).

AVDA. SAN FERNANDO local 200 m², posibilidad dividir en dos, 50.000 Ptas. m². Telf. 211091. Vidal. (16)

CA'N PASTILLA
LOCALES COMERCIALES
1ª línea con terraza, varias superficies, terminados final junio, facilidades. Teléfono 227619

3 FINCAS

PTO. ANDRAITX. solar 7.200 m², edificables, semi vallado, buena situación y fácil acceso. Precio: 1.800.000. Entrada 300.000 resto facilidades. ALCOVER; 217756-57. (21)

BUGER: casa mallorquina mucho estilo 100 m², agua y electricidad, 700 m² jardín, vallado. Precio: 3.700.000 muchas facilidades. ALCOVER. 217756-57. (20)

INCA: chalet 4 dormitorios, baño y aseo, sala-comedor, chimenea, patio interior, terraza, porche, barbacoa, jardín. 1.100 m², 55 árboles frutales, vallado. Precio: 5.950.000. Entrada 2.500.000 resto 12 años. ALCOVER. 217756-57. (30)

LLUCHMAYOR: finca rústica 4 cuarteradas, casa mallorquina a reformar, algibe, cisterna, almendros y algarrobos, vallado pared piedra. Precio: 4.500.000. Entrada 1.200.000 resto 2 años. ALCOVER. 217756-57. (26)

COLONIA SAN PEDRO: chalet a estrenar 90 m², 3 dormitorios, 2 baños, cocina, salón comedor, trastero. Precio: 4.750.000. Facilidades. ALCOVER. 217756-57. (21)

MARRATXI, en solar 1.000 m², casa 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, salón chimenea, huerto, frutales, piscina. 3.200.000 Ptas. Entrada 1.200.000 Ptas. resto convenir. COMAMALA. 298558. (25)

1 KM. PALMA finca regadio, con casa 2 plantas, vaquería, dependencias, molino, 46.500 m² pozo agua, luz, muchas facilidades. 215559. PEREZ. (21)

BUÑOLA vendo rústica de 15 cuarteradas con casa de 2 plantas, agua, electricidad, vista maravillosa a Palma. VALLS. 221688. (19)

MAGALLUF junto S'Porrassa vendo rústica de 10 cuarteradas con varias casas, vaquerías, 3 pozos agua, electricidad, posibilidad de parcelación VALLS. 221688. (22)

MANACOR: 150 cuarteradas, almendros, algarrobos, higueras, casas buen estado. Facilidades. PAZOS. 463966. (12)

MANACOR: 40 cuarteradas, agua, luz, tierra cultivo, terreno llano, Facilidades. PAZOS. 463966. (12)

ZONA SINEU: 4 cuarteradas, casas para reformar, muy buenas vistas, cerca del pueblo, 6.000.000. Facilidades. PAZOS. 463966. (17)

PORRERAS: 40 cuarteradas, casas perforación hecha, luz cerca, 40.000.000. Facilidades. PAZOS. 463966. (12)

ESPORLAS: 3 cuarteradas, casa aperos, agua, luz cerca, cercada, 8.000.000. Facilidades. PAZOS. 463966. (13)

JORNETS: 8 cuarteradas, cercadas, almendra, algarrobos, casas buen estado, 10.000.000. PAZOS. 463966. (13)

PLA DE NA TESA: solar 1.800 m², edificable, 8.000.000. Facilidades. PAZOS. 463966. (12)

ALGAIDA 5 cuarteradas huerta y 4 cuarteradas pinar con casa grande a 3 km. pueblo. 3.500.000. Facilidades. Tel. 227619. (10)

RUSTICA en Marratxi, a 6 km. de Palma, 15.000 m², agua instalada y canalizada, permiso de construcción, precio 3.800.000 Ptas. facilidades. Tel. 227750. (23).

PARCELA urbanización «Se Coma», 2.700 m², agua y luz, permiso de construcción, dos calles, fabulosas vistas, precio 4.600.000. Facilidades al 12%. Tel. 227750. (23).

POLLENSA 1 kilómetro del mar, 174 cuarteradas, casas antiguas, aproximadamente 1.000 m² construidos. 55.000.000. GELABERT. 215843. (15).

CONSELL a 2 km. pueblo 9.000 m² con casas, 2 dormitorios, piscina, frutales, vallado 7.300.000. ARMENGOL. 214910. (15).

A DOS KM. PALMA solar 300 m², con casita agua, luz, 1.800.000. ARMENGOL. 214910. (14).

ZONA JAIME III casa señorial, 800 m², solar, 400 m² construidos sin divisiones, buena conservación, Fincas S. Mas. 216946. (19).

BANYALBUFAR. A estrenar. Casa tres dormit. salón chimenea. Vista maravillosa. 7.000 m² terreno, barbacoa, frutales, precio interesante. TEKY. 223927. (19)

PARCELA 15.000 m², agua, luz, completamente vallado, 300 Ptas. m². 12 Kms. Palma, entrada 20 %, resto 6 años 10% interés. MONSERRAT. 227702. (22)

MAGNIFICA finca 9 Kms. Palma, 17.000 m², agua, luz, 700 frutales, completamente vallada, estanque, dependencias animales, casita, almacén, granja plena explotación, 12.000.000, facilidades o permuto por pisos en Palma. MONSERRAT. 227702. (31)

ZONA MAGALLUF, 10 cuarteradas (71.030 m²) fraccionables, regadio y secano, agua propia, 2 casas, dependencias agrícolas varias. MASSIP. 211247. (19)

SANTA MARIA, casa antigua, grande semireformada, junto Pueblo, agua, electricidad. MASSIP. 211796. (12)

SANTANYI. Vendo finca 14 cuarteradas, tres casas, mucha agua, electricidad, frutales, dependencias animales. Informes Plaza García Orell, 14, 2.º. (18)

SANTA MARGARITA. Vendo finca 3.500 m², casa cochera, agua propia, linda carretera. 2.700.000 Ptas. 461887 — API. (15)



Todos los que necesitan lo que Vd. anuncia están leyendo esta página.

TERRENO apartamento 2 habitaciones, 28.000 gastos comunidad incluidos. BONET. Tel. 231622. (11)

PL. GOMILA apto. 2 habitaciones, con teléfono Ptas. 32.000. BONET. Tel. 231622.

PORTO PL. Apto. 1 habitación, con terraza Pta. 23.000. BONET. Tel. 231622.

TERRENO. Bonito estudio. Ptas. 17.000 incluido gastos. BONET. Tel. 231622.

AVDA. SAN FERNANDO, piso 2 habitaciones, con terraza, Ptas. 30.000 BONET. Tel. 231622. (47)

EDIFICIO RENAULT AVDAS. alquiler 2 pisos de 2 y 3 dormitorios, calefacción, 2 baños, buenas vistas y muy soleado. Ptas. 30.000 y 40.000. Inmobiliaria VALLS. 221688 (sin muebles). (28)

ZONA PLAZA PARIS alquiler piso magníficamente amueblado, 3 dormitorios, Ptas. 33.000. Inmobiliaria VALLS. 221688. (14)

FINAL COLLIURE alquiler local 100 m², pts. 22.000. Inmobiliaria VALLS. 221688. (10)

MONTUIRI alquiler casa nueva amueblada 2 plantas 3 dormitorios, sala comedor con chimenea, terraza, jardín. Ptas. 30.000 Inmobiliaria VALLS. 221688. (20)

ZONA TENIS alquiler apartamento, 3 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, terraza, teléfono, calefacción individual. Precio 38.000 pesetas. MIGUEL COSTA. 211600. (20)

ALQUILU ESTUDIO zona Marivent, precio 19.000 pesetas. MIGUEL COSTA. 211600. (10)

ZONA CRUZ ROJA alquiler piso, 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, terraza, cocina, galería, teléfono, calefacción individual, garaje. Precio 38.000 pesetas. MIGUEL COSTA. 211600. (23)

CA'N PASTILLA 2 dormitorios, amueblado, teléfono, 25.000 Ptas. COMAMALA 298558. (13)

SON VERI amplio apartamento, 4 dormitorios, primera línea, 40.000 Ptas. COMAMALA 298558. (12)

APARTAMENTOS Arenal, alquiler por semanas o meses, 3, 4 plantas, ARMENGOL 214910. (11)

PARA DIPLOMATICO se necesita chalet alquiler larga temporada, zonas Palma a Palma Nova, ARMENGOL 214910. (14)

SE VENDE o alquiler local C/ San Vicente Ferrer, 162 m², embaldosado, aseo, instalación eléctrica, 5.285.000 facilidades y 35.000 Ptas. INMOBILIARIA OLIVAR 210294. (23)

ALQUILU LOCAL C/ Lope de Vega, junto iglesia San Sebastián, 120 m², planta y 120 m², sótano, 40.000 mensuales. INMOBILIARIA OLIVAR 226687. (22)

ALQUILU piso amueblado, zona 31 de Diciembre, 3 dormitorios, baño, aseo, 23.000 MOISES Tel. 466766. (15)

DESPACHO zona San Miguel-Calle Real, 70 m², aseo, 16.000 MASSIP 211928. (12)

LOCALES COMERCIALES Gilabert de Centellas-Aragón, 50-60 m², aseos. MASSIP 211928. (12)

PISO AMUEBLADO 4 habitaciones, Avda. Argentina-83, 30.000 MASSIP 211928. (10)

PISOS CON Y SIN MUEBLES varias zonas desde 25.000 Ptas. FINCAS S. MAS 216946. (14)

MATEO JAUME administrador, Alejandro Rosselló, 24, Uetam piso tres dormitorios, baño y aseo, 27.000 Ptas. (15)

MATEO JAUME administrador, Alejandro Rosselló, 24, ático 3 dormitorios sin muebles, Pons y Gallarza, 21.000 Ptas. (16)

MATEO JAUME administrador, Alejandro Rosselló, 24, piso amueblado, 2 dormitorios, 22.000 (11)

MATEO JAUME administrador, Alejandro Rosselló, 24, junto hotel Acapulco piso amueblado, 3 dormitorios (13)

MATEO JAUME administrador, Alejandro Rosselló, 24, despachos en edificio San Miguel (11)

MATEO JAUME administrador, Alejandro Rosselló, 24, Aragón junto Avenidas, piso 4 dorm., 2 baños, calefacción (35)

SE ALQUILA casa campo en Sineu amueblada, luz, agua, con terreno. Tel. 417131 (13)

SAN AGUSTIN amueblado, 3 dormitorios, teléfono, lavadora, terraza, piscina, 221202. (10)

RAFAL sin muebles, 3 dormitorios, terraza, cochera, Olmos, 43 (10)

VIA ROMA amueblado, 3 dormitorios, 2 baños, teléfono. Olmos, 43. (10)

GENERAL RIERA, amueblado, 4 dormitorios, teléfono, lavadora, 28.000. Olmos, 43. (10)

ALQUILU despachos Luis Martí, 52 m², 14.000, otro Arco Merced 85 m², 22.000. ALEX. Alejandro Rosselló, 32. 460818. (18)

ALQUILU locales calle Riva-davia (Vivero), 160 m², 25.000. ALEX. Alejandro Rosselló, 32. 460818. (13)

ALQUILU apartamentos amueblados Plaza Coll, 20.000; otro calle Aragón, próximo Avenidas, 3 dormitorios, 30.000. ALEX. Alejandro Rosselló, 32. 460818. (18)

SE ALQUILAN pisos en varias zonas de Palma. Telf. 211091. VIDAL. (11)

PUNTE DEL TREN 3 dormitorios, amueblado, lavadora, 25.000 Ptas. COMAMALA. 298558. (11)

PROPIETARIOS
por gran demanda necesitamos chalets, aptos., plantas bajas, casitas de campo, pisos en todas las zonas de Palma.
Interesados LAMAS 418951

5 CHALETS

COSTA D'EN BLANES: 3 dormitorios, baño, aseo, salón-comedor, chimenea, terrazas vistas mar, soleado, garage. Precio 7.000.000. SOLER 450400. (19)

BUNYOLA chalet 1.800 m², terreno, 4 dormitorios, sala-comedor con chimenea, 3 baños, cocina amueblada con despensa, terraza, garage, muchos frutales, 2 estanques. 11.500.000 — A. BENASSAR Tel. 225808. (28)

CHALET PALMAÑOLA, 3 y 4 dormit. 2 baños, sala comedor, cocina, garage, jardín. 1.000 y 650 m². Precio 8.000.000, 10.500.000 y 14.500.000 ptas. A. BENASSAR Tel. 225808. (27)

ESPORLAS. Fantástico chalet 2 cuarteradas terreno, 5 dormit. 3 baños, terrazas, garage, piscina, mucha calidad. TEKY 223927. (17)

SANTA PONSA. Chalet muy buena construcción Precio interesante. TEKY 223927. (17)

COSTA D'EN BLANES. Disponemos de interesantes ofertas de chalets de diversos estilos en esta zona. TEKY 223927. (17)

PAGUERA. A estrenar fantástico chalet magnífica situación. 4 dormit. 2 baños, muy buenas vistas. Facilidades. TEKY 223927. (17)

SON VIDA. Chalet lujo. Vista panorámica. Materiales nobles. Piscina, 3 suites con baño y vestidor. Dormit. servicio. Garage. TEKY 223927. (20)

PORTO-CRISTO. 600 m. solar 220 construidos. Precio muy interesante. TEKY 223927. (12)

CALA S. VICENTE. Céntrico. Solar 1.200 m. 6 dormit. situación inmejorable. TEKY 223927. (13)

ALCUDIA-POLLENSA, en terreno 7.200 m², vistas bahía, 534 m² construidos más garage y anexo jardinería. 25.000.000 Ptas. Facilidades. COMAMALA 298558. (21)

GENOVA: chalets en construcción 4 dormitorios, 2 baños, salón con chimenea, garage, armarios empotrados, 450 jardín, buenos acabados, desde 12.500.000. Facilidades. PAZOS 463966. (22)

CAN PASTILLA: chalet 7 dormitorios, 2 plantas, 2 salones, 3 baños, garage, jardín, agua, luz, asfaltado, 15.000.000. PAZOS 463966. (19)

ESTELLENCs, vendo chalet, 4 dormitorios, 2 baños, amueblado lujo, 5.000 m², frutales, embarquero cerrado, primera línea. 215559 PEREZ. (18)

COSTA D'EN BLANES en construcción, hasta 5 habitaciones, vista panorámica, proyecto finalizado, 900 m², aproximadamente, construcciones PROISBA. Teléfono 216946. (19)

BAHIA AZUL a estrenar, 3 dormitorios, 1 baño, cocina amueblada, chimenea, porches y terrazas, 300 m², de jardín, precio 5.500.000 ptas., facilidades. Tel. 227750. (23)

CHALET BAHIA AZUL a estrenar, 760 m², totalmente vallado, 3 habitaciones dobles, dos baños, cocina amueblada, salón chimenea, porches, maderas norte, gres y cerámica, vistas despejadas, precios 7.200.000 ptas., facilidades. Tel. 227750. (32)

DEIA directamente del constructor, chalets adosados, materiales 1ª calidad, vistas inmejorables, 3 habitaciones, 2 baños, facilidades. FINCAS S. MAS 216946. (20)

CHALET EN EL CENTRO DE PALMA 5 dormitorios, 2 baños, bodega, terraza, jardín, 14.000.000 ARMENGOL 214910. (16)

COSTA D'EN BLANES 3 dormitorios, baño, aseo, jardín, salón chimenea, cocina amueblada, garage, 7.000.000 ARMENGOL 214910. (16)

SAN AGUSTIN chalet, 2 plantas, 220 m², 4 dormitorios, armarios, cocina amueblada, comedor, salón chimenea, jardín, 13.000.000 facilidades. ARMENGOL 214910. (19)

VENDO fantástico chalet Bahía Azul, 3 dormitorios, 2 baños, sala comedor, garage, jardín, lavandería, 8.000.000 facilidades. ARMENGOL 214910. (18)

CHALET ESPORLAS 4 dormitorios, 200 m², construidos, espléndidas vistas. ARMENGOL 214910. (11)

CAS CATALA NOU vendo chalet nuevo, excelente situación, precio y condiciones convenir. CAÑADAS 223885. (14)

CHALET A 4 KMS PALMA 4 habitaciones, 2 baños, cocina, salón comedor, chimenea, garage, jardín, 16.000.000 ptas., facilidades. CAÑADAS 223885. (21)

COSTA DEN BLANES vendo chalet nuevo, 3 habitaciones, garage, etc., 11.500.000 ptas., facilidades. CAÑADAS 223885. (15)

SA CABANETA vendo chalet, 3 habitaciones, garage, 11.500.000 ptas., facilidades. CAÑADAS 223885. (12)

PAGUERA vendo fabuloso chalet con piscina, garage, excelentes vistas, 28.000.000 ptas., facilidades. CAÑADAS 223885. (14)

CHALET NUEVO a estrenar, en Ses Rotgetes, 7 Kms. Palma, 4 habitaciones, 2 baños, salón comedor, con chimenea, 60 m², porches y terrazas, cocina amueblada, despensa, lavandería, hall, garage, agua y luz, cercado, 3.000 m², de solar, maderas norte, gres y cerámicas, precio 11.500.000 Ptas 50 % entrada, resto 10 años. Tfno. 227750. (52)

CALA BLAVA chalet 240 m², edificios, solar 1.200 m², sala comedor, 2 chimeneas, baño, aseo-ducha, 14.000.000. Facilidades. MASSIP 211796. (20)

DISPONEMOS varios chalets en Santa Ponsa, MONSERAT. 227702. (10)

OPORTUNIDAD CHALET «Es Crestaix», carretera de Pollensa, 3 habitaciones, baño, aseo, gran salón con chimenea, amueblado, bodega, agua, electricidad, 2.000 m², narjados plena producción riego goteo, 6.500.000 facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (12)

JUNTO VENIDAS HEROES MANACOR 3 y 4 dormitorios, 2 baños, desde 3.500.000, contrato 500.000 resto a convenir. Tel. 297388-298098. (20)

PISO NUEVO FORTI vista panorámica, todo exterior, 3 dormitorios, 2 baños, precio 3.600.000, entrada 1.000.000, resto a convenir. 297388-298098. (20)

ZONA FORTI a estrenar, gran salón-comedor, muy soleado, 3 dormitorios dobles, 2 baños, precio 3.750.000. Entrada 1.350.000 resto 13 años. Tel. 297388-298098. (24)

ZONA EUSEBIO ESTADA 2-3 dormitorios, 2 baños, desde 2.800.000, aparcamiento incluido, contrato desde 400.000, resto a convenir. 297388-298098. (20)

A ESTRENAR acabados lujo, travesía Olmos, 4 dormitorios, armarios, baño y aseo, precio 5.100.000 condiciones a convenir. Tel. 297388-298098. (21)

ZONA JUAN CRESPI en construcción, 2 dormitorios, precio 3.100.000 contrato 500.000 resto a convenir. 297388-298098. (16)

ARENAL vendo ático 140 m² a 100 metros playa, 3 habitaciones, baño, cocina, teléfono, terrazas, suelos de cerámica, techos decorados, muebles a medida, vistas. Tel. 464050. (26)

CON 700.000 PTAS. de entrada y 17.000 cada mes, 5º piso sin ascensor en Ricardo Ortega, 2 dormitorios. Precio: 1.700.000. VAQUER 235629. (24)

JUNTO MERCADO SANTA CATALINA 3º piso sin ascensor, 2 dormitorios, aseo, soleado, 1.300.000. Contrato 700.000 resto a 8.000 ptas. mensuales. VAQUER 235629. (26)

SANTA CATALINA, piso de 140 m² a 4 dormitorios 2 baños y aseo cocina completamente amueblada, calefacción individual 6.500.000. Facilidades. VAQUER 235629. (21)

RAFAL, 1º piso sin ascensor, 4 dormitorios baño completo, todo exterior, bonita terraza. Precio: 3.800.000. VAQUER 235629. Grandes facilidades. (19)

FORTI, 2 dormitorios, baño, entrega marzo próximo. Precios desde 3.300.000 ptas. Entrada 500.000 Ptas resto mensuales. COMAMALA 298558. (18)

ATICO ZONA FORTI planta 7ª, 3 dormit. dobles armarios empotrados, sala-comedor, cocina completamente amueblada, 30 mts cuadrados terraza, 2 baños, pocos vecinos. Precio: 5.250.000 Ptas. A. BENASSAR. Tel. 225808. (30)

PISO DUPLEX C/ Juan Alcover, 3 dormit. armarios empotrados, sala-comedor, cocina, terraza. Precio: 4.500.000 Ptas. A. BENASSAR. Tel. 225808. (20)

ARENAL PRIMERA LINEA, planta 5ª piso por planta amplio piso lujo, 4 dormit. armarios empotrados, sala-comedor, 48 m², cocina estilo mallorquín con vigas, 2 baños, terraza frontal 35 m². Precio: 13.500.000 Ptas. A. BENASSAR. Tel. 225808. (37)

SOMETIMES bajos 3 dormit. armarios empotrados, sala-comedor, 2 baños, cocina completamente amueblada, terraza, aparcamiento incluido. Precio: 6 millones. A. BENASSAR. Tel. 225808. (23)

FAUSTO MORELL 6ª, 4 dormit., baño, sala-comedor, cocina completamente amueblada, despensa, terraza. Precio: 3.200.000 A. BENASSAR. Tel. 225808. (20)

INDIOTERIA Pl. 7ª amueblado, 3 dormit. armarios empotrados, sala-comedor, cocina amueblada, baño, aseo, terraza, suelo gres. Precio: 3.100.000 Ptas. A. BENASSAR. Tel. 225808. (25)

ARQUITECTO FORTEZA, amplio piso bien decorado, 4 dormit., armarios empotrados, sala-comedor, cocina completamente amueblada, 2 baños, terraza. Precio: 6.000.000 Ptas. A. BENASSAR. Tel. 225808. (26)

ARENAL muy bien amueblado y decorado, planta 10ª vista maravillosa, 3 dormit. sala-comedor, baño, aseo, cocina completamente equipada, terraza. Precio: 5.500.000 Ptas. A. BENASSAR. Tel. 225808. (27)

VIA ALEMANIA 158 m², 4 dormit. armarios empotrados, sala-comedor, 3 baños, cocina completamente amueblada, terraza. Precio: 6.200.000 Ptas. A. BENASSAR. Tel. 225808. (23)

PROTECCION OFICIAL terminados, zona Luis Sitjar, zona Cruz Roja, en construcción C/ Tte. Oyaga. Facilidades. A. BENASSAR. Tel. 225808. (20)

CAS CATALA NOU: Vistas panorámicas, 4 dormitorios, 3 baños, aparcamiento, amplias terrazas, etc. Precio 12.500.000. Facilidades 15 años. 450400. (19)

PLANTA BAJA zona Soledad techo libre, salida dos calles, 3 dormit. cocina, sala-comedor, aseo, garage. Precio: 3.800.000 Ptas. Facilidades. A. BENASSAR. Tel. 225808. (24)

PLANTA 4ª C/ Goethe, protección oficial, 3 dormitorios, armarios empotrados, salita, 2 baños, sala comedor, cocina completamente amueblada. Precio 4.300.000 A. BENASSAR. Tel. 225808. (24)

SANTIAGO RAMON Y CAJAL planta 7ª 4 dormitorios, armarios empotrados, baño, aseo, sala comedor, forrada madera, cocina completamente amueblada, terraza, amueblado. 6.800.000 A. BENASSAR. Telf. 225808. (26)

FORTI: Sobreático, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, amplias terrazas. Precio 4.800.000. Facilidades. SOLER 450400. (15)

REYES CATOLICOS: 2 y 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, etc. Desde 3.000.000. Entrada 800.000. Mensual 35.000. Terminados. SOLER 450400. (20)

ZONA CRUZ ROJA: Atico, 3 dormitorios, baño, terraza, despejado, etc. Precio 3.800.000. Entrada 1.000.000. Resto 10 años. SOLER 450400. (19)

TENIS: 130 m², 4 dormitorios, 2 baños, calefacción, amplio salón-comedor, garage opcional. Precio 6.000.000. Facilidades. SOLER 450400. (18)

ZONA CHAPLIN: 4 dormitorios, 2 baños, cocina equipada, aparcamiento opcional, estrenar. Precio 5.250.000. Facilidades convenir. SOLER 450400. (17)

BONANOVA: Lujo, estrenar, 3 dormitorios, 2 baños, calefacción, amplia terraza, vistas mar, chimenea, aparcamiento opcional, etc. Precio 6.750.000. Entrada 2.000.000. Resto convenir. SOLER 450400. (23)

SANTA CATALINA: 120 m², 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, trastero, etc. Precio 3.700.000. Facilidades. SOLER 450400. (16)

TENIENTE TORRES: 3 dormitorios, baño, aseo, calefacción, terraza, despejado, aparcamiento, etc. Precio 4.700.000. Entrada 1.800.000. Resto convenir. SOLER 450400. (19)

ZONA BLANQUERNA: 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, terraza amplia, parquet. Precio 3.800.000. Facilidades. SOLER 450400. (15)

ARCHIDUQUE LUIS SALVADOR, planta 1ª, 4 dormitorios, armarios empotrados, 2 baños, sala-comedor, cocina amueblada, garage. Precio 5.000.000 — A. BENASSAR. Tel. 225808. (22)

PLANTA BAJA Pedro Garau, 3 habitaciones, patio, garage, 3.200.000 ptas. A convenir. COMAMALA 298558. (14)

AVENIDAS 4 dormitorios, 2 baños, aseo, cocina amueblada, madera Abebai, 8.800.000 ptas., facilidades. COMAMALA 298558. (15)

MEDICO J. DARDER en construcción, 3 dormitorios, 2 baños, garage, trastero, 4.600.000 ptas., entrada 500.000 ptas., resto amplias facilidades. COMAMALA 298558. (21)

EUSEBIO ESTADA primer piso, 3 dormitorios, posibilidad 4ª, cocina amueblada, salón, baño, 2.800.000 ptas., entrada 1.000.000 ptas., resto amplias facilidades. COMAMALA 298558. (22)

ZONA EUSEBIO ESTADA en construcción, protección oficial, 2-3-4 dormitorios, garage, entrada desde 300.000 ptas., facilidades 15 años al 11%. COMAMALA 298558. (23)

SON GOTLEU 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, 1.700.000 ptas., COMAMALA 298558. (11)

PORTIXOL primera línea, vistas bahía, 4-5 dormitorios, 2 baños, 150 m², 8.000.000 ptas., facilidades. COMAMALA 298558. (16)

TENIS 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, galería, garage, vistas Bellver, 4.500.000 ptas. a convenir. COMAMALA 298558. (16)

PLANTA BAJA Antonio Ribas, techo libre, 3 dormitorios, jardín, teléfono 2.700.000 ptas. contrato. COMAMALA 298558. (15)

PISO AVENIDA ARGENTINA 3 dormitorios, gran cocina, soleado, 3.000.000. 215559. PEREZ. (11).

ATICO LA VILETA estrenar, 2 dormitorios, terraza, acabado calidad, 3.800.000. Entrada 800.000, resto 5 años. 215559. PEREZ. (17)

OCASION GENOVA piso 4 dormitorios, armarios, completamente amueblado, 3.200.000 negociable. 215559. PEREZ. (12)

ZONA TOROS piso 3 dormitorios, baño completo, armarios, cocina amueblada completa, galería, recibidor, teléfono, vista despejada, mucho sol. 3.350.000. Facilidades 10 años. CANET 223513. (24)

ZONA MEDICO DARDER piso a estrenar, 4 dormitorios dobles, con armarios, cocina 12 m² amueblada, galería, sala-comedor grande, terraza, garage incluido, vista despejada, 6.300.000 Ptas. CANET 223513. (28)

PLAZA CARDENAL REIG ático 3 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina amueblada, galería, terraza. Precio 2.500.000. Entrada 1.000.000, resto 25.000 mensuales, intereses incluidos. ALCOVER 217756-57. (23)

ZONA PUEBLO ESPAÑOL piso 4º, 3 dormitorios, armarios, baño y aseo, sala-comedor, cocina amueblada, galería, terraza. Precio: 4.200.000. Entrada 2.000.000. Resto 30.000 mensuales, intereses incluidos. ALCOVER 217756-57. (27)

PEDRO GARAU piso 6º, 120 m², 3 dormitorios, baño y aseo, sala-comedor, cocina, galería, terraza. Precio: 4.725.000. Entrada 1.000.000, resto 5 años y préstamo. ALCOVER: 217756-57. (27)

PLAZA DEN COLL piso amueblado, 2 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina y balcón. Precio: 1.590.000. Facilidades. ALCOVER: 217756-57. (17)

EUSEBIO ESTADA piso 6º, 3 dormitorios, armarios, baño y aseo, sala-comedor, cocina amueblada, galería. Precio: 4.000.000. Entrada 1.600.000. Resto 12 años. ALCOVER: 217756-57. (24)

DISPONEMOS pisos en venta en casi todas las zonas de Palma. Consultenos. LINDE 224479. (14)

DISPONEMOS de interesantes ofertas en Santa Ponsa. Pisos gran calidad. Vista al mar. Desde 7.000.000. TEKY 223927. (17)

PUERTO POLLENSA, A 100 mts del mar, muy buena construcción. Últimos pisos. Precio muy interesante. TEKY 223927. (17)

ATICO zona avenidas muy soleado, grandes terrazas, 3 dorm. baño y aseo. TEKY 223927. (14)

FRAY JUNIPERO SERRA, 4 dorm. dobles, 2 baños, aparcamiento, construcción moderna, mucha calidad. Facilidades. TEKY 223927. (16)

MARAVILLOSO ATICO FRENTE MARIVENT Rodeado de terrazas. Sol todo el día. 3 dorm. Precio interesante. TEKY 223927. (17)

PISOS DE LUJO EN NA BURGUESA. Vista panorámica Gran standing. Consultenos y le informaremos. TEKY 223927. (16)

DISPONEMOS además de interesantes ofertas de pisos en varias zonas de Palma. Llámenos: TEKY 223927. (15)

VENDO: Piso a estrenar en Pl. París, tres hab., dos baños, armarios, V.P.O. parking incluido. 5.750.000 ptas. KIRCHHOFFER 252043. (21)

VENDO: Atico zona Tenis, tres hab., baño y aseo, calefacción, cocina amueblada y despensa, terraza de 50 m², parking incluido. 6.750.000 ptas. KIRCHHOFFER 252043. (24)

VENDO: Piso de cuatro hab., dos baños, salón con chimenea, en principio 31 de Diciembre, parking opcional. 7.500.000 ptas. KIRCHHOFFER 252043. (21)

VENDO: Frente nuevo Juzgado piso de 150 m², a estrenar, cuatro hab., tres baños, cocina amueblada, calefacción, etc. 6.200.000 ptas. KIRCHHOFFER 252043. (22)

ZONA BAR GOELL piso 2º sin ascensor (interior) 2 dormitorios, baño, sala comedor, cocina. Ptas. 1.850.000. Facilidades. Vallis 221688. (19)

ENTRE PLAZA ESPAÑA y Plaza Rossellón vendo finca entera con bajos, libre de inquilinos. Vallis 221688. (16)

ZONA GRAL. RIERA últimos pisos P. O. llaves en mano, 3 dormitorios, baño, sala comedor, terraza. Ptas. 3.600.000. Entrada 1.000.000. Resto 33.000 incluidos intereses. Vallis 221688. (26)

TRAMITAMOS LA VENTA de su piso, apartamento, etc. pagamos máximo al contado resto 24 meses todo avalado por letras, más intereses. Informes Sr. Miguel (Vallis Tel. 221688). (27)

ARAGON ático, 3 dormitorios, baño, sala comedor, terraza. Ptas. 2.800.000. Facilidades. Vallis 221688. (13)

JAIME III vendo dos pisos juntos o por separado de 200 m. cada uno. Vallis 221688. (15)

JUAN ALCOVER: piso 120 m., 4 dormitorios, baño, terraza, salón grande, terraza, sin ascensor. 3.500.000. PAZOS 463966. (16)

JUAN CRESPI: piso 120 m² baño, aseo, cocina amueblada, salón 40 m., 2 armarios empotrados, ascensor, 3.700.000. PAZOS 463966. (19)

ZONA MARQUES DE FUENSANTA: Atico estrenar 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, salón, trastero, terraza 20 m., calefacción. 4.980.000. PAZOS 463966. (19)

AUSIAS MARCH: piso 4 dormitorios grandes, 2 baños, cocina amueblada, galería acristalada, salón 40 m., 4 armarios empotrados, 2 terrazas, calefacción individual, suelo parquet, baños mármol, mucho sol, insonorizado, 10.000.000. Facilidades. PAZOS 463966. (32)

SON FORTEZA: piso 3 dormitorios, trastero, baño, cocina amueblada, 2.400.000. PAZOS 463966. (12)

ZONA PLAZA PARIS: pisos en construcción 120 m. 4 dormitorios, 2 baños, desde 5.700.000. Facilidades. PAZOS 463966. (16)

OCASION: cerca Hiper piso 3 dormitorios, baño, salón, cocina, armarios empotrados, 2 trasteros, despensa, todo amueblado. 3.500.000. Facilidades a convenir. PAZOS 463966. (21)

SON RAPIÑA: piso estrenar 3 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, balcón, 3.600.000. PAZOS 463966. (14)

ZONA PUEBLO ESPAÑOL: pisos protección oficial, primer piso con patio 45 m., 3 dormitorios, baño, aseo, acabados lujo, 6.500.000. PAZOS 463966. (20)

TENIS: 50 dormitorios, 2 baños, terraza grande, parquet, calefacción, lujo, buenos acabados, 10.000.000. PAZOS 463966. (16)

PASEO MARITIMO vendo piso-chalet, gran lujo, situación y vista inmejorable. CAÑADAS 223885. (13)

PISO zona Avenida San Fernando, 3 dormitorios dobles, sala comedor, cocina, baño, galería, terraza, amueblado, 4.200.000 facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (20)

CASA SANTA MARIA 250 m², construidos, dos plantas, inmejorable situación dentro pueblo, 400 m² de jardín, esquina con dos calles, espléndida para negocio y vivienda. 16.000.000, facilidades a convenir. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (32)

PLANTA BAJA C/ Archiduque Luis Salvador, 210 m², compuesto local comercial-vivienda, 3 habitaciones, jardín, espléndida para guardería o cualquier negocio tipo familiar, 6.500.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (28)

PISOS zona Forti, junto Plaza Madrid, 3 habitaciones, baño, salón comedor, terraza, lavadero, pavimento cerámico, carpintería norte, sin ascensor, desde 3.600.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (25)

PISOS ZONA CRUZ ROJA 4 habitaciones, baño, aseo, nuevos a estrenar desde 3.500.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (17)

PORTALS NOUS, 140 m², útiles, 4 habitaciones dobles, salón con chimenea, tres terrazas, cocina amueblada y equipada, despensa, precio 5.800.000 ptas. Muchas facilidades. Tfno. 227750. (25)

JUAN CRESPI (Mercat des Tenis), 3 habitaciones, cocina, galería, salón comedor decorado en madera, gas ciudad, precio 3.000.000 ptas. Entrada 1.000.000 ptas. resto 10 años. Tfno. 227750. (27)

BONANOVA a estrenar, 3 habitaciones dobles, dos baños, cocina y lavandería, terrazas, cerámica y norte, salón comedor con chimenea, parking y jardines. Vistas sobre bahía. Precio 5.200.000 ptas. Entrada 2.000.000. Resto 10 años, 11% Tfno. 227750. (36)

PLANTA BAJA EN LA SOLEDAD techo libre 320 m², 3 habitaciones, recibidor, sala estar, comedor, cocina, baño, jardín y trasteros, 14 m. de fachada, precio: 7.800.000. Facilidades. Tel. 227750. (26)

PISO PASEO MALLORCA 150 m² decorado 8.500.000. — facilidades. Telf. 227619. (10)

PISO C/ ARAGON 120 m², 4 dormitorios dobles, 2 baños, estrenar, 7.000.000 — facilidades. Telf. 227619. (15)

OCASION vendo piso 7º Juan Alcover, 3 dormitorios, vista y otro Génova, 4 dormitorios, amueblado, vistas Bahía 3.800.000 — ARMENGOL 214910. (10)

JUNTO SINDICATO 4 habitaciones, 130 mts., inmejorable conservación Ptas. 2.600.000 facilidades. Fincas S. MAS. 216946. (15)

MOLINAR, 3 habitaciones, baño, salón comedor, 2.200.000. Facilidades a convenir. Fincas S. MAS. 216946. (13)

SON GOTLEU 3 habitaciones, baño, salón comedor, cocina, 2.300.000. Fincas S. MAS. 216946. (13)

FINCA PISN-PLANTA baja zona Forti. Garage, techo libre, 3 habitaciones, 2 baños, 2 salas, jardín, terraza, inmejorable conservación. Ptas. 14.500.000. Fincas S. MAS. 216946. (25)

JUNTO AVENIDAS. Atico 3 habitaciones, terraza, vista inmejorable, Ptas. 3.600.000. Fincas S. MAS. 216946. (14)

SOLEIDAD 3 habitaciones, baño, salón comedor, cocina 2.900.000 facilidades. Fincas S. MAS. 216946. (14)

ARENAL piso lujoso 1ª línea, 2 habitaciones dobles, totalmente amueblado. Ptas. 10.000.000. Fincas S. MAS. 216946. (16)

SANTA FLORENTINA totalmente amueblado, electrodomésticos, 2 dormitorios, comedor, 1.800.000. Facilidades. GELABERT 215843. (12)

PISO, MALLORCA piso lujo, 5 dormitorios, 3 baños, calefacción, comedor, mármol, cerámica, terrazas, 9.500.000. — GELABERT 215843. (16)

CALLE MANACOR 3 dormitorios, 2 baños, 40 m terraza, 4.300.000. — Zona Toros, 4 dormitorios, 2 baños, 3.900.000. — Pedro II 3 dormitorios, baño, 3.000.000. — Honderos 4 dormitorios, baño, aseo, terraza, 4.385.000. — Juan Crespi, sobreático 3 dormitorios, baño, 4.000.000. — GELABERT 215843. (37)

AVENIDA CONDE SALLENTE piso 220 m², 4 dormitorios, 4 baños, cocina amueblada, calefacción, terraza, garage opcional, 11.000.000. — GELABERT 215843. (18)

GENERAL RIERA 3, 4 dormitorios, 2 baños, calefacción, 4.700.000. — cerca estaciones, 4 dormitorios, 3 baños, 60 m terraza, 8.400.000. — Reyes Católicos, 3 dormitorios, baño, aseo, 3.225.000. — Honderos, 3 dormitorios, baño, 3.000.000. — Zona Blanquerna ático 5 dormitorios, 2 baños, 100 m terraza, 7.500.000. — GELABERT 215843. (41)

OPORTUNIDAD CHALET «Es Crestaix», carretera de Pollensa, 3 habitaciones, baño, aseo, gran salón con chimenea, amueblado, bodega, agua, electricidad, 2.000 m², narjados plena producción riego goteo, 6.500.000 facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (12)

BUSCO CHALET O PISO LUJO en alquiler, INMO. TEKY, Tel. 223927.

6 APARTAMENTOS

SAN AGUSTIN: estrenar, dormitorio doble, amplia terraza, vistas panorámicas, piscina, etc. Precio 2.940.000. Facilidades. SOLER 450400. (16)

APARTAMENTOS EDIFICIO PULLMAN IV buenas vistas, precios interesantes. A. BENASSAR Tel. 225808. (12)

SAN AGUSTIN, 2 dormit. dobles, orientado sur, terraza, mucho sol. 5.000.000. TEKY 223927. (13)

SANTA PONSA. Primera fila sobre la marina 2 dormit. terraza. Piscina comunitaria. Facilidades. TEKY 223927. (15)

CALA ESTANCIA, apartamento, 3 dormitorios, armarios empotrados, baño completo, cocina amueblada, incluso electrodomésticos, terraza, galería, sin gastos comunidad. 3.800.000 Ptas. CANET 223513. (21)

ESTUDIO a estrenar, El Terrero, baño grande completo, cocina independiente sala-dormitorio grande, terraza 1.900.000. Facilidades. CANET 223513. (17)

FORTI, 2 dormitorios, baño, entrega marzo próximo. Precios desde 3.300.000 ptas. Entrada 500.000 Ptas resto mensuales. COMAMALA 298558. (18)

OPORTUNIDAD CHALET «Es Crestaix», carretera de Pollensa, 3 habitaciones, baño, aseo, gran salón con chimenea, amueblado, bodega, agua, electricidad, 2.000 m², narjados plena producción riego goteo, 6.500.000 facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 226687. (12)

BUSCO CHALET O PISO LUJO en alquiler, INMO. TEKY, Tel. 223927.

7 CASAS Y PISOS

JUNTO VENIDAS HEROES MANACOR 3 y 4 dormitorios, 2 baños, desde 3.500.000, contrato 500.000 resto a convenir. Tel. 297388-298098. (20)

PISO NUEVO FORTI vista panorámica, todo exterior, 3 dormitorios, 2 baños, precio 3.600.000, entrada 1.000.000, resto a convenir. 297388-298098. (20)

ZONA FORTI a estrenar, gran salón-comedor, muy soleado, 3 dormitorios dobles, 2 baños, precio 3.750.000. Entrada 1.350.000 resto 13 años. Tel. 297388-298098. (24)

ZONA EUSEBIO ESTADA 2-3 dormitorios, 2 baños, desde 2.800.000, aparcamiento incluido, contrato desde 400.000, resto a convenir. 297388-298098. (20)

A ESTRENAR acabados lujo, travesía Olmos, 4 dormitorios, armarios, baño y aseo, precio 5.100.000 condiciones a convenir. Tel. 297388-298098. (21)

ZONA JUAN CRESPI en construcción, 2 dormitorios, precio 3.100.000 contrato 500.000 resto a convenir. 297388-298098. (16)

ARENAL vendo ático 140 m² a 100 metros playa, 3 habitaciones, baño, cocina,

7 CASAS Y PISOS

HONDEROS estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, 4.950.000.— GELABERT 215843 (11)
MEDICO DARDER 140 m2, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, terraza, 5.300.000 ARMENGOL 214910 (14)
PZA. GARCIA ORELL piso 3 dormitorios, completamente amueblado y decorado lujo, incluso electrodomésticos 5.250.000 ARMENGOL 214910 (16)
SON ARMADANS piso lujo 110 m2, 75 m2 terraza, 8.000.000 facilidades. ARMENGOL 214910 (12)
OCASION piso totalmente amueblado, TV color, cocina—electrodomésticos, 2 dormitorios, sala—comedor, baño, sin gastos comunidad 1.700.000 entrada 500.000 resto 25.000 mensuales. ARMENGOL 214910 (24)
NOVIOS ATENCION ATICO CRUZ ROJA ESTRENAR 3 dormitorios, baño, sala—comedor, cocina terraza 3.800.000 entrada 800.000 resto 10 años ARMENGOL 214910
ZONA PEDRO GARAU pisos protección oficial, estrenar 4 dormitorios, 2 baños, sala—comedor, cocina semilujo desde 5.500.000 todos con terraza y garaje opcional ARMENGOL 214910 (23)
HONDEROS piso 3 dormitorios, baño, sala—comedor, cocina amueblada 7.000.000 entrada resto 30.000 mensuales ARMENGOL 214910 (17)
ZONA HONDEROS 3 dormitorios, sala—comedor, salita, terraza, trastero, amueblado 3.700.000 entrada 700.000 resto 30.000 mensuales ARMENGOL 214910 (18)
OCASION PISO NUEVO COMPLETAMENTE amueblado, 3 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, muy bien decorado ARMENGOL 214910 (16)
AVENIDAS piso lujo 4 dormitorios, 2 baños, aseo, cocina office, aire acondicionado, calefacción 7.000.000 facilidades ARMENGOL 214910 (17)
GENERAL RIERA fabuloso ático 4 dormitorios, 2 baños, totalmente amueblado, 7.000.000 entrada 2.000.000 resto 10 años ARMENGOL 214910 (18)
ZONA CRUZ ROJA 3 dormitorios, sala comedor, cocina amueblada, baño, 3.500.000 convenir ARMENGOL 214910 (14)
ZONA COLLUIRE 4 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, cocina como nuevo 3.300.000 convenir ARMENGOL 214910 (15)
RAFAL protección oficial, magníficos pisos, 3 dormitorios, dobles zona tranquila, entrada 250.000 resto 17 años ARMENGOL 214910 (17)
PALMA NOVA edificio 2 plantas, sin gastos comunidad, 3 dormitorios, 2 baños, etc. En construcción. Entrega abril—84. Precio 7.000.000— pta. 10% firma contrato facilidades 20 años. MEDITERRANEA 223918 (29)
FORTI Protección oficial, tres dormitorios, baño, aseo, Aparcamiento, 4.800.000 OLIVER OLIVER 221347 (12)
PLAZA PARIS Protección oficial, tres dormitorios, dos baños, Aparcamiento 5.000.000 OLIVER OLIVER 221347 (13)
UTAM Protección oficial, cuatro dormitorios, dos baños, Aparcamiento 5.750.000 OLIVER OLIVER 221347 (12)
COLLIURE Protección oficial, tres dormitorios, baño, Aseo 4.600.000 OLIVER OLIVER 221347 (11)
ARCHIDUQUE Protección oficial, cuatro dormitorios, dos baños, Aparcamiento 9.000.000 OLIVER OLIVER 221347 (12)
RAMBLAS Lujo, cuatro, cinco dormitorios, dos, tres baños 12.500.000 OLIVER OLIVER 221347 (12)
CALA MAYOR Cuatro dormitorios, dos baños, dos aseos, vistas maravillosas, Aparcamiento 10.500.000 OLIVER OLIVER 221347 (15)
MARQUES FUENSANTA Cuatro dormitorios, dos baños, Calefacción 9.500.000 OLIVER OLIVER 221347 (11)
PASEO MALLORCA Maravillosos pisos, tres, cuatro, cinco dormitorios Desde 8.550.000 OLIVER OLIVER 221347 (13)
PORTO PI Lujo, cuatro dormitorios, Piscina Jardín 15.000.000 OLIVER OLIVER 221347 (11)
SON RAPIÑA Gran calidad, amplia terraza, Cuatro dormitorios, Dos baños 9.500.000 OLIVER OLIVER 221347 (14)
PLAZA COLUMNAS Lujo, Cuatro dormitorios, Dos baños 8.000.000 OLIVER OLIVER 221347 (11)
PISOS DE PROTECCION OFICIAL Zona Eusebio Estada, a partir de 2.200.000 Ptas., entrada a convenir, resto 15 años. Tres dormitorios, baño, aseo, aparcamiento incluido. Telf. 211091. VIDAL (26)
TENIS. Cinco dormitorios, dos baños, aseo, salón comedor con parket, garaje. Ptas 6.500.000. Telf. 211091. VIDAL (18)
ZONA AUSIAS MARCH, 3 dormitorios, cocina amueblada, baño, etc. 4.000.000 MASSIP. 211247. (12)
FONT Y MONTEROS 212 m2, maderas teca lacada, cocina muy bien amueblada, 5 dormitorios, 3 baños, aseoducha, calefacción individual. MASSIP. 211796. (23)
CALLE PEREZ GALDOS. Vendo piso 3 dormitorios a estrenar, buena galería, mucho sol. 461887. Bellver. (14)
HEROES DE MANACOR. Vendo primer piso, decorado, 3 dormitorios, dos baños, bonita galería, terraza grande 461914. API. (16)
BINISALEM. Vendo planta baja, reformada, con altos 4 dormitorios, sala-comedor, baño, aseo. 461914. Bellver. (15)
OPORTUNIDADES vendo pisos tercero sin ascensor, próximo Avenidas, 3 dormitorios, 2.650.000, otro 5 dormitorios, 4.000.000. ALEIX. Alejandro Rosselló, 32. 460818. (20)
SON SARDINA casa 2 plantas, jardín, terreno. 8.000.000 Ptas. Facilidades. MEDITERRANEA. 223918. (12)
EUSEBIO ESTADA: Entrega finales 84, 300.000 entrada, resto 20.000 mensuales, dormitorio, cocina americana, comedor, baño, 2.200.000. MONSERRAT. 227702. (18)
REYES CATALICOS cerca Aragón, 2º piso estrenar, 3 dormitorios, 1 baño, piso cerámico, acabados calidad, piso por planta total 3 alturas, 1.500.000 Ptas. Entrada resto 45.000 mensuales. Tels. 221546. (29)
EUSEBIO ESTADA últimos pisos de protección oficial, 4 dormitorios y dos baños, 500.000 Ptas. Entrada Resto 35.000 mensuales Tels. 221546 (20)
PLAZA PARIS estrenar, piso lujo, 2 dormitorios, grandes, gran cocina, baño, 3.900.000 Ptas. Facilidades. Tels. 221546. (16)
EUSEBIO ESTADA 4 últimos pisos de protección oficial, 4 dormitorios y dos baños, 500.000 Ptas. Entrada Resto 35.000 mensuales Tels. 221546 (20)
SON SARDINA casa 2 plantas, jardín, terreno. 8.000.000 Ptas. Facilidades. MEDITERRANEA. 223918. (12)
EUSEBIO ESTADA 4 últimos pisos de protección oficial, 4 dormitorios y dos baños, 500.000 Ptas. Entrada Resto 35.000 mensuales Tels. 221546 (20)
PLAZA PARIS estrenar, piso lujo, 2 dormitorios, grandes, gran cocina, baño, 3.900.000 Ptas. Facilidades. Tels. 221546. (16)

PLAZA COLUMNAS Lujo, Cuatro dormitorios, Dos baños 8.000.000 OLIVER OLIVER 221347 (11)
PISOS DE PROTECCION OFICIAL Zona Eusebio Estada, a partir de 2.200.000 Ptas., entrada a convenir, resto 15 años. Tres dormitorios, baño, aseo, aparcamiento incluido. Telf. 211091. VIDAL (26)
TENIS. Cinco dormitorios, dos baños, aseo, salón comedor con parket, garaje. Ptas 6.500.000. Telf. 211091. VIDAL (18)
ZONA AUSIAS MARCH, 3 dormitorios, cocina amueblada, baño, etc. 4.000.000 MASSIP. 211247. (12)
FONT Y MONTEROS 212 m2, maderas teca lacada, cocina muy bien amueblada, 5 dormitorios, 3 baños, aseoducha, calefacción individual. MASSIP. 211796. (23)
CALLE PEREZ GALDOS. Vendo piso 3 dormitorios a estrenar, buena galería, mucho sol. 461887. Bellver. (14)
HEROES DE MANACOR. Vendo primer piso, decorado, 3 dormitorios, dos baños, bonita galería, terraza grande 461914. API. (16)
BINISALEM. Vendo planta baja, reformada, con altos 4 dormitorios, sala-comedor, baño, aseo. 461914. Bellver. (15)
OPORTUNIDADES vendo pisos tercero sin ascensor, próximo Avenidas, 3 dormitorios, 2.650.000, otro 5 dormitorios, 4.000.000. ALEIX. Alejandro Rosselló, 32. 460818. (20)
SON SARDINA casa 2 plantas, jardín, terreno. 8.000.000 Ptas. Facilidades. MEDITERRANEA. 223918. (12)
EUSEBIO ESTADA: Entrega finales 84, 300.000 entrada, resto 20.000 mensuales, dormitorio, cocina americana, comedor, baño, 2.200.000. MONSERRAT. 227702. (18)
REYES CATALICOS cerca Aragón, 2º piso estrenar, 3 dormitorios, 1 baño, piso cerámico, acabados calidad, piso por planta total 3 alturas, 1.500.000 Ptas. Entrada resto 45.000 mensuales. Tels. 221546. (29)
EUSEBIO ESTADA últimos pisos de protección oficial, 4 dormitorios y dos baños, 500.000 Ptas. Entrada Resto 35.000 mensuales Tels. 221546 (20)
PLAZA PARIS estrenar, piso lujo, 2 dormitorios, grandes, gran cocina, baño, 3.900.000 Ptas. Facilidades. Tels. 221546. (16)

PLAZA COLUMNAS Lujo, Cuatro dormitorios, Dos baños 8.000.000 OLIVER OLIVER 221347 (11)
PISOS DE PROTECCION OFICIAL Zona Eusebio Estada, a partir de 2.200.000 Ptas., entrada a convenir, resto 15 años. Tres dormitorios, baño, aseo, aparcamiento incluido. Telf. 211091. VIDAL (26)
TENIS. Cinco dormitorios, dos baños, aseo, salón comedor con parket, garaje. Ptas 6.500.000. Telf. 211091. VIDAL (18)
ZONA AUSIAS MARCH, 3 dormitorios, cocina amueblada, baño, etc. 4.000.000 MASSIP. 211247. (12)
FONT Y MONTEROS 212 m2, maderas teca lacada, cocina muy bien amueblada, 5 dormitorios, 3 baños, aseoducha, calefacción individual. MASSIP. 211796. (23)
CALLE PEREZ GALDOS. Vendo piso 3 dormitorios a estrenar, buena galería, mucho sol. 461887. Bellver. (14)
HEROES DE MANACOR. Vendo primer piso, decorado, 3 dormitorios, dos baños, bonita galería, terraza grande 461914. API. (16)
BINISALEM. Vendo planta baja, reformada, con altos 4 dormitorios, sala-comedor, baño, aseo. 461914. Bellver. (15)
OPORTUNIDADES vendo pisos tercero sin ascensor, próximo Avenidas, 3 dormitorios, 2.650.000, otro 5 dormitorios, 4.000.000. ALEIX. Alejandro Rosselló, 32. 460818. (20)
SON SARDINA casa 2 plantas, jardín, terreno. 8.000.000 Ptas. Facilidades. MEDITERRANEA. 223918. (12)
EUSEBIO ESTADA: Entrega finales 84, 300.000 entrada, resto 20.000 mensuales, dormitorio, cocina americana, comedor, baño, 2.200.000. MONSERRAT. 227702. (18)
REYES CATALICOS cerca Aragón, 2º piso estrenar, 3 dormitorios, 1 baño, piso cerámico, acabados calidad, piso por planta total 3 alturas, 1.500.000 Ptas. Entrada resto 45.000 mensuales. Tels. 221546. (29)
EUSEBIO ESTADA últimos pisos de protección oficial, 4 dormitorios y dos baños, 500.000 Ptas. Entrada Resto 35.000 mensuales Tels. 221546 (20)
PLAZA PARIS estrenar, piso lujo, 2 dormitorios, grandes, gran cocina, baño, 3.900.000 Ptas. Facilidades. Tels. 221546. (16)

ATENCION
Precisamos solar en Palma, para construcción de viviendas. VPO
Preferiblemente con proyecto.
Tel. 239328

PARA UD. QUE TIENE SU NEGOCIO EN PALMA NOVA
Edificaciones Insulares S.A. pone a su disposición en calle Jaime I pisos de 2 y 3 dormitorios con dos baños y aparcamiento, acabados de 1ª y pequeña comunidad. Paseo Mallorca, 20 Tel 221546

FORTI
4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, galería, amplio salón comedor, garaje opcional, bien decorado. 130 m2. precio 4.500.000, entrada 1.500.000, resto 10 años SOLER. Tel. 450400.

COOPERATIVA VIVIENDAS
31 DICIEMBRE TRES Y CUATRO DORMITORIOS A PRECIO DE COSTE Y FIJO. OLIVER OLIVER. 221347.

8 TRASPASOS
ARENAL traspaso dos pubs juntos o por separado, una primera línea entre Balearios 7 y 8, otro a 100 mts. playa, de 150 m2., rada uno, zonas muchos hoteles, ocasión única. Aceptaría permuta. Alquileres bajos Tel. 464050 (37)
LOCAL zona Olmos apt cualquier negocio 90 m planta y 90 sótano. Facilidades. TEKY. 223927. (15)
LOCAL GALERIAS OLMOS. Traspaso 800.000 renta 18.000 Apto cualquier negocio. TEKY. 223927. (12)
PLAZA ESPAÑA. Local renta antigua situación única. Facilidades TEKY. 223927. (10)
TRASPASO restaurante céntrico pleno rendimiento. Precio a convenir. TEKY. 223927. (10)
PEQUEÑO bar-hamburguesería, El Arenal, buena situación, instalaciones nuevas 2.000.000 Ptas. 12.000 mensuales CANET. 223513 (15)
RESTAURANTE, zona Avenida Argentina, buena clientela. Todo equipado, 4.700.000 Ptas. Alquiler 25.000 Ptas. COMAMALA. 298558. (14)
JAIME II, traspaso gran local sito inmejorable. 215559. PEREZ. (10)
SANTA CATALINA, traspaso papelería con género 2.200.000 Facilidades Alquiler 10.000, 215559. PEREZ. (12)
CENTRICO traspaso gran cafetería, ocasión 4.500.000, 215559 PEREZ. (10)
PLAZA PARIS magnífica situación, vendo local 216 m2 gran oportunidad 5.600.000 coninado, por marcha península extranjero. 215559. (17)
A SOLO 100 metros campo fútbol, traspaso local esquina, apto cualquier negocio, 600.000, 215559. PEREZ. (15)
JUNTO PEDRO GARAU, traspaso bar-comidas, grandes cajas. Entrada 1.200.000 alquiler bajo 215559 PEREZ. (14)
CALLE SINDICATO, traspaso local 50 metros más sótano, 7.000.000 No curiosos. 215559 PEREZ. (13)
PLAZA HORNABEQUE, alquiler local 160 m2, inmejorable situación. 215559. PEREZ. (10)

FORTI, traspaso bar junto Plaza. Entrada 800.000. 215559. PEREZ. (10)
ENTRE SANTA CATALINA y Forti, traspaso bar-pub, en pleno rendimiento. Entrada 1.500.000 215559 PEREZ. (15)
LAS MARAVILLAS local 155 m2, planta más sótano 155 m2, venta o traspaso ARMENGOL 214910. (15)
CALA MAYOR 1ª línea Hotel 40 plazas, con jardines, vistas al mar, alquiler 9.000 precio 7.500.000 facilidades ARMENGOL 214910. (19)
GRAN CAFETERIA RESTAURANTE en Magaluf equipada, primera línea, ARMENGOL 214910. (10)
RESTAURANTE bar en Puguera en pleno centro frente discoteca y apartamentos 500 plazas. ARMENGOL 214910. (15)
ZONA JAIME III magnífico restaurante con una clientela asegurada 35 mesas diarias, 130 m2 equipadísimo, alquiler 18.000 Precio 10.000.000 facilidades. ARMENGOL 214910. (22)
PANADERIA Y PASTELERIA con vivienda, alquiler 9.000 pts Informes Plaza Garcia Orell 14—2º (14)
TRASPASO o alquiler local esquina Marqués Fuensanta Precio interesante Inmobiliaria TEKY. Tel. 223927. (13)
HAMBURGUESERIAS y bares en Palma y alrededores alquileres bajos. Precios muy interesantes facilidades. ARMENGOL 214910. (14)
MAGALUF las mejores cafeterías y restaurantes de la zona, están a nuestra disposición en exclusiva Fincas S. Mas 216946. (19)
GRAN OPORTUNIDAD por no poder atender traspaso o permuto por finca o piso maravillosa cafetería-pub-grill 400 m2 total, sitio más futuro Palma. 13.000.000— alquiler bajo. ARMENGOL 214910
TRASPASO LOCAL ZONA PIO XII 60 m2. 7.000.000— facilidades. Tel. 227619. (11)
ZONA PEDRO GARAU local 260 m. 1.500.000— Alquiler 50.000— GELABERT 215843 (10)

bolsa inmobiliaria PARTICULARES

9 SOLARES Y TERRENOS
URBANIZACION Santa Ponsa, terreno 1.462 M2, facilidades, hasta nueve años. Telf. 282610. (12)
ESPORLAS-SON TRIAS vendo solar 442 m2., a 6.000 ptas-m2., Tel. 610307 (15)
VENDO SOLAR Pont d'Inca Nou, 4 m2. Buena situación. Teléfono: 467074. (11)
SOMETIMES - MARAVILLAS. Compró solar precio a convenir. Telf. 267411. (10)
PARTICULAR compro solar, edificable para vivienda unifamiliar, en Palma o alrededores. Tel. 288913 (13)
OPORTUNIDAD. Solar 2.000 m. cerca Palma con vistas sobre la bahía. Tel.: 263171 de 2 a 4. (17)
VENDO SOLAR. 500 m2. en S'Esplaieta, completamente vallado, caseta con chimenea, estanque, agua, árboles frutales. 1.550.000 ptas. Facilidades. Tel. 203814. (20)
VENDO SOLAR 600 m2. en Bahía Grande. Facilidades. Tl. 246123. Particular. (11)
VENDO en urbanización Pont d'Inca Nou, dos solares de 400 m2, cada uno, en la mejor situación. Tel. 276423. (18)
SA RAPITA solar bien situado, permiso obra. 1.100.000, convenir. 216415 (10)
ZONA FORTI se vende solar con vivienda, al fondo, luz, agua, alcantarillado, cochera, 240 m2., directamente del propietario Tel. 231688 (20)
SON FERRER solar 700 m2., edificable, todos los servicios, cercado, vistas, 1.550.000 ptas. a convenir. MEDITERRANEA 223918 (19)
LLUBI: 14.000 m2., de terreno, caseta recién reformada, 1 albigé. 3.300.000. Facilidades PIZA. 296359. (13)
VENDO solar en Nuevo Pórtol, de 880 m2., casita de aperos, pequeño albigé, luz, pinga y cercado de pared. 1.900.000. Facilidades. Tel. 414346. (22)

10 LOCALES Y DESPACHOS

LOCAL junto Calle Olmos, a estrenar, decorado, 75 m2, 4 dependencias, aseo, ideal laboratorio, representaciones, galería arte, gestión laboral, etc. 5.240.000 ptas., facilidades. Teléfono 225867 (25)
PALMA NOVA vendo local primera línea. Tel. 681902 (10)
VENDO NAVE. 800 m2. Polígono La Victoria. Tel. 262524. De 2 a 4 tarde. Días laborables. (15)
VENDO LOCAL. 230 m2. C/ Hierro. Zona Juan Crespi. Tel. 295304. Informes de 9 a 13 horas y 15 a 18 horas. (22)
BUSCO LOCAL en alquiler zona polígono levante y Pedro Garau, (posibilidad opción compra). Tel. 419481 de 13 a 15 h. (20)
ALQUILO LOCAL de 45 m2. C/ Vidrieras, oferta, luz, cuidado de seguridad, bien ubicado. 200.000 pts. y 18.000 por mes. Tel. 296641 (21)
ALQUILO o vendo local 80 m2 junto C/ Olmos, cuatro dependencias, aseo, ideal laboratorio, 40.000 pts. muy apropiado gestión, laboratorio, consultorio, exposiciones, etc. Tel. 225867 (25)
LOCAL Se vende o se alquila 300 metros en Antonio Frontera. Tel.: 293731. (12)
LOCAL con vivienda, Nicolás de Pax, 3.500.000 ptas., facilidades. ENSEÑAT 630398 (11)
DESPACHO con teléfono, céntrico, grande, alquiler informes. 221648 mañanas Sr. Martínez (11)
POR AUSENTARME vendo local pequeño 25 m2. zona Gomila, frente Barbareia 1.500.000 Facilidades. Telf. 402055. (15)
DESPACHO a estrenar, se vende, entre Emaya y Gesa 230 m., (divisibles), suelos de mármol, 3 baños, entrada exclusiva, para despachos, facilidades. Particular. Tel. 465661. (25)

ZONA PZA. MADRID LOCALES COMERCIALES
C/ Balanguera, esq. Manos. Local en planta baja, 160 m2., 8 puertas arrollables más 250 m2., de sótano. Precio venta: 16.000.000 pts. Alquiler: 110.000 pts. al mes.
EN CONSTRUCCION:
C/ Lope de Vega: 62 m2. Precio 3.000.000 pts.
C/ Femenias: 84 m2. Precio 1.200.000 pts.
C/ Femenias esq. Lope de Vega: 75 m2., Precio 5.000.000 pts.
C/ Femenias: IDEAL PARA GARAJE 200 m2., sin pilares. Puerta 5 m. Precio: 8.000.000 pts.
Facilidades. Tel. 234925-40

APARCAMIENTOS
Junto iglesia S. Sebastián
Precio: desde Pts. 600.000.
Entrada: 100.000 pts.
Resto: 4 años.
Tel. 234925

INTERESA
en el PASEO MARITIMO (zona comprendida entre Hotel Bellver y Auditorium) pequeño local en alquiler, traspaso o compra. Informes: 269911.

11 FINCAS

LLUCHMAYOR. Finquita, cerca pueblo, buena tierra 275.000. Facilidades. Tel. 490195. (10)
LLUCHMAYOR casita a estrenar, 2.000 m. 1.250.000. Contado Tel. 490195. (10)
LLUCHMAYOR casita a estrenar, 3.000 m. frutales 1.750.000. Facilidades. Tel. 490195. (12)
SECAR DE LA REAL casa señorial, con 3 cuarteradas y 1/2. 21.000.000. Facilidades. 287328 — 285925. (15)
LLUCMAJOR casa campo, 2 habitaciones, aseo, 4.000 m2 tierra, 2.800.000. 287328 — 285925 (12)
ANDRAITX particular vende bonita finca, frutales, dos pozos, estanque, dependencias animales, aperos, casa dos plantas, 4 dormitorios, 3 baños, 2 chimeneas, terrazas, garage, entre montañas, 17 millones. Tel. 672032. (29)
PARCELA EN SON NET (Puigpuñent) edificable una cuarterada 650.000 a convenir. Tel. 200302. (13)
ALARO una cuarterada almendros, caseta reformada, vistas montaña, 3.000.000 Ptas. Tel. 233936 noches (13)
COSTITX finca 3 cortones, casa, agua, frutales 1.200.000. Entrada 500.000. Resto facilidades. 216415. (13)
PARTICULAR vende o permuta por pisos chalet o locales, finca 50.000 m. con casa y aptos. jardines, piscina, cuerdas, gran caudal agua propia, frutales, riego goteo y aspersión, luz, teléfono, etc. Precio: 43.000.000 pts. Tel.: 256711. (36)
LLUCHMAYOR 18.750 m2., almendros y algarrobos, casetas aperos, 1.550.000 ptas. Tel. 252927 facilidades (12)
SON FERRIOL parcelas 2.000 m2., agua, 1.000 ptas-m2, facilidades MEDITERRANEA 223918 (12)
SON SARDINA parcelas 1.000-2.000 m2., frutales, agua, 1.050 pts-m2., facilidades. MEDITERRANEA 223918 (14)
PINA casa en pueblo, necesita reforma interior, 2 plantas, jardín, garaje, solar aparte cercado con garaje, 3.000.000 ptas. Tel. 665226 (20)
ALGAIDA 2 cuarteradas arbolado, cerca carretera, 1.700.000 ptas., facilidades. Tel. 665226 (11)
PINA 2.000 m2., bosque, cerca pueblo, 250.000 ptas. Tel. 665226 (10)
A 8 KMS. PALMA: Parcelas de 2.000 m2., con agua desde 750 Ptas. el m2., facilidades. LAMAS. 418951. (17)
INCA: 9.000 m2. de terreno, árboles frutales en producción, construcción 500 m2., dependencias animales, agua, luz (permuta), facilidades. LAMAS. 418951. (19)
ENTRE SINEU y San Juan: Maravillosa finca de 11.500 m2., 620 árboles frutales en producción, pozo en propiedad, estanque, casita de 70 m2., todo vallado, 6.500.000, facilidades. LAMAS 418951 (29)
LLUCMAJOR. Finca 4.000 m2., casa dos dormitorios, cocina, salón con chimenea, baño, terraza cubierta, cisterna, frutales, 20 Kms. Palma. 2.900.000. Facilidades. 261907. (22)
8 KMS. ARENAL finca rústica 35 cuarteradas, cultivo, almendros, higuera, pinar, caza, cercado, pie carretera asfaltada, precio interesante. Facilidades. 261907. (20)
COMPRARIA rústica, a particular, término Binisalem o cercanías, de 2 a 4 cuarteradas, algarrobos, almendros. Facilidades. Detalles esta Administración. N.º 55531 Diario Baleares (23)

ALQUILARIA O COMPRARIA
finca en producción.
Ofertas llamar
al teléfono 280073

12 ALQUILERES

ALQUILO PISO en Avenidas, 3 dormitorios, informes 464200, horas oficina (10)
PASEO MARITIMO se alquilan apartamentos y estudios por meses. Informes Tel. 400383 (12)
PARTICULAR bungalows, estudios, calle Son Matet desde 15.000. Electricidad agua, comunidad incluidos. 401730. (14)
PARTICULAR ALQUILA apartamento amueblado, en Coll d'En Rabassa. Tel. 268473 mañanas. (11)
NECESITO ALQUILAR PISO SIN MUEBLES mínimo tres dormitorios, céntrico, hasta 27.000. Sr. Mata 217883 de 9 a 1. (18)
SAN AGUSTIN. Se alquila apartamento planta baja, 1 dormitorio, baño, cocina, sala con terraza, calefacción central. Informes. Tel. 403134. (19)
FORTI piso amueblado 3 dormitorios, baño, aseo, 26.000 210322. (10)
FORTI piso amueblado 3 dormitorios, baño, teléfono 21.000 210322 (10)
SANTA PONSA chalet adosado, 3 dormitorios, baño, aseo, teléfono. 45.000. 210322. (11)
ALQUILO PISO ático, tres dormitorios, ambiente Hermitas, 25.000 pesetas más gastos comunidad. Teléfono 252228. (14)

12 ALQUILERES

ALQUILU PELUQUERIA sin traspaso, montada completa 60 m2. Tel. 275066. C/ Juan Bauzá, 60. (14).

ALQUILU 7º piso sin muebles, zona Plaza París, 4 habitaciones, 30.000 Ptas. Tel. 251590. (16).

PORTALS NOUS alquiler pequeño chalet, 2 dormitorios, 32.000 mensuales, información: 236968. (11).

SON ARMADANS, TENIS alquiler apartados distintos, estupendamente amueblados. Teléfono 236968. (11).

NAVE 600 m2, se alquila, polígono La Victoria, calle 16 de Julio. Tn.: 213374 y 285479. (16).

ATICO EN BONANOVA 1 dormitorio, teléfono, mucho sol, 28.000 Tel. 282997 (11).

ALQUILAMOS apartamentos amueblados, en Paseo Marítimo, buena vista, confort, desde 21.000 mensuales. Tel. 237025 (14).

ALQUILU despacho Galerías Jaime III, 72 m2., informes Tel. 211753 (10).

LOCAL zona Bonaire, 104 m2., 100.000 pts. ENSEÑAT 630398 (10).

LOCAL zona Bonaire, 50 m2., a estrenar, 50.000 pts mes. ENSEÑAT Tel. 630398 (12).

LOCAL zona Eusebio Estada, 80 m2., equipado, 28.000 pts. mes. ENSEÑAT Tel. 630398 (12).

LOCAL Nicolás de Pax, con vivienda, 30.000 pts. mes. ENSEÑAT Teléfono 630398 (11).

ILLETAS Apartamentos tipo estudio amueblados y vista mar mínimo siete días. Tel. 226008. (13).

ECONOMICOS! Can Pastilla alquiler apartamentos (mar), Tel. 464378 — 297331 — 251858. Llamar 6 — 9 noche. (14).

JUNTO PL. GOMILA alquiler piso amueblado, dos dormitorios, terrazas, 26.000 Tel. 251671. (12).

ALQUILU caseta de campo con terreno y árboles a 30 km. de Palma. T. 241070. Llamar por la noche. (19).

PARTICULAR alquiler apartamento en Plaza Gomilla. Tel. 293028 de 20 h a 22 horas. (14).

CAN PASTILLA ALQUILA apartamento 3 dor., salón-comedor, amueblado, 30.000 mes. 11 meses. 262761. Tarde. (15).

SE ALQUILA local Son Oliva, 220 m2 Tel. 581271. (10).

ALQUILU APARTAMENTO amueblado, 2 dormitorios, 2 baños, terraza, calefacción, teléfono, Zona Hacienda, 34.000 pts. Telf. 252329. (16).

APARTAMENTO AMUEBLADO dos dormitorios, frente playa de Palma, 22.000 mensuales Informes 292942. (12).

PARTICULAR alquiler apartamento amueblado, Can Pastilla, seis meses 15.500 mensuales. 213766. (11).

SANTA PONSA apartamento amueblado, 4 plazas, terraza, piscina, vistas 210322 (10).

SOMETIMES ático amueblado, 2 dormitorios, grandes terrazas, 30.000 210322 (10).

SOMETIMES apartamento amueblado, primera línea, 2 dormitorios, terraza, 25.000 210322 (10).

ARENAL piso amueblado, 3 dormitorios, baño, ase, vista mar, lavadora, 210322 (11).

ALQUILU LOCAL de 97 m2, posible poder hacer altílo, apto cualquier negocio, situación en C/ Industria. Inf. Tel. 260120. (19).

PARTICULAR alquiler ático amueblado, calle Marconi (zona Marqués de Fuensanta), tres dormitorios, sala comedor, baño, ase, dos terrazas grandes, trastero, galería, lavadora automática, 35.000 pesetas mensuales incluidos gastos comunidad. Informes Tel. 236895 a partir 1,30 horas. (36).

CAN PASTILLA alquiler apartamento, 2 dormitorios a 100 m. playa. Precio 17.000. MIGUEL COSTA. 211680. (14).

SAN AGUSTIN alquiler apartamento, 3 dormitorios, 2 baños, sala comedor, terraza, vistas mar, teléfono. Precio 38.000. MIGUEL COSTA. 211680. (19).

ALQUILU 1.er. piso en Hermanos Barará, ideal para oficina o academia, sin gastos de comunidad. Informes: 464200 horas oficina. (19).

PLAZA HORNABEQUE: alquiler piso bien amueblado, 3 dormitorios; baño, ase, lavadora automática, chimenea, terraza, mucho sol. 225747. (17).

ALQUILU piso sin muebles Molinar, 3 dormitorios, sala y comedor. 20.000 Pts. no tiene gastos de comunidad. Tel. 462886. (19).

CARRER MANACOR ático amueblado, 1 dormitorio, baño, 2 terrazas, 20.000. 210322. (11).

POLIGONO VICTORIA (gran Via Asima) alquiler nave de 435 m2., buena situación. Informes 464200. Horas oficina. (18).

ALQUILU apartamento en Cala Mayor. Tel. 297341. Lo utilizo algunos fines de semanas. 7.500 Pts. (14).

ZONA PLAZA MAYOR. Alquiler piso dos dormitorios, sala comedor, baño, 20.000. 213165. (12).

ZONA PASEO MALLORCA. Alquiler apartamento 1 dormitorio, sala comedor. 213165. (10).

PISO amueblado, 3 dormitorios, 19.000. Música Capillonch, 17. Tno. 253733. (10).

APARTAMENTO amueblado, Terreno, zona tranquila. Sol, equipado, calefacción central, 2 dormitorios. 35.000. T.: 231285. (14).

ALQUILU apartamentito nuevo soleado. 21.000, amueblado. Manos, 56. 292387 - 251213. (10).

DOS APARTAMENTOS amueblados, zona Terreno, 22.000 y 15.000 mensual. Teléfono 231697 tardes. (12).

ALQUILU piso amueblado, dos dormitorios dobles. Son Dameto, 20.000. 274646. (10).

ALQUILU piso antiguo amueblado, 3 dormitorios, televisor, ase, militares estudiantes, 14.000. Teléfono 460929. (13).

ESTUDIO para jóvenes, con jardín. Terreno, 16.000. Tif. 231422 (10).

PARTICULAR alquiler piso amueblado, calle Margarita Caimari. Teléfono 295741. Hora oficina. (11).

PARTICULAR alquiler estudio amueblado, junto Plaza Olivar, comedor, cocina, 1 dormitorio doble, baño completo. 25.000 Pts. Tif. 293077. De 14 a 15 y 20 a 22. (25).

PARTICULAR alquiler local junto plaza San Jerónimo, 14.000 Ptas. Tel. 293077 de 14 a 15 y 20 - 22. (18).

PARTICULAR alquiler piso amueblado, 4 habitaciones, comedor, salón con chimenea, baño, ase, cocina grande con despensa, lavadora, teléfono, todo exterior. Zona 31 de Diciembre. 30.000. Tel. 254126. (27).

FRAY JUNIPERO SERRA, particular, 4 habitaciones, armarios empotrados, ducha de baño y ase con ducha, 36 mil. Tif. 233413. (19).

13 CHALETES

PARTICULAR cambiaría chaletito en Santanyi 3 habitaciones a 80 m del mar por piso en Palma. Tel. 647189. (18).

DEIA casa de piedra, 3 dormitorios, 2 chimeneas. Tel. 400070-639120. (10).

COLONIA DE SAN JORDI vendo o cambio, planta baja vista al mar. Precio interesante. Tel. 450178. (16).

PARTICULAR: vendo chalet en Bahía Azul, con tres habitaciones, 2 baños, gran comedor con chimenea, cocina, garaje y piscina, precio once millones facilidades, para más información llamar Tel. 268467 a partir, nueve noche, José. (34).

PLANTA BAJA techo libre, jardín, 3 habitaciones, informes 285925 — 287328. (10).

VENDO Casa mallorquina, 2 plantas, jardín 800 m2, Zona Son Serra. Informes: 235000. (13).

MARAVILLOSO CHALET, de 2 plantas, 2.000 m. de solar, 600 m. edificado, Magnífica situación. Muchísimas facilidades. Informes LAMAS 418951. (19).

VENDO EN BUÑOLA. Chalet solar 7.000 m2., 5 habitaciones, 2 baños completos, 1 ase, sala comedor con chimenea, sala estar, calefacción central, barbacoa, porche y terrazas. 100 árboles frutales, estancias para animales. Informes Sr. Company 217173 (horas oficina). (38).

SE VENDE en Cala Ratjada, urbanización «Es Fangas» chalet recién construido, tres habitaciones, dos baños, dos terrazas, cocina, sala comedor, edificado en solar de 750 m2., informes Tel. 563063 mañanas (31).

ESTABLIMENTS fabulosa casa mallorquina reformada, 3 dormitorios, 2 baños, salón comedor chimenea, garaje; amueblada, vistas maravillosas. 12.500.000 Ptas. MEDITERRANEA 223918 (22).

INDIOTERIA casa mallorquina reformada, 3 dormitorios, 2 baños, sala comedor chimenea, cocina, 7.800.000 Ptas. Facilidades. Acepto a cambio piso, etc. MEDITERRANEA 223918 (23).

ZONA TENIS casa—chalet 140 m2, jardín 400 m2, 5 dormitorios, baño, sala comedor chimenea, cocina, despensa, sótano, 8.500.000 Ptas Facilidades MEDITERRANEA 223918 (23).

3 CHALETES adosados, en plena Bonanova, detrás del Hotel Valparaiso. Con vistas sobre el Palacio de Marivent. Total y perfectamente acabados. Con 170 m2., en tres plantas 80 m2., de jardín en dos de ellos y 250 m2. en el otro. Aparcamiento para dos coches. Cuatro dormitorios. Un estudio. Salón Comedor. Cocina. Dos baños. Dos aseos, dos chimeneas. Aislamiento térmico y acústico. Agua Luz. Alcantarillado. Gas ciudad. Junto a una zona verde de 10.000 m2. A los precios más bajos de la zona. Con sistemas de pago a convenir hasta en 15 años. Informes 236241. (95).

BAHIA GRANDE maravilloso chalet a estrenar de 800 m2., solar, edificación 175 m2., 3 dormitorios dobles, salón comedor, cocina, despensa, garaje, árboles frutales, cerámica, maderas oregon, techos decorados. Facilidades. LAMAS. 418951. (31).

COMPRO ático tres, cuatro habitaciones, baño, ase, zonas Es Fortí, Son Cotoneret, Son Cotoner, Santa Catalina. Teléfono 288877 (18).

PARTICULAR vende primer y segundo piso soleados, reformados y amueblados, sin gastos comunidad, travesía San Felio, 2.200.000 cada uno, teléfono 213132 y 227091 (23).

VENDO 6º piso 3 habitaciones, Francisco Martí Mora. 2.500.000. Teléfono. 466938. (11).

CAN PASTILLA planta baja con jardín, 3 habitaciones, 2 baños, 287328 — 285925. (12).

PLANTA BAJA zona Rivoli 200 m2 solar, techo libre. Tel. 285925 — 287328. (12).

ZONA MATADERO. Piso tres dormitorios. Amueblado. 3.000.000. Facilidades. Tel.: 212983. (10).

SON ARMADAMS duplex estrenar, 2 dormitorios, garaje opcional, 5.200.000 entrada 1.000.000. 212945 (12).

CAN PASTILLA ático, 3 dormitorios, baño, ase, grandes terrazas, chimenea, 5.200.000 facilidades. 212945 (13).

CAN PASTILLA planta baja amueblada, 3 dormitorios, jardín, 4.900.000 facilidades. 212945 (13).

SANTA PONSA apartamentos, 2 dormitorios, terraza, vista mar 500.000, entrada 212945 (11).

SANTA PONSA chalet estilo mallorquín, 1.400 m2., 17.000.000 facilidades. 212945 (11).

VENDO CHALET en Palmaflora, 3 dormitorios, baño, cocina, con ofis, chimenea, salón, embaldosado de cerámica. 500 m2 de solar con árboles frutales. Precio 6.300.000 Ptas. Tel. 260120. (27).

COSTA DEN BLANES: Chalets a estrenar vistas al mar, 3 dormitorios, salón comedor con chimenea, baño, garaje, jardín, acabados 1ª calidad, muchas facilidades. LAMAS. 418951. (25).

GENOVA: Maravilloso chalet vistas al mar, 1.000 m2, de solar, 150 edificados, aire acondicionado, calefacción, garaje LAMAS. 418951. (18).

PAGUERA: Maravilloso chalet vistas al mar, solar de 1.000 m2, edificado 160 m2., 4 dormitorios, armarios, cocina amueblada, terrazas, gran salón comedor, facilidades. LAMAS. 418951. (25).

CABANETA: Chalet de 890 m2., de solar, 320 edificado, 4 dormitorios, gran salón comedor, cocina amueblada, 2 baños, maderas oregon, magníficas vistas, 14.000.000, facilidades (permuta). LAMAS. 418951. (27).

LLUCMAJOR: 1 cuarterada de terreno vallado, agua, luz, riego por goteo, árboles frutales, 2 dormitorios, salón comedor, baño, cocina horno mallorquín. Terrazas grandes. 6.500.000. Facilidades. LAMAS. 418951. (27).

BAHIA GRANDE maravilloso chalet a estrenar de 800 m2., solar, edificación 175 m2., 3 dormitorios dobles, salón comedor, cocina, despensa, garaje, árboles frutales, cerámica, maderas oregon, techos decorados. Facilidades. LAMAS. 418951. (31).

3 CHALETES adosados, en plena Bonanova, detrás del Hotel Valparaiso. Con vistas sobre el Palacio de Marivent. Total y perfectamente acabados. Con 170 m2., en tres plantas 80 m2., de jardín en dos de ellos y 250 m2. en el otro. Aparcamiento para dos coches. Cuatro dormitorios. Un estudio. Salón Comedor. Cocina. Dos baños. Dos aseos, dos chimeneas. Aislamiento térmico y acústico. Agua Luz. Alcantarillado. Gas ciudad. Junto a una zona verde de 10.000 m2. A los precios más bajos de la zona. Con sistemas de pago a convenir hasta en 15 años. Informes 236241. (95).

PARTICULAR vende primer y segundo piso soleados, reformados y amueblados, sin gastos comunidad, travesía San Felio, 2.200.000 cada uno, teléfono 213132 y 227091 (23).

VENDO 6º piso 3 habitaciones, Francisco Martí Mora. 2.500.000. Teléfono. 466938. (11).

CAN PASTILLA planta baja con jardín, 3 habitaciones, 2 baños, 287328 — 285925. (12).

PLANTA BAJA zona Rivoli 200 m2 solar, techo libre. Tel. 285925 — 287328. (12).

ZONA MATADERO. Piso tres dormitorios. Amueblado. 3.000.000. Facilidades. Tel.: 212983. (10).

SON ARMADAMS duplex estrenar, 2 dormitorios, garaje opcional, 5.200.000 entrada 1.000.000. 212945 (12).

CAN PASTILLA ático, 3 dormitorios, baño, ase, grandes terrazas, chimenea, 5.200.000 facilidades. 212945 (13).

CAN PASTILLA planta baja amueblada, 3 dormitorios, jardín, 4.900.000 facilidades. 212945 (13).

SANTA PONSA apartamentos, 2 dormitorios, terraza, vista mar 500.000, entrada 212945 (11).

EL TORO: Apartamento primerísima línea, amueblado, 2 dormitorios, baño, salón comedor, terrazas, 4.500.000 el 40 %, entrada, resto 6 años. LAMAS. 418951. (22).

CALA MAYOR: Frente Marivent estudios amueblados, muy buenas vistas, piscina a partir de 1.300.000. Facilidades. LAMAS. 418951. (17).

SAN AGUSTIN Magnífico apartamento de 2 dormitorios dobles, cocina baño, terraza de 80 m2., bodega, salón comedor, facilidades. LAMAS. 418951. (20).

TERRENO: Maravilloso apartamento de 3 habitaciones, armarios 2 baños, cocina amueblada, galería, cerámica. Piscina, 5.000.000 muchas facilidades. LAMAS. 418951. (19).

VENDO apartamento Santa Ponsa, tres dormitorios, sala comedor, terraza, baño y ase y cocina. Tel.: 296970 - 292114. (17).

CAN PASTILLA. Vendo apartamento 3 dorm., com., cocina, baño, terraza, todo amueblado, 3.950.000 Ptas. Tel.: 262761. Tarde. (17).

EUSEBIO ESTADA piso construcción, protección oficial, 3 dormitorios, baño, ase, 3.200.000 entrada 500.000, resto 20.000 mensuales incluidos intereses. 216415 (19).

ES FORTI piso 4 dormitorios, baño, cocina amueblada, 3.150.000 convenir. 216415 (11).

BUÑOLA casa 3 dormitorios, baño, 2.500.000 facilidades. 216415 (10).

SE VENDE piso 1ª línea, zona Cala Blava, comunidad pequeña, vista de la bahía, 3 habitaciones dobles, exteriores, 2 baños, cocina amueblada, terrazas, galería con lavadora, sala comedor con chimenea, orientación sur, aparcamiento, precio 8.000.000 informes. Tel. 223680 de 20 a 22 horas (43).

PARTICULAR vende 1º piso 130 metros más 80 de terraza, zona Cruz Roja, decorado y con extras, 5.000.000 pts. sólo contacto, llamar 9 a 10 noche. Teléfono 295742 (28).

ESPORLAS casa antigua con 3 dormitorios, etc, jardín, 4.500.000 pts. Tel. 610176 (12).

ZONA TOROS piso 125 m2., 3 habitaciones dobles, armarios empotrados, comedor, salón 30 m2., recibidor grande, baño y ase, completos, cocina equipada (armarios, electrodomésticos etc), orientación sur, piso 6º, mucha luz, teléfono, madera norte, gas ciudad, dos ascensores. precio 4.600.000 facilidades. Tel. 295601 (43).

SE VENDE 8º piso nuevo en Carrer de Manacor, 3 dormitorios, 2 baños, cocina muy grande y amueblada, buenas condiciones, informes. Tel. 256885 (23).

ARENAL apartamento, 2 dormitorios, gran terraza, 2.800.000 facilidades. 212945 (10).

ARENAL piso 3 dormitorios, cocina amueblada, 3.000.000 facilidades. 212945 (10).

ZONA COLEGIOS piso lujo, 5 dormitorios, 3 baños, 2 apartamientos, parquet, cocina equipada, calefacción, chimenea, terrazas, vista mar, precio interesante. 224606 (21).

AMANECE planta baja estrenar, 3 dormitorios, 2 terrazas, garaje, 4.500.000 entrada 1.000.000, resto 15 años. 212945 (16).

BLANQUERNA 4 dormitorios, baño, ase, 3.500.000 entrada 1.200.000, resto 10 años. 212945 (12).

SON GOTLEU piso 3 dormitorios, suelos cerámica, 1.900.000 entrada 800.000 resto 30.000 intereses incluidos. 212945 (15).

PLAZA PARIS pisos y áticos protección oficial, 4.100.000 entrada única 300.000, resto 30.000 incluidos intereses. 212945 (16).

PLAZA PEDRO GARAU 4 dormitorios, baño, ase, gran cocina, 4.500.000, entrada 1.500.000 resto 10 años. 212945 (16).

RAFAL piso construcción, protección oficial, 3 dormitorios, baño, aparcamiento, 3.800.000 entrada 250.000, resto 17 años 216415 (18).

VIVERO planta baja techo libre, 300 m2., 4.750.000, facilidades. 216415 (11).

ESPORLAS casa restaurada, jardín, chimenea, cisterna, 3.700.000 facilidades. 216415 (10).

ZONA CRUZ ROJA piso construcción, protección oficial, 4 dormitorios, 2 baños, 4.800.000 entrada 1.000.000, resto 30.000 mensuales. 216415 (18).

ALEXANDER FLEMING: Piso de tres habitaciones dobles, salón comedor, cocina amueblada, 2 baños, terrazas, calefacción, 4.000.000 entrada 800.000, resto facilidades. LAMAS. 418951. (22).

ZONA BLANQUERNA: Piso excelente conservación, 3 dormitorios dobles, baño, cocina amueblada, galería, terrazas. 3.200.000 LAMAS. 418951. (16).

URGE VENDER piso zona Héroes de Manacor: 4 habitaciones, baño y ase, cocina despensa, galería, trastero, salón comedor, terrazas, 3.200.000, facilidades. LAMAS. 418951. (23).

ATICO ZONA TENIS: 3 habitaciones, armarios, salón comedor, cocina amueblada, aparcamiento, 6.850.000, facilidades. LAMAS. 418951. (15).

PASEO MARITIMO: Maravilloso Piso, 4 dormitorios, armarios, 3 baños, ase, gran salón comedor con vistas sobre bahía, cocina amueblada, mármol, teléfono, aparcamiento, facilidades. LAMAS. 418951. (24).

SON ARMADANS: Urge vender piso amueblado muy buena calidad, 3 dormitorios, armarios, cocina con electrodomésticos, galería, salón comedor, trastero, baño y ase, 4.100.000. Facilidades 6 años. LAMAS. 418951. (27).

ZONA LA VILETA: ático tres dormitorios, cocina amueblada, terraza, armarios empotrados, 2.600.000, facilidades. PIZA. 296359. (15).

ZONA CRUZ ROJA: Tres dormitorios, terraza, cocina amueblada, baño y ase, cuatro ascensores. 2.780.000, facilidades. PIZA. 296359. (17).

ZONA LUIS SITJAR: Planta baja 110 m2., tres dormitorios, baño y ase, patio 100 m2., trastero, habitable, 6.200.000. Facilidades. PIZA. 296359. (21).

PARTICULAR vende piso de lujo en Paseo Marítimo de 180 m2., 5 dormitorios, 3 baños, cocina amueblada, salón comedor de 45 m2., piscina y gimnasio. Telf. 451497 (llamar de 8 a 10 noche). (33).

URGE vender maravilloso piso sobre el mar en Palma, garaje, amarrar, embarcación, precio orientativo, 15 millones. Aceptaría ofertas y facilidades. Tel. 231422. (22).

ARENAL piso 3 dormitorios, baño + ase, cocina equipada, galería, salón comedor, terraza, muebles, mucho sol, 4.750.000 facilidades. 261907. (18).

VENDO piso muy céntrico a 100 metros Avenida calle Nureduna, 12 (antes Arturo Rizz), dos habitaciones, facilidades. 3.200.000 Pts. Telf.

15 CASAS Y PISOS

ATENCION

En la C/ Fco. Martí Mora tenemos los pisos que Vd espera. Protección oficial, 2,3,4 dormitorios, baño, aseo, muy soleados, acabados inmejorables, aparcamientos opcionales, desde 3.140.000 ptas. Entrada a partir de 300.000 ptas., resto 15 años. Los sábados también abrimos de 10 a 13:30 h. Tel. 227764. BALEAR DE CONSTRUCCIONES S.A. C/ Reina Esclaramunda, 7 A bajos.

BALANGUERA-MANOS

Ultimos pisos, 1.º y 4.º esquina. Acabados primerísima calidad. 4 dormitorios dobles, 2 baños, cocina con despensa, 2 terrazas, totalmente terminados. PRECIO: 6.200.000 Ptas. ENTRADA: desde 1.000.000 Ptas. RESTO: 12 años. Tel. 234925 y 234940

C/ DIANA

En construcción. Pisos 4 dormitorios, baño y aseo. ENTREGA: AGOSTO 84. Precio: 5.500.000 pts. Facilidades: 10 años. Tel. 234925-40

16 TRASPASOS

SE TRASPASA pastelería y chocolatería. Teléfono: 234750 (10).
SE TRASPASA tienda de bricolaje (droguería, ferretería) 100 m2 San Agustín (Cala Mayor). Tel. 403179 (15)
TRASPASO Ultramarinos, zona Rafal, máquinas y género incluido. 2.800.000. Bajo alquiler. Tel. 245884 (13).
TRASPASO guardería. Duque de la Victoria, 21, 1.º-2.º. (10)
POR AUSENTARME. Traspaso restaurante Pizzería en Cala D'Or. Facilidades. Tel. 203690 (11)
SE TRASPASA puesto mercado Olivár. Tel. 216989 (10)
TRASPASO local 90 m. todo enmoquetado, ideal para todo negocio. Llamar de 16-20. Tel. 464394 (16)
TRASPASO BAR HAMBURGUESERIA por no poder atender y vendo asador de pollos grande semi-nuevo C/ Reyes Católicos nº 76 (20)
SE TRASPASA cafetería 1ª línea, alquiler módico. Teléfono 418331 (10)
SE TRASPASA Pub junto Sala de fiestas. Para inaugurar. Teléfono 418331 (11)
PARTICULAR VENDO peluquería de sras, pleno rendimiento, magnífica situación. Zona Eusebio Estada. Tl. 293291 (14)
SAN AGUSTIN 1ª línea, traspaso local con o sin estanterías. 300.000 ptas. 16.000 alquiler. Tel. 403951 (16)
TRASPASO. Perfumería. Tel. 221994 (10)
URGENTE local nuevo 120 m2, calle Villalonga, cualquier negocio, depósito 250.000. Tel. 460587-280986 (14)
OPORTUNIDAD para una familia se traspasa bar-restaurante en Palma, con mucha clientela, por no poder atender, totalmente equipado, con muchas facilidades. Frailes, 5. Tel. 279550 Palma (27)
SOMETIMES primera línea, local 130 m2, 6.000.000 facilidades. 212945 (10)
LOCAL 80 M2 calle Cazador Travesía Velazquez, 2.000.000 facilidades. Alquiler 16.000. Tel. 210505 (13)
MAGALLUF primera línea, traspaso gran negocio hostelería, completamente instalado, local quinientos metros más terraza, 160 cubierta con toldo, alquiler bajo. Tel. 681081 (22)
SE TRASPASA LOCAL 100 m2 C/ Conquistador. Muchas facilidades. Tel. 223153-221795 (12)
ARENAL bar pleno rendimiento, alquiler bajo, facilidades. 212945 (10)
TRASPASO Guardería Tl. 293028 (10)
BUENA SITUACION traspaso colmado apto cualquier negocio 90 m2. Tel. 241964 de 2 a 5 (15)
BAR TAPAS RESTAURANTE en Palma acreditado de muchos años bien montado y decorado clientela ya hecha precio 8.000.000 pts. Acepto otras propiedades como pago. Informes 292942 (26)
URGENTE por no poder atender traspaso chocolatería—bar zona céntrica, pleno rendimiento, local 140 m2, también apto restaurante u otro negocio. Informes C/ Morey, 5 (26)
CAN PASTILLA traspaso peluquería, zona céntrica 1.250.000 Ptas MEDITERRANEA 223918 (10)
TRASPASO TIENDA de deportes en el centro de Palma. Daré facilidades. Por no poder atender estudiaré posible sociedad. Tl. 226008 (20)
SE TRASPASA LOCAL 95 mts 2 zona matadero económico. Telf. 207990 (10)
SOMETIMES. Vendo o traspaso hamburguesería, equipado, zona turística. Telf. 262761. Tardé (11)
SE TRASPASA boutique, zona Magalluf. Informes Telf. 463316 y 461812 (10)
ARENAL 1ª línea, music bar mucha clientela, alquiler bajo, precio interesante, facilidades. 261907 (13)
PARTICULAR traspasa tienda con vivienda. Telf. 412200 (10)
ATENCION: Traspaso colmado inmejorable situación, mucho género, ideal para matrimonio. Tlf. 200106 tardes (13)
SE TRASPASA tienda con género o sin género. Tel. 200365 (10)
POR AUSENTARME traspaso restaurante pizzería en Cala D'Or. Facilidades. Tel. 203690 (11)
TRASPASO charcutería Mcdo. Olivár. En primera línea. Entrada 800.000. Resto a convenir. Informes: Tlf 278223 (15)
CALA MAYOR: frente Nixe Palace. traspaso Music-Bar. Informes: 245837 (10)
ZONA GENERAL RIERA: local 130 m2, totalmente equipado, apto cualquier negocio, a dos calles, dos ciérras, dos baños, teléfono. 850.000 Facilidades. PIZA. 296359 (23)
COMPRO coches accidentados. Tfn. 240076 (10)
PARTICULAR vando Ford Fiesta. PM-U. 15.000 Kms. 395.000. Tel. 613255 (11)
APROVECHESE de nuestras ofertas especiales, venta recambios, usados de toda clase de coches. Archiduque Luis Salvador, 122, teléfono 290897.
SEAT 124 D PM-I muy buen estado. C/ Aragón, 138 (10).
FORD FIESTA PM-K, muy buen estado. C/ Aragón, 138 (10).
RENAULT 20 TX PM-W aire acondicionado, cassette, extras de particular. Tel. 278246-283959 (14)
VENDO 127 Fura PM-W. Facilidades. Carretera Militar, 217 (10).
VENDO Renault 5 TL confort. PM-U. Facilidades. Carretera Militar, 217 (11).
VENDO Panda 35 PM-T. Facilidades. Carretera Militar, 217 (10).
VENDO Renault 7 PM-H, impecable. Carretera Militar, 217.
PARTICULAR VENDE: R-6, PM-E. precio a convenir. Tel. 603033 (10)
PARTICULAR vando Land Rover, muy buen estado. Teléfono: 275685 Juan (10)
VENDO R-5 PM-N, buen estado, de particular. Tel. 450283 (10)
VENDO OPEL Manta 1300 cc, de particular, buen estado, año 80 Tel: 450283 (12)
TURBO-AUTO Renault 18 GTS, impecable PM-M. Renault 5 GTL. PM-T. Avda. San Fernando, 51 Telf. 454311 (20)
TURBO-AUTO Volkswagen Golf, Turbo-Diesel seminuevo, Volkswagen Passat L seminuevo Avda. San Fernando, 51 Tel. 454311 (20)
TURBO-AUTO Seat Panda 40 y Seat 127 Fura, PM-Y, 6 meses de garantía. Avda. San Fernando, 51. Telf. 454311 (20)
TURBO-AUTO Seat 133, PM-H. Seat 850 D. PM-D. Avda. San Fernando, 51 Telf. 454311 (15)
TURBO-AUTO Willis-Bravo, PM-P. Land-Rover 88 especial, PM-O, extras: Turbo, multiplicadora, radio-cassete etc. Avda. San Fernando, 51 Tlf. 454311 (25)

VENDO O ALQUILO

Bar en Arenal en edificio apartamento - Amueblado y equipado totalmente, con explotación de Terraza, piscina

INFORMES - 21 23 53

bolsa del motor

17 MOTOS

VESPINOS GL con garantía. Precio: 30.000 Ptas. MEDDED S.A. Telf. 681632 (13)
VENDO VESPINO Buen estado, 35.000 JAVIER 281212 (10)
VENDO moto Benelli 504 Sport pocos Kms., extras. Tel.: 419695 (10)
PARTICULAR VENDE MONTESA Enduro — 74, PM—L buen estado. Telf. 246432 (12)
OCASION. Particular vende DUCATI ROAO 250 cc. recién ajustada y revisada, buen estado. 70.000 ptas. C/ Alferez-Llobera Estrades nº 31 o llamar al 235695 (23)
VENDO BMW 1000 RS. 700 mil. Tel.: 231181. Tardes (10)
VENDO ENDURO—75 H6 en perfecto estado, 4.900 kms, matrícula PM—U 110.000 ptas. Llamar a partir 9 noche. Tel. 224902 (21)
SANGLAS 500 S-2 PM-T 22.000 Kms. impecable 185.000 Tel. 274690-413307 (13)
PARTICULAR vende Mobylette en buen estado. Tl: 231749 (10)
OCASION: SE VENDE Ossa Deser Cross. Pasada a carretera PM-J. Tl. 272514. Horas taller (15)
PARTICULAR VENDE: Bullaco metrala 250 GTS PM-J con extras, 75.000 pts. Telf. 602023. Pedir por Martín (16)
PARTICULAR VENDE: Derbi 74cc. C.6 PM—S Impecable. Telf. 602745. Juan (Son Terrola) (12)
VESPA »200« vando con 3.000 kilómetros, PM-T, impecable, 253660 - 203510 (11)
VENDO moto Guzzi V-7 Sport 750. 665199 de 21 a 22.30 (12)
VENDO Vespino por 25.000 Ptas. Telf. 262671 (10)

18 AUTOMOVILES

VENDO R-12 PM-M 154.000, 90.000 ptas. C/ Manacor, 71 (10)
VENDO 124 Sport 1.800 PM-D 150.000 ptas. C/ Manacor, 71 (10)
VENDO Ford Fiesta PM-J 260.000 ptas. C/ Manacor, 71 (10)
TAUNUS 2.0 GL. PM-U, particular, como nuevo, 20.000 kms, radio y alarma. Tel. 201112 de 8 a 14 y 203223 de 14 en adelante (Tolo) (25)
SEAT FURA 127 3 puertas Ford Fiesta normal, lujo, Festival, Bravo, 1.100 R-12 Super, Chrysler 2000 automático, Ritmo 65 PM-T, Citroen Charleston, 2 CV6 PM-U, R-18 PM-N, facilidades. GARAGE LA ISLA Aragón 67 (36)
TALBOT HORIZON GL automático PM-W (varios) de distintos colores, equipado con radio y luna térmica. Como nuevos, el coche de tamaño ideal MOSA Aragón, 191. Tel. 279600-274700 sábados abierto (30)
TALBOT solara SX PM-X sólo estrenado, con cierre automático, en las 4 puertas. Luña térmica, servo-dirección, radio cassette, 5 velocidades, eleva-luna electrónico, hasta 3 años de plazo. MOSA Aragón, 191. Tel. 279600-274700 sábados abierto (37)
TALBOT 150 LS PM-S un señor coche con gasolina normal y poco consumo, en perfecto estado. Se admiten plazos. MOSA Aragón, 191. Tel. 279600-274700 sábados abierto (27)
TALBOT 1.200 LS. Breack PM-J muy buen conservado, sin apenas uso. El familiar ideal para carga. Puede pagarlo a plazos. MOSA Aragón, 191. Tel. 279600-274700 sábados abierto (28)
TALBOT 1800 Diesel PM-O motor a gasoil Barreiros, con garantía sobre bloque motor y en perfectas condiciones de maquinaria y guarnecido. Se admite pago a plazos. MOSA Aragón, 191. Tel. 274700-279600 sábados abierto (33)
COMPRO al contado coches en buen estado. AUTOMOVILES PONS. Calle Guillermo Massot, 43. Teléfono 290760 (14)
COMPRO TODA CLASE de coches, accidentados, pago contado. Teléfono 290897 (10)
JOJOI Vendemos Seats Pandas PM-T. En buen estado, desde 265.000 ptas al contado. Terry, C'an Pastilla. 267849 (18)

PARTICULAR vando Renault 12 Super en perfecto estado a toda prueba. Precio 170.000 Pts. Tel. 253127 o 200843 (17)
VENDO Ford Fiesta 1.100 S. Buen estado. 375.000 ptas. Tel. 527427 (10)
OCASION, particular vende 2 CV 35.000 Pts. Tel. 384036-203163 (10)
PARTICULAR vando R 12 S. PM-F, 133 L. GS Palas, PM-H. Tel. 215927-462555 (16)
VENDO Ford F. color rojo matrícula PM-P. Traspaso incluido 325.000 Pts. Tel.: 238709 (14)
DE PARTICULAR Vendo Ford Capri 2000 PM—T Tel. 241947. Facilidades (11)
VENDO PANDA 35 PM—S Tl. 241947. Facilidades (10)
VENDO 127 PM—S Tl. 241947 Facilidades (10)
VENDO RENAULT 12 TL PM—P Tel. 241947 Facilidades (10)
VENDO RENAULT 5 TL Confort PM—T Tl. 241947 Facilidades (10)
VENDO CITROEN MEHARI PM—U Tl. 241947 facilidades (10)
VENDO FORD FIESTA PM—T Tel. 241947 facilidades (10)
VENDO FORD FIESTA PM—M 270.000 pts. Tel. 241947. facilidades (10)
VENDO TALBOT 150 PM—M Tl. 241947 facilidades (10)
VENDO VISA II Super E. Tl. 241947 Facilidades (10)
VENDO CITROEN GS Palas PM—N Tl. 241947 facilidades (10)
VENDO SEAT 127. PM—D 130.000 pts. Tel. 241947 (10)
VENDO SEAT 127 Fura PM—W Tl. 241947 Facilidades (10)
VENDO SEAT 131 Diesel PM—S Tl. 241947. Facilidades (10)
VENDO RITMO 65 PM—P Tl. 241947 Facilidades (11)
DE PARTICULAR VENDO RENAULT 5 GTL PM—K Tl. 241947. Facilidades (11)
PANDA 40 PM—V Tl. 241947 facilidades (10)
VENDO JEEP BRAVO PM—M perkins 13 cv. tel. 241947 facilidades (11)
PARTICULAR vando Citroen 2 CV y Seat 131 Supermirafiori an muy buen estado. Tel. 284682 (15)
PARTICULAR vando R—12 TS Alfa 9.000 K. 320.000 pesetas. Informes Sr. Garau Teléfono 202212. Horas oficina (17)
VENDO RENAULT R—18 impecable 600.000 pts. Calle Guillermo Massot, 43 (11)
VENDO SEAT FURA impecable 400.000 pts. Calle Guillermo Massot, 43 (10)
FURGONETA CAMPING Marca Bedford, duermen 4 personas, cocina, frigorífico etc. Precio: 625.000 pts. Informes: Tel. 469123 (15)
FURGONETA CITROEN 2—CV ND—AKS 400. Tel. 239997 (10)
PARTICULAR VENDE: R-6, PM-E. precio a convenir. Tel. 603033 (10)
PARTICULAR vando Land Rover, muy buen estado. Teléfono: 275685 Juan (10)
VENDO R-5 PM-N, buen estado, de particular. Tel. 450283 (10)
VENDO OPEL Manta 1300 cc, de particular, buen estado, año 80 Tel: 450283 (12)
TURBO-AUTO Renault 18 GTS, impecable PM-M. Renault 5 GTL. PM-T. Avda. San Fernando, 51 Telf. 454311 (20)
TURBO-AUTO Volkswagen Golf, Turbo-Diesel seminuevo, Volkswagen Passat L seminuevo Avda. San Fernando, 51 Tel. 454311 (20)
TURBO-AUTO Seat Panda 40 y Seat 127 Fura, PM-Y, 6 meses de garantía. Avda. San Fernando, 51. Telf. 454311 (20)
TURBO-AUTO Seat 133, PM-H. Seat 850 D. PM-D. Avda. San Fernando, 51 Telf. 454311 (15)
TURBO-AUTO Willis-Bravo, PM-P. Land-Rover 88 especial, PM-O, extras: Turbo, multiplicadora, radio-cassete etc. Avda. San Fernando, 51 Tlf. 454311 (25)

PARTICULAR vando Seat 127 PM-D y PM-T como nuevos. Informes Tel. 413772 (10)
PARTICULAR vando R-5, perfecto estado. PM-U. Tel. 413772 (10)
COMPRO de particular Ford Escort Ghia, pago al contado. Tlf 279450 (10)
CITROEN 2 CV-6 de particular PM-E, en perfecto estado carrocería y motor. Precio 200.000 negociable. Tel. 267654. Horas oficina (21)
OCASION furgoneta R-4-F motor nuevo PM-I. C/ Flecha Matas Serra, 46 (Son Gotleu) (15)

AUTOMOVILES
5000 MILLAS
CARRER DE MANACOR 43 TELS. 464883-464229
Almacén y talleres
C/ Sureda, 55. Tel 419515 (detrás Ca'n Blau)
PALMA DE MALLORCA

NUEVA FLOTA
COCHES DE UN AÑO - PM-W
ESCORT, R.5, R.14, R.18, FURA
FORD FIESTA, HORIZON, PANDA, ETC.
Y Además:
SEAT: 131 Super Mirafiori familiar PM-S; RITMO 65 PM-P 131-1600 PM-H varios económicos; 127, 133 y 1430 varios, todos precios.
RENAULT: FUEGO año 82; R.18 PM-M; R.12 TL PM-I
TALBOT: 150 GL PM-M; HORIZON GL y LF PM-V y PM-W
CITROEN: CX PALAS 5 v.; MEHARI PM-L; GS PALAS PM-H; GS X2 PM-M
FORD: FIESTA GUIA 1.100 PM-S; Varios FIESTAS PM-T y U
FURGONETA DIANE 6 PM-O; 2 CV PM-H
IMPORTACION
MERCEDES 450 SEL, todos los extras
BMW 323i año 80, muchos extras
VOLKSWAGEN GOLF GTI año 81, extras.
MATRA BAGUERA 1600 S PM-N
VOLKSWAGEN GOLF DIESEL, 4p. y aire a.
RENAULT FUEGO año 82
AUDI 80 GLE-1600 (2 p.; año 80)
OPEL MANTA GTE año 78 (aire a.)
SIN ENTRADA
5 años plazo bajísimo interés
GARANTIA (Talleres Propios)

CENTRO AUTO
COMPRAS VENTA DE AUTOMOVILES
EN INMEJORABLES CONDICIONES
PALMA Francisco Sancho, 26
NCA Avenida de Alcudia, 48
ALFA ROMEO GTV 2.000 PM-S
BMW 320-A M-CK
Ford Fiesta XR2 1.600 PM-V
R-18 GTS A.A. PM-N
R-5 TS PM-L
R-14 GTL PM-O
TALBOT 150 S PM-O
FORD FIESTA 1.300 S ... PM-P
PANDA 45 PM-S
sin entrada hasta 4 años

A. MARTINEZ
Automoviles
C/ Manacor, 71 Tel. 24 41 44 Palma
R-9 PM-W
R-18 familiar PM-T
R-18 PM-N
5-5/5 puertas PM-U
R-5 GTL PM-O
R-5 TL PM-L
R-5 PM-G
R-7 PM-M
Visa año-82
PEUGEOT 505 B-EC
FRD ESCORT PM-Y
FORD FIESTA PM-Y
FORD FIESTA PM-U
TALBOT SAMBA PM-W
FURA PM-W
FURA PM-Y
PANDA-35 PM-T
PANDA-35 PM-U
127 PM-T
RITMO-75 PM-T
SIN ENTRADA
y hasta 4 años facilidades.

Si tiene algo que vender,
anúncielo donde se
busca.
en los económicos
Baleares

18 AUTOMOVILES

COMPRO AUTOMOVILES

Máxima valoración pago contado.
Garage LA ISLA, C/. Aragón 67

AUTOCASION

EUSEBIO ESTADA, III (Carretera Polígono)

150 COCHES EN EXPOSICION

Totalmente revisados y garantizados

50 Renaults PM-U, R-5, R-6, R-12 y R-18
15 Ford Escort PM-Y (5.000 Kms.)
25 Seat 127 PM-U (colores a elegir).
20 Seat Panda PM-U (colores a elegir).
30 Ford Fiesta PM-U (colores a elegir).
10 Ford Fiesta Lujo.
Seat 131. 1600 5 marchas Supermirafiori, año 82
Seat Ritmo 75 CL PM-T
Renault R-5. 5 puertas. PM-U
Seat 127 CL PM-U impeccables.
Simca 1.200 TI PM-K.
Talbot Solara SX PM-V
Ford Escort 1.600 Ghia negro. 8.000 Kms.

Sin bancos ni financieras, directamente con nosotros.

TALBOT 150 SX	PM-O	R-12 FAMILIAR	PM-E
TALBOT 150 GT	PM-K	R-12	PM-H
TALBOT 150 DIESEL	PM-H	R-5 ES.	PM-L
SIMCA 1200 LS	PM-M	R-7	PM-K
SAMBA LS	PM-V	CITROEN ES. CLUB	PM-E
SEAT 131 1600	PM-V	CITROEN MEHARI	PM-J
SEAT RITMO DIESEL	PM-T	PEUGEOT DIESEL	PM-N
SEAT PANDA	PM-V	PEUGEOT 504	PM-N
SEAT 127	PM-K	FORD FIESTA	PM-K
R-6	PM-N		

AUTOMOVILES

C. Nureduna, 12
Margarita Caimari, 24
Gran Via Asima, 16
Polígono La Victoria

su concesionario PEUGEOT TALBOT



c/ Archiduque Luis Salvador n, 94
Tel. 294939

Venga a vernos, tenemos los mejores coches del mercado al mejor precio.

NACIONALES

SEAT. 600 baratísimo. 133 varios a elegir; Panda 35 y 45; 127 techo abierto; Ritmo 65. Todos PM-T y PM-V.
FORD. Fiestas Normales y Lujo PM-T y PM-W.
TALBOT. 150 SX automático. Samba, varios. PM-X.
RENAULT. R-5 PM-W y R-9 PM-W (año y medio).

IMPORTACION

Ford Taunus 2.000 Guía; Mercedes 300 diesel; Mercedes 450 SL descapotable; Autobianchi modelo Abart PM-X.
Financiamos nosotros mismos Garantía: talleres propios.

NO LO DUDE

Si busca un coche usado, llame al 4695 16. 30% más barato sobre precio actual de mercado. Disponemos de Ford Fiesta L, P y U. Seat Panda T. Seat Ritmo P.

Cuando Vd. necesita
busca en

Baleares

Cuando Vd.
ofrece algo,
le buscan
aquí.

bolsa del trabajo

20 DESEAN TRABAJO

SE OFRECE auxiliar administrativo, mecanógrafo titulado. 18 años. Tel: 222701 horario comercio. (12)

SE OFRECE carnicera con experiencia. Tel: 241363. (10)

BUSCA TRABAJO chica por las tardes con gran experiencia en todo lo referido a la Seguridad Social, seguros, nóminas, C. Trabajo, IRPF. Llamar al teléfono 203329 de 3 a 6. (29)

DESEA trabajo chica de 30 años con gran experiencia en los trabajos de Administración y contabilidad y Seguridad Social. Seguros, nóminas, IRPF, C. Trabajo. Llamar al teléfono 203329 de 3 a 6. (33)

SE OFRECE joven disciplinada para cualquier trabajo (mozo, peón, dependiente, etc) También por horas. Tel. 415091, mañanas. (17)

SE OFRECE Jefe cocina para restaurante. Tl. 205795. (10)

MATRIMONIO joven sin hijos, busca portería. Para llevar ella Tfn. 451359 — 223759. J. Vega. (14)

AUXILIAR DE CLINICA cuidaría niños en Av. Argentina con experiencia de 5 años. Tl. 236293. (15)

SRA. MEDIANA EDAD desea contacto con representante lencería. Apartado 1814 Palma. (12)

AUXILIAR CLINICA: con más de 7 años experiencia en odontología, cuidaría enfermos, niños, llamar de lunes a viernes, de 9 a 1 Tel. 275536. (24)

SE OFRECE señora de compañía, con carnet de conducir. Teléfono 232073. (11)

SE OFRECE señora para cuidar niños en Génova. Para informes: Tel. 401822. (12)

DESEO TRABAJAR por horas, seriedad. Informes Tel. 237174. (10)

SE OFRECE chica limpiar tardes. Llamar de 16 a 20 horas. 468696 (13)

SE OFRECE hombre serio, responsable, para reparto, cobranza, u otra actividad comercial, coche propio. Tel. 450529

SE OFRECE matrimonio responsable para guardar chalet en Mallorca, Ibiza o Menorca, muy buenas referencias. Tel. 450529

21 OFRECEN TRABAJO

SE NECESITA VIAJANTE a comisión aseguramos buenos beneficios con furgón propio, preferible Diesel, informes. 467632 horas oficina, pedir Sr. Fiol. (20)

SE OFRECEN matrimonios, cocineras, doncellas, señoritas niños, jornaleras, asistentes por día u horas. Tel. 225061-222890. (15)

SE NECESITAN profesores titulados para auto-escuela. Teléf. 279127. (10)

VD PUEDE TRABAJAR en su casa gane 9.000 pts. semanales tricotando sea hombre o mujer, le damos trabajo asegurado, le facilitamos la máquina, enseñanza gratis visitenos en los Geranios, Pasaje Sta. Catalina de Siena, 7 esquina San Miguel, Teléfono 211741 (40)

NECESITAMOS matrimonios, camareras, doncellas, jornaleras, asistentes, señoritas niños. Conseguimos mejores sueldos. Calle Unión, 15 pral.

SE NECESITAN señoritas para barra americana bar club el Porrón, C/ Tiziano, nº 30, a partir de las 20 h. (20)

SE NECESITAN Srts. en Top Less Charly's Joan Miró 287 Cala Mayor, junto Disco La Sirena Tel. 400047, a partir de 22 horas domingos cerrado. (24)

TOP LESS en lletas necesita Srts. Tel. 401029. (10)

SE NECESITA señora 25 a 40 años cuidar 3 niños y casa. Teléfono 468281 con informes. (14)

IMPORTANTE EMPRESA NACIONAL Selección Delegada en Zonas de Palma. Se requiere: Experiencia o interés por la venta. Don de gentes. Se ofrece: Remuneración interesante. Formación a cargo de la empresa. Interesadas concertar entrevista al Tl. 298781, de 14 a 15 h. (41)

NECESITO empleada de hogar con informes. Tlfn. 243390. 214711. (10)

NECESITO EMPLEADA de hogar interna. Teléfono 261109. (10)

SE NECESITAN CHICAS. Para PUB Tel. 223658. Llamar de 14 a 22 horas. (13)

PARTICULAR Se necesita empleada de hogar interna, tiene compañera. Llamar mañanas de 9 a 11 o noches, de 8 a 10'30. Tel.: 401918. (22)

SE OFRECE toda clase de servicio doméstico con seriedad y garantía. 211697. Plaza Olivar, Edificio España.

SE NECESITA: matrimonio, cocineras, doncellas, cuerpo casa camareras, asistentes, externas e internas. Sueldo a convenir. Plaza Olivar, Edificio España, primero D.

PRECISO SEÑORITAS para masajes, mayores edad. General Riera, 72 primero. (10)

SE NECESITA chica de servicio interna, con experiencia. Tef. 237851 Son Armadans. (15)

SE NECESITA empleada hogar que sepa cocinar. Con informes. Teléfono 227054. Horas de Comercio. (14)

JOVENES AMBOS SEXOS para llevar equipo en trabajo de semirepato. Fijo más comisiones. Calle Juan Alcover, 25 1º B de 4 a 7 tarde. Preguntar por Mercedes. (27)

NECESITO empleada de hogar interna, sepa cocinar. Tel. 217410. (10)

SI BUSCA trabajo, pase por P. del Borne nº 15-2º C. El señor Manzanera selecciona personas para el departamento comercial de una empresa de ámbito nacional. (27)

NECESITO EMPLEADA de hogar íntima, mayor de 20 años, para cuidarse de 3 niños, sueldo 28.000 pts. Tel. 286047. (20)

PERSONA sola necesita «asistente de hogar» interna, tardes, domingos y festivos libres. Tel. 212279, mañanas de 9 a 11. (20)

SE NECESITA chica interna para cuidar niños con carnet de conducir, inútil sin referencias. Tel. 612383. (15)

SE NECESITAN señoritas para barra americana. Tel. 276492, de 12 a 18 horas. Buen sueldo. (15)

SE OFRECE señora responsable para trabajos del hogar. Tardes o por horas. Con buenas referencias. 213165. (16)

REPARTO INVITACIONES
CAMPAÑA PUBLICITARIA

Precisamos señoritas, ingresos diarios 1.500 pts. Se requiere buena presencia. Interesadas personarse C/ Juan Crespi 10-1º-C de 9 mañana a 1'30.

PELUQUERO (A)

«Estilista de primerísima profesionalidad»

SE REQUIERE: Edad mínima de 25 años. Buena presencia física. Demostrada profesionalidad. Don de gentes.

SE OFRECE: Contrato y S.S. Remuneración de las más altas en el mercado. Posibilidad de integrarse como partícipe de una «Sociedad Limitada». Formar parte de uno de los salones mejores y más renombrados de Mallorca. Promocional día a día su propia profesionalidad.

CONCERTAR ENTREVISTA
de 19'30 a 20'30 H. al Telf. 217478.

IMPORTANTE EMPRESA NACIONAL
PRECISA DISTRIBUIDORES

Sector servicios para Palma y pueblos de Mallorca. Se requiere seriedad y solvencia. Deseosos de defender su propio negocio. Formación a cargo de la empresa. Posibilidad de cartera. Tel. 221907

PRECISAMOS

contactar con el mejor chef. Preferentemente jubilado. Datos personales y experiencia al apartado de Correos, Palma de Mallorca, 1.489

Otras secciones

22 HOSPEDAJES

HABITACION independiente zona Plaza Toros. Tel. 253584. (10)

HABITACION para señorita casa de familia. Teléfono: 232827. (10)

PARTICULAR Señora alquiler habitaciones. Zona Avenidas. 469877. (10)

ALQUILO HABITACION a chicos formales. Tels. 255809 - 256006. (10)

ALQUILO habitación todo confort, señora o señorita, formal. Tel. 464548 (10)

ALQUILO habitación con teléfono, derecho cocina para señorita. Telf. 463161. (10)

CASA PARTICULAR alquiler habitaciones fabulosas, pensión completa, matrimonios, individuales. Trato familiar. Teléfono 297818. (13)

23 ENSEÑANZAS

INGLES, Francés, Catalán, profesores especializados. Carterbury — Pablo Piferer, 19. Teléfono: 237330. (11)

FRANCES. Principiantes Profesorado niños y adultos ALIZANZA FRANCESA. Tel. 214101.

GRADUADO ESCOLAR abierta matrícula, plazas limitadas. Exámenes y evaluaciones en el propio centro, oficialmente reconocido. (O.M. 16-3-78) — Pablo Piferer, 19, bajos. Teléfono: 237330. (23)

OPOSICIONES al cuerpo de Bomberos, 45 nuevas plazas, preparación programa completo, profesorado profesional, Pablo Piferer, 19, teléfono 237330 (18)

POLICIA MUNICIPAL oposiciones Palma y pueblos. Pablo Piferer, 19. Tel. 237330. (11)

¿QUIERES SER AZAFATA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA, Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER SECRETARIA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta), Tel. 216742 (23)

¿QUIERES SER AUXILIAR DE CLINICA? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta), Tel. 216742 (23)

¿QUIERES HABLAR INGLES? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta), Tel. 216742 (23)

CLASES DE CORTE Y CONFECCION sistema Martí. Obtención título. 246045 (10)

MECANOGRAFIA preparación especial, para oposiciones DEBSA Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta) Tel. 216742 (16)

CENTRO UNO mecanografía, taquigrafía, administrativo, cursos especiales, oposiciones, Palma, Via Portugal, 1 A INCA: Obispo Llompart, 5 (16)

IDIOMAS International School Centro oficial de Oxford, preparación exámenes Oxford y Cambridge, inglés, alemán todos los niveles. Profesores nativos, especializados en International House Inglaterra, clases demostrativas, gratuitas, Navarra, 5 Tel. 221528 (32)

MECA MARIN. Eficaz método audiovisual. Nosotros no solo garantizamos velocidad, sino que enseñamos a escribir a máquina. ACADEMIA MARIN, Huertos, 18. Tfn. 210892. (23)

CURSOS DE INGLES. Aprende a hablar desde la primera clase, con el método más moderno y eficaz; STREAMLINE, en ACADEMIA MARIN, Huertos, 18. Tfn. 210892 (25)

ESTETICA-PELUQUERIA maquillaje, masaje corporal, manicura-pedicura, y depilación, puericultura, corte y confección. Para informes y matrícula CEM, Avda A. Roselló, 26-A-5º o llamar al Tel. 460458. (Plazas limitadas). (31)

CURSOS INTENSIVOS INGLES 2 ó 3 horas diarias durante 4 semanas, matrícula abierta, IDIOMAS PROGRESO, Plaza Progreso, 12 B Tel. 238036 (20)

INGLES, FRANCES, ALEMÁN niños a partir de 6 años, adultos, profesores nativos, titulados, métodos modernos, grupos reducidos, preparación Escuela Oficial de Idiomas. Curso 1983-1984, matrícula abierta. IDIOMAS PROGRESO, Plaza Progreso, 12 B Tel. 238036 (34)

GRADUADO ESCOLAR. Reparaciones EGB oposiciones clases particulares. Tel. 253126. (10)

NATIVA de Cambridge da clases de inglés. Tel.: 234253. (10)

CONTABILIDAD GENERAL y Plan General Contable; Cálculo Mercantil; Banca; Auxiliar Administrativo; Matemáticas, Física y Química; Prácticas Psicotécnicas. 9 - 13 horas y 16 - 21 horas. ACAMEDIA HUERTOS, C/ Huertos, 1. Tel. 210327. (31)

¿QUIERES SER PUERICULTORA? con DEBSA podrás conseguirlo. Inicio grupos cada mes. DEBSA Avda. Joan March Ordinas, 7 1º (frente Sala Augusta). Tel. 216742. (26)

¿ENGLISH CONVERSATION? Streamline 80 «Conversation Club Center de idiomas para todos los niveles desde principiantes, sistema Streamline de conversación. Si ha pasado meses o años aprendiendo pero no habla ven a nosotros y empezaremos ahora en grupos activos de cinco personas como máximo. Inglés — Alemán, italiano, francés, mallorquín, video complementario. C/ Danús, 4. 225420 (55)

URGENTE. Buscamos profesora titulada joven y dinámica, nativa alemana o austriaca, con buen dominio del inglés. Castellano no imprescindible. Tel.: 214167 horas oficina. (23)

PROFESORA. Da clases de EGB y Graduado Escolar. Tel.: 256336. (12)

¿QUIERES SER CONTABLE? con DEBSA podrás conseguirlo, inicio grupos cada mes. DEBSA Avda. Joan March Ordinas, 7 (frente Sala Augusta) Tel. 216742 (23)

PREPARACION OPOSICIONES Cajas de Ahorros, bancos, ayuntamientos, etc. DEBSA Avda. Joan March Ordinas, 7-1º (frente Sala Augusta) tel.: 216742 (29)

CORTE Y CONFECCION preparación título. Tel. 201334 (10)

CLASES PARTICULARES matemáticas comerciales y contabilidad. Teléfono 455666. (10)

INGLES-ALEMÁN individuales, grupos, desde 1.400 mes. Zona Avenidas. 462561. (10)

TRADUCCIONES-ENSEÑANZA inglés, francés, alemán, catalán. Llaman preferentemente mañanas 468267. (10)

IDIOMAS inglés, francés, alemán, árabe, ruso, sueco, enseñanza garantizada, para auténticos interesados. C/ Font y Monteros, 9 segundo (18)

INGLES alemán, francés, sueco, árabe, catalán y español para extranjeros, cursos intensivos, grupos e individuales inglés con video. Exámenes Escuela Oficial de Idiomas, inglés y francés para niños. Profesores nativos. Traducciones IDIOMAS MENTOR. Plaza Santa Catalina Thomás, 20 Tel. 222874 (40)

AZAFATA en (ciudad). Ahora puedes ser lo que siempre has deseado. Azafata de vuelo, tierra, congresos, cruces. Curso de azafata con matriculación totalmente gratuita. Infórmate en MENTOR SCHOOL Plaza Santa Catalina Thomás, 20. Tel. 222874. (35)

MECANOGRAFIA-TAQUIGRAFIA una hora diaria, 2.500 pesetas mensuales, compare rendimientos. ACADEMIA MISTRAL, Huerto, 4 teléfono 213797 (16)

OPOSICIONES para auxiliares de bibliotecas del Ayuntamiento de Palma. Tramitamos las instancias. Preparación teléfono 460902-462186. Empezamos curso día 8. (20)

OPOSICIONES para guardas del ICONA. Tramitamos las instancias. Preparación teléfono 460902-462186. Empezamos curso día 9. (16)

OPOSICIONES para auxiliares del Ayuntamiento de Palma. Preparación teléfono 460902-462186. Empezamos curso día 8. (15)

OPOSICIONES para agente judicial. No se exige título. Exámenes en Palma. Presentación de instancias hasta día 12. Preparación teléfono 460902-462186. Empezamos curso día 8. Tramitamos las instancias. (28)

PROFESORA EGB especialmente preescolar, da clases de repaso. Tel. 225747. (10)

FRANCES: Profesora nativa, da clases particulares, repaso EGB, BUP, COU. Tel. 227115. (12)

COU-UNIVERSIDAD Profesores especializados, ACADEMIA MISTRAL Huertos, 4. Teléfono: 213797 (10)

24 MUSICA

INSTRUMENTOS MUSICALES y accesorios, antigua casa Banqué, calle Colón, 16 Palma.

PROFESORA de piano, solfeos particulares, de clase y armonía. Tel. 463161 (11)

SE VENDE piano Zimmestoman (alemán) (apenas usado) 200.000 pts. Tel. 266845 preguntar por Ramón. (15)

TROMPETAS y boquillas Schliker, Olds, Conn, equipos de voces Montabro, Binson, Sinmarc, sintetizadores Korg, Roland, cuerdas guitarra y bajo Rotosound, amplificadores Roland, Acoustic, Music Son, Baterías Honsuy Premier, Ludwig, etc. MUSICAL TORRES, calle Angel Guimerá, 24, Palma. Tel. 291759. (39)

BATERISTA se ofrece para grupo de hotel Tel. 284126-653208 (10)

MUSICAL CHAPLIN, instrumentos profesionales, primeras marcas mundiales, servicio técnico. C/ Bartolomé Torres, 17-A (muy cerca Múltiples Chaplin). Tel.: 277025. (19)

SE PRECISA organista, tenemos trabajo. Tel. 260637. (10)

CANTANTE organista doblando trompeta. Se ofrece para Baile o ambientación. Tel. 453858. (12)

SE OFRECE organista, cantante, con material, para trabajar en hotel cafetería o similar, llamar al 204009 de 9'30 a 10 mañanas a partir de esta hora dejar recado en contestador automático a ser posible teléfono. (35)

PROFESOR TITULADO da clases solfeo y piano. Tel. 251724. (10)

VENDO barca Recif a vela, 4 mts. con remolque varadero y barraca 140.000. Telf. 463886. (15)

VENDO: bafles tipo Martin E.V., etapa Peavey - 800, equalizador J.V.C. 80, micros Soundo Master con pies, batería Ludwig T.L.F. 298067. (23) perfecto estado. Tel. 232607. (10)

ESTUDIO grabación profesional 8 pistas. Edición discos-cintas, maquetas. Tel. 232607. (10)

25 RADIO Y TELEVISION

AUDIO TELE reparaciones de televisores B/N y color, video, antenas individuales y colectivas. Servicio rápido y garantizado. Tel.: 294491-290839.

FERBAS reparaciones televisión y antenas, servicio a domicilio, rápido y económico. Tel. 285284. (13)

TELEVISION VIDEO SONIDO reparaciones instantáneas, económicas, garantizadas, sábados abierto. AUDIOVISION. Tel. 417788 (12)

ATENCION para reparar su T.V. urgente llamar a los teléfonos 292659 y 273406. Acudimos antes de dos horas. Precios económicos. (20)

VIDEO-SERVICIO PALMA reparaciones y venta radio TV color, instalaciones antena. Despuig, 9. 288230. (14)

REPARACIONES RADIO-TELEVISION, blanco-negro y color, antenas colectivas, individuales. Rápido, garantizado y económico. (Sin cargo desplazamiento). Sábados abierto. Teléfono: 452290. (21)

26 NAUTICA

CAMBIAMOS SU MOTOR USADO por un «Solé». Informes Tel. 286385 (10)

VENDO AMARRE en Club Náutico Santa Ponsa. Informes Tel. 226941.

26 NAUTICA

OCASIONES: llauds, botes, lanchas procedentes de cambios, a precios interesantísimos; facilidades hasta 48 meses. XIMELIS NAUTICA. Frente Club Marítimo Molinar. (20)

CLASES PATRON 1ª, 2ª y vela profesor D. Mariano Mas. Las clases empiezan el próximo día 9. NAUTICA MUS. El Molinar. (21)

SURFING Avda. Argentina, 8 Distribuidor Oficial de Mistral y Ten-cate. TABLAS DE OCASION. Complementos Náuticos. Tfno. 282133. (17)

VENDO EMBARCACION Puma 26. Equipado. Informes: 460706. (10)

VENDO EMBARCACION Taylor, eslora 4,20 mts mayor y Forque, remolque, fuera borda 6H.P. 185.000 ptas o con motor Yamaha 15 H.P. 215.000 ptas. Tel: 296941. (28)

OCASION. Se vende velero 7 m. Casi nuevo. Tel.: 266702. (10)

SI VD. QUIERE COMPRAR. o vender una embarcación, llámenos sin compromiso Tel: 286385 (13)

PARTICULAR vende lancha 4,99, exenta impuesto lujo, cabina, motor suzuki 65 cv., equipada. Precio: 625.000 Ptas. Teléfono: 256711. (18)

VENDO planchas Windsurfing de ocasión, varios modelos Tel. 527177 de 19 a 21 horas. (14)

SE VENDE Kayteret 7'70. 5 literas, cocina, WC, motor BMW 12 CV., 5 velas, muy equipado. Con sitio de amarre. Tel. 252244. (22)

GUY GOVACH yates de prestigio, y precios sin competencia, de 5 a 14 metros. NAUTICA MUS El Molinar. (18) (10)

DRACO. Lanchas Diesel y gasolina, NAUTICA MUS. El Molinar. (10)

MARINER el fueraborda moderno seguro con nuevos modelos, más barato, mejor servicio y facilidades a su medida, NAUTICA MUS El Molinar. (21)

NAUTICA MUS ofrecemos facilidades, hasta 36 meses sin entrada en todos nuestros productos, si Ud. es solvente no lo dude, le saldra barato. (23)

REMOLQUES Y ENGANCHES INTEMA. todos los modelos, instalación de enganches para remolques y caravanas, venta exclusiva NAUTICA MUS. (18)

NEUMATICAS estación de servicio, mantenimiento y reparación de toda clase de neumáticas y balsas salvavidas. NAUTICA MUS (17)

PROMOCION OTOÑO (hasta 31 diciembre) NAUTICA BALEAR; Furia 28 Solé 18 HP. Nuevo a estrenar. Equipado de escalera de baño, radio 27 mgcl., corredera Elkos, equipo de fondeo y equipo salvamento. Consulte precios y condiciones. NAUTICA BALEAR Paseo Sagrera s/n. Tel. 227468 - PALMA. (43)

CLASES DE PATRON, 2ª y vela las clases empiezan el 9-11-83. Informes e inscripciones NAUTICA BALTASAR, C/ Honderos, 36. Tel. 468014. (21)

VENDO llaud lista 3ª. 30 palmos. Telef. 200276 (10)

AMARRE. Oportunidad. Club Náutico Can Pastilla, 5x15. MASSIP 211247. (11)

SE VENDE. Motor Diesel 1 cilindro 3 1/2 CV 65.000 ptas. Taller Tecno Padre Vives, 29. (14)

ORO/PLATA
COMPRO

PAGAMOS MAXIMOS PRECIOS
C/ Jaime III, 7. Entr. P.4. Palma

ORO EUR

Compramos todo objeto de oro Nuevo y usado, al por mayor y a particulares, pagamos el precio justo, según cotización del día y papeletas de empeño el triple según tasación
Jaime III 27. Entresuelo 2ª. - PALMA

¡TODOS PROMETEN...
más que nadie; NOSOTROS le pagamos por su ORO su justo precio.
Calle Plateros, 2 esquina Platería.
Tel: 213433

28 VENTAS

FOTOCOPIADORA RANX XEROC modelo 3.100 nueva, facilidades. Tel. 610307 (10)

MULTICOPISTA RONEO nueva 40.000 contado. Tel. 610307 (10)

VENDO comedores clásicos completos desde 20.000 ptas. dormitorios 18.000, taquillones castellanos, 4.000; mesa despacho metálica 20.000; mesa de juntas redonda 10.000; vitrinas 8.000; aparadoras 6.000; mueble-librería grande 15.000; puerta vidriera, 2 hojas con marco 2'10 X 1'20 mts. 12.000; mueble-bar 6.000; sofá cama 8.500; multicomedor grande 8.000; estanterías, mesas, sillas, butacas, módulos, camas, muebles de cocina, tocadores, paragueros antiguos de roble y castaño, cama antigua, lámparas, etc. todo en buen estado. Tel. 274889-242184 (78)

ATENCIÓN liquidamos maquinaria de bares, supermercados, restaurantes, cafeterías, etc. Todo muy barato. Tel.: 202562. (15)

POR CIERRE FABRICA vendemos comedores, dormitorios, resillos, etc. Precios muy económicos, facilidades. Calle Curtixó, 19 (frente Viviendas Virgen de Lluc). Tel. 274656. (22)

REGISTRADORAS USADAS diferentes marcas y modelos, desde 20.000 ptas. Ofitec Internacional S.A. Fco. Suau, 15-A (Ctra. Valldemosa). Tel. 296779-92 y 203661-04. Palma (24)

BALANZAS USADAS totalmente revisadas y garantizadas, todas las marcas, desde 20.000 ptas. OFITEC INTERNACIONAL, S.A. Fco. Suau, 15-A (Ctra. Valldemosa). Tel. 203604-61 y 296779-92

TRANSPORTES SASTRE se vende tierra vegetal y negra. Tel. 241046. (10)

VENTA Y COMPRA de muebles usados. Pasamos a domicilio. Tel. 416815. (10)

VENTA Y COMPRA de muebles usados. Pasamos a domicilio. Tel. 294124. (10)

VENDO cristalera Securit plegable 7 puertas corredoras 1 puerta fija Avd. S'Olivera. Restaurante Andalucía, Magalluf. (15)

URGENTE estanterías metálicas pintadas 10 cuerpos. Tel. 460587-280986. (10)

PARTICULAR vende billar americano, pizarra, mesa ovalada blanco comedor, cuatro sillas modernas, letrero luminoso. Edi. TAGOR 8º 2º C/ Punta Ballena, Magalluf de 13 a 16. (25)

VENTA DE
BILLARES
Y ACCESORIOS.
FUTBOLINES, MESAS DE PING-PONG
TACOS PROFESIONALES
«BUFFALO»
Juan Alcover, 54 Tel. 464041

LA RAPITA

Se venden somiers, colchones personales y respaldos de mimbre como nuevos. Sofá nido. TELEFONO 281903 A PARTIR OCHO NOCHE

29 PERDIDAS

EXTRAVIADO pastor alemán, de 5 meses, con iniciales EGC 990 en oreja derecha, Bartolomé Pou, 27, atiende por Ulis. Gratificaré 30.000 pts. Tel. 250240 (26)

EXTRAVIADO

cachorro pastor alemán. Zona Son Ramonell (Marratxí). Gratificaré 10.000 pesetas. Telf. 466772.

30 TRANSPORTES

MUDANZAS CASA ROJALS Nacionales e internacionales. Personal especializado en traslado de muebles y pianos. Guarda-muebles. Precios económicos. Presupuestos sin compromiso. Tel.: 212227-461514. Siete Esquinas, 1-B.

MUDANZAS JIMENO Baleares y Península, sábados y festivos las 24 horas. Para empresas y particulares. Servicio de grúa. Tel. 252672 (20)

GRUAS POL ofrece la gama completa, grúas gran tonelaje, camiones grúa, traylor-góndolas. 251045-251545. (16)

CONTRAME ofrece servicios de camiones y furgonetas, grúas diversos tonelajes hasta 34 Tm y palas cargadores. Pérez Galdós, 17 Tel. 469568 (22)

TRANSPORTES J.S.P.

Ofrece sus servicios a precios económicos en toda clase de transportes y mudanzas en cualquier parte de la isla y península, incluidos sábado y domingo
Varios años experiencia.
Inf. 415116-602784-602830

31 DIVERSOS

BENMA limpieza moquetas, sistema Mr. Steam o Pes. Guardamos alfombras. Tel. 250057. (12)

BENMA limpieza alfombras, moquetas y tapicería, recogida y entrega domiciliaria. Tel. 250057. (12)

ALFOMBRAS MOREY Limpia alfombras, moquetas y tapicería. Sistema MORLIMP. 277582.

LIMPIEZA ALFOMBRAS moquetas, sofás, butacas, guardamos alfombras. PINGUINO Tel. 294340

ATENCIÓN confeccionistas y hoteles, disponemos de planchas a vapor y servicios técnicos. Colliure, 15. Tel. 201762. (16)

BANQUETES-BODAS-COMUNIONES lo mejor es S'ESTRES GERMANES. Cra. Inca, kilómetro 8,400. Tel. 602094. (16)

LIMPIEZA alfombras, recogidas a domicilio, Colliure, 15. Tel. 201762. (10)

ATENCIÓN que el Hotel Nadal de Sóller, ubicado en la C/ Romaguera, 27 ha dejado de ser explotado por fallecimiento de D. Andrés Nadal Ramón, pasando a ser explotado por Dª María Vaquer Rullán. (36)

LA SOCIEDAD BAVARIA S.A. comunica que ha trasladado su domicilio a la calle Avda. de la Playa nº 11- Palma Nova (CALVIA). (23)

GRUPOS ELECTROGENOS

de 1 KVA a 100 KVA

BMM

Juan Alcover, 22
Tel. 46 0100 - Horas oficina
Tel. 25 1230 - Continuo
VENTA, ALQUILER Y SERVICIO

ORACION AL
ESPIRITU SANTO

ESPIRITU SANTO
Tú que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero en este corto diálogo, agradecerte por todo y confirmar una vez más que nunca quiero separarme de ti por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos. (La persona deberá rezar esta oración tres días seguidos sin decir el pedido, dentro de 3 días será alcanzada la gracia por más difícil que sea). (Publicar en cuanto se reciba la gracia). Agradece la gracia alcanzada.
M.M.A.

ZANJAS, CIMENTACIONES

hoyos para árboles, piscinas, limpieza de escombros, etc. Servicio de retro-excavadora, teléfono 226390

32 PERSONALES

LAS SEÑORITAS Laura, Eva, Marg, Rosa y Carmen, les atenderán en Francisco Sancho, 30, principal. (15)

MAITE, Sandra, Raquel, Nancy, Miryan y Nieves les ofrecen sus servicios de masaje relax, thailandés, griego y dúplex. General Riera 72 primero (de 11 a 21 horas). Aceptamos Visa. (29)

FABULOSOS DUPLEX con señoritas bisexuales, de 10 mañana a 9 noche. Admitimos tarjeta visa. Tel. 200325 (16)

LAS SEÑORITAS Sabina, Rosi, Margarita, Sandra y Luisi le esperan de 11 a 21 horas. Sábados inclusive. Aragón, 27, 1º. (20)

SEÑORITAS MALLORQUINAS de 20 a 25 años de 10 mañana a 8 tarde. Tel. 200325 (15)

SE OFRECEN señoritas de compañía de 10 mañana a 8 tarde, sábados también, se admite tarjeta visa. Tel. 200325 (20)

SEÑORITA PAQUITA y sus amigas servicio hoteles y domicilios duplex, piso particular. 11-10, 236692 (15)

SEÑORITA LINDA si quiere algo nuevo y exclusivo recién llegada piso particular. 292225 (13)

SRTAS. MALLORQUINAS 18 a 20 años, horas 11 a 21. Tel. 240073 (12)

SEÑORITA TOÑI joven simpática, buena presencia, discreción, servicio hoteles. 11-10, 236692 (12)

SEÑORITA ROCIO simpática, dulce, cariñosa, máxima discreción, piso particular, domicilios, cenas, viajes. 11-10 236692 (15)

SRTAS. DE COMPAÑIA con elegancia y discreción. Tel. 451747 (10)

OSCAR: RELAX disciplina inglesa, derivados, Sauna finlandesa (domingos también). 466066. (10)

CABALLERO 45 años, serio y formal, bien situado sin problemas económicos, busca compañera para convivir de 30 a 40 años, escribir Apartado Correos, 585 Palma (25)

SRA VIUDA 43 desea conocer persona para cena y excursiones fines serios, interesados escribir al apartado 55514 de esta administración, diario Baleares (22)

33 MASAJES

SALON GEMINIS cuatro nuevas señoritas, le atenderán en nuestras salas de video relax. Avda. Argentina nº 67 - 2º. Abierto de 11 a 22 horas, sábados inclusive. (26)

SALON CAPRI les ofrece sus nuevos servicios atendidos por las señoritas, Laura, Eva, Mary, Carmen y Rosa. Francisco Sáncho, 30 principal. (21)

SALON NEFER masajes deportivos, relax. C/ Elcano, 9 (Son Armadans). (10)

SALON CYNTHIA masajes-baños, saunas, de 11-14 y 16-21 Juan Maragal 17 Principal, se acepta Visa. (20)

INGRID Y JANINE les atenderán en cabinas video relax. Fray Luis Jaume, nº 3 (14)

CHICO JOVEN atendería discretamente a señoras o caballeros en su relax. 293195 (11)

SALON JUPITER. Las señoritas Tania, Katy, Mandy, Ely e Isabel, ofrecen los servicios más completos con video y espejos. Gabriel Maura 15. Primero, primera. (24)

SALON 7-7 nueva dirección, nuevos servicios, le atenderán las señoritas Rosi, Sabina, Sandra, Lusi, Margarita, de 11 a 21 horas, sábados inclusive. Aragón, 27-1º. (25)

JOVEN 30 años, desea conocer Sta. o Sra. hasta 33. Apto Correos. 1.461 (13)

ANTONY, para damas discretas, 20 h. a 11 h. 416497. (10)

LAS SEÑORITAS Sonia, Patricia y Susy les ofrecen sus servicios de masajes de 11 a 21 horas (sábados cerrado) Tel. 452578 (servicio a hoteles). (24)

OLIVER ATENDERA tu relax de 4 a 8. Telf. 243662. (10)

SALON DIANA

Masajes, atendidos por 6 señoritas
Le esperamos de 11 a 21 horas.
General Riera, 72, primero.
ACEPTAMOS TARJETA VISA

34 PRESTAMOS

PRESTAMOS RAPIDOS hipotecas, financiaciones. Tel. 200465. (10)

MANACOR Y COMARCA ¿necesita dinero? se lo damos en 24 horas. Préstamos personales, hipotecas, etc. C/ Juan Segura, 13 Manacor. Tel. 554410 (22)

DISPONEMOS de capital de 2 a 10 millones para garantías inmobiliarias. Tel. 223322 (13)

ESTUDIOS FINANCIERO y préstamos personales. 297900 (10)

HIPOTECAS Y PRESTAMOS tramitación y concesión en 48 horas. Tel. 464050. API (12)

DISPONGO de varias partidas de capital. Calle San Joaquín, 18 segundo B. Tel. 297398 (14)

INTERESA CAPITAL buenas inversiones, informes calle José Anselmo Clavé, 18-1º Tel. 216941-297398 (14)

DISPONGO diversas candidatas tramitación rápida. ALEIX, Alejandro Rosselló, 32-460818. (10)

OFERTA SURF GHIBLI
65.000.- Ptas. P.V.P. 105.000.- Ptas.
NAUTICA BALTASAR
C/ Honderos, 36. Tlf.: 468014.

27 COMPRAS

REIGADAS, en Tomàs Forte za, 63, junto EMAYA, compra muebles usados, antiguos y modernos. Tel.: 460040. (15)

COMPRO muebles usados antiguos y modernos, paso a domicilio. Tel. 274889-242184. (12)

COMPRO muebles antiguos usados y modernos, cuadros, objetos náuticos, plata antigua, alfombras, abanicos, rosarios, relojes, joyas antiguas, etc. Pisos enteros, pago al contado, máxima discreción. Tel. 224539.

COMPRA Y VENTA de muebles usados. Pasamos a domicilio. T. 416815. (10)

COMPRA Y VENTA de muebles usados. Pasamos a domicilio. Tl. 294124

ORO MAS DINERO por su oro. Taller joyería, necesita comprar para su fabricación. C/ Emili Darder 37-B. Antes C/ Manos. 21)

COMPRAMOS objetos de oro usados y joyas. Vidrería nº 12 (10)

COMPRO pinturas, relojes, joyas, plata y muebles antiguos. (Particular). Tel. 240197. (16)

COMPRA Y VENTA antigüedades La Piedra Mallorquina. Plaza Sta. Eulalia, 7. Tfno. 217788. (13)

COMPRO maquinaria de bares, restaurantes, cafeterías, etc. Tel. 202562. (10)

COMPRO hotel en zona turística de las islas. T/ 93-3306003 (11)

COMPRO SOLO ANTIGUO. Tebeos, libros, cámaras fotográficas, gramófonos, postales, programas de cine, juguetes, teléfonos, álbumes de cromos, radios, muebles y toda clase de antigüedades. Seriedad absoluta. Tel.: 212716. (28)

COMPRO muebles usados, antiguos y modernos, paso a domicilio. Teléfono 299755. (11)

COMPRO usada balanza colgante, 10k. mínimo, tl. 522029. (10)

COMPRO muebles, libros, tebeos y objetos usados. Particular Tel. 224828. (10)

GEMA

COMPRAMOS ORO, JOYAS ANTIGUAS Y TODA CLASE DE OBJETOS DE ORO Y PLATA, PAPELETAS DE EMPEÑO. PAGAMOS MAS DEL TRIPLE, SEGUN COTIZACION ORO. OFRECEMOS EL MEJOR PRECIO

Vía Sindicato, 10 entresuelo.
(Frente Plaza Mayor). Palma.

Compramos ORO

PAGAMOS EL MAXIMO. PAPELETAS DE EMPEÑO EL DOBLE O EL TRIPLE SEGUN TASAACION. ABIERTO TODO EL DIA. SABADOS INCLUSIVE. VENTA DE JOYERIA A PRECIOS DE FABRICA.

C/ Viñaza, 4 bajos.
(2ª travesía C/ Aragón).
Tel. 463036.

Anuncios económicos

Otras secciones

35 NEGOCIOS

VENDO PENSION céntrico y hoteles, 1 a 3 estrellas, posibilidad reconversión pisos o apartamentos, en diferentes zonas de interesantes. AR-MENGOL 213043. (20)

DARIA A MEDIAS GRANJA a chófer. Tel.: 460710. (10)

VENDO HOTEL CIUDAD

pleno funcionamiento, precio interesante. INMO. TEKY. Tel.: 223927.

36 PROFESIONALES

REPARACION URGENTE. Domésticas e industriales. Neveras, cocinas, cafeteras, termos, frigoríficos, fríos. Electricidad y fontanería. Teléfono 24 horas diarias. 285166 - PALMA

MAESTRO ALBAÑIL albañilería y reparaciones de toda clase, azulejos y urgencias, M. Font. Tel. 207599 (15)

PINTOR profesional pintura en general y barnizados, usted elija el material, precios razonables. 292490 a partir 7 tarde (18)

BLINDAMOS PUERTAS desde 18.000 ptas. Colocamos cerraduras de seguridad desde 2.800 ptas. PANYS FORTS Tel. 418616 (16)

PINTORES garantizamos trabajo realizado, rapidez, limpieza, presupuesto sin compromiso. 453311. (10)

ALBAÑIL hace reformas cuartos baño y obra en general. Tel. 211729 (12)

MAESTRO ALBAÑIL reparaciones urgentes, reformas, chalets y presupuestos. 468138. (10)

ELECTRICISTA y fontanero, reparaciones rápidas y económicas. Tel. 278273 (10)

CARPINTERIA ebanistería, trabajos a domicilio, cocinas, muebles, a medida, y blindajes de puertas, C/ San Rafael, 151. Tel. 270561 (18)

FONTANERO reparaciones y instalaciones, rapidez y economía. Tel. 272733 (10)

REPARACION Y PLASTIFICADO de embarcaciones. Fibra de vidrio. Tl. 280986. (10)

FONTANERIA electricidad, instalaciones completas de agua, gas ciudad, gas butano, urgencias no cobramos desplazamientos, 3 meses de garantía por escrito. Teléfono 269133. (21)

URGENCIAS fontanería electricidad y termos en dos idras sin recargo. 281618. (12)

ARREGLOS persianas enrollables, graduables. Presupuestos gratis. Rapidez, economía. Teléfonos: 272937, 254376. (11)

CARPINTERO-CERRAJERO. Reparaciones carpintería a domicilio. Cambio cerraduras. Tel. 262867. (10)

MAESTRO OBRAS confección interiores, estructuras y reformas albañilería. M. Carmari ☎ 2 94289.

ELECTRO TUR instalaciones eléctricas, cambio de tensión, aumentos de potencia, antenas teléfono. 260171. (13)

PINTOR EMPAPELADOR Reparaciones eléctricas y fontanería. Precios razonables. Tel: 226319. (10)

FONTANERO Y ELECTRICISTA reparaciones urgentes, termos, instalaciones, calentadores. Teléfono 250576. (10)

URGENCIAS FONTANERIA Y ELECTRICIDAD sin cobrar desplazamientos. Tl. 414573. (10)

PELETERIA Arreglos y reformas a la moda actual, visón, astrakan, etc. Trabajo garantizado. Artesanía y moda. 466999. (17)

PINTOR ECONOMICO pintura plástica, esmaltes, papel pintado, barnices, puertas lacadas, pintura en general. Presupuestos gratis. Tel.: 412398. (17)

SELLOS DE GOMA, copias de llaves, fotocopias en color, tarjetas de visita, venta de apuntes, etc. en REFLEX Olmos, 36 (20)

PLASTIFICAMOS libros de textos, menús, etc. Únicamente en REFLEX Olmos, 36. (11)

CONSTRUCCIONES chalets, bungalows, reformas interiores, estructuras, pequeñas edificaciones. Telf. 467822. (10)

EMBALDOSADO azulejos, suelos, baños, cocinas, reparaciones, servicio perfecto. Palma: 467822. (10)

PINTORES, pintura en general, puertas, persianas, barandillas, etc. Trabajos garantizados. Tel.: 469046, de 1 a 4 tardes. (17)

TECNICAS Y SISTEMAS DE SEGURIDAD, S.A.



CERRADURAS EXCLUSIVAS

BLINDAJES DE PUERTAS - GARANTIA

FACILIDADES Telf. 28-75-51

SIFCADE

GABINETE DE SERVICIOS Y ASESORIA DE EMPRESAS

Padre Atanasio, 3-3º D
"Edif. Europa" (Pza. Olivar)
Tels: 211980/81/82
Palma de Mallorca 2

PINTO ROTULOS

carteles publicitarios de todo tipo. Presupuesto gratis. Deje su teléfono al 451727.

37 ANIMALES DOMESTICOS

DOBERMANNS cachorros, hijos de Axel Herr Stephanitz. Adiestramiento canino. 237735-213623. (11)

RESIDENCIA y Escuela de adiestramiento «Criadero Los Valientes». Venta cachorros pastor alemán, dobermann, schnauzer. Tel. 265125. (15)

CENTRO MALLORQUIN de adiestramiento canino. Residencia-clínica veterinaria. Adiestramiento cursos de: obediencia, disciplina, guarda, vigilancia, defensa personal, informes. Tel. 416565-416767. (21)

VENDO cachorros Pointer, con pedigré. Informes Tel. 286962. De 18 h. a 22 h. (14)

VENDO CACHORROS Dobermann. Tíno. 416815. (10)

VENDO CACHORROS, pekinés con Loe, hijos de campeón, caniches enanos, gatos de ágora y persas telf. 202065. (17)

VENDO caniches pequeños. Tel. 417537. (10)

VENDO Cachorros Setter Irlandés. Tel. 460953 horas oficina (10)

MON TROPICAL

C/. Luca de Tena, 29. Tels. 415661 - 415750

-Artículos para equitación
-Todo en Acuariofilia.
-Perros de raza, cachorros y adultos
-Alimentos, jaulas, correas, accesorios en general para toda clase de animales.

38 FUTUROLOGIA

PENELOPE orienta presente y futuro, cartas tarot, carta astrológica, teléfono 254562 (11)

PARAPSIKOLOGA clarividente de fama mundial. Nuevos teléfonos 260787 mañanas. 464415 de 3 a 9 tardes. (15)

CASANDRA: Tarot astrología quiromancia. Horas convenidas: 9 a 20 h. Tel. 418966. (12)

Z A I D E - Z A I D E CLARIVIDENTE-MEDIUM. Nueva dirección: Avda. Alejandro Rosselló nº 9-2º. Cartas Tarot, líneas y rayas de la mano. (20)

Si tiene algo que vender, anúncielo donde se busca.

en los económicos **Baleares**



Los controladores dirigen un telegrama a los ministros de Transportes y Defensa

Los miembros de la Asociación Balear de Controladores de la Circulación Aérea, reunidos ayer en asamblea, decidieron adoptar provisionalmente las siguientes medidas:

1.— Puesto que la sentencia no es firme todavía ya que ha sido recurrida, agotar todos los recursos legales reglamentarios y obrar en consecuencia.

2.— Dirigir sendos telegramas a los ministros de Transportes, Turismo y Comunicaciones y de Defensa

en los siguientes términos: «Excmo. Sr: Los controladores de Baleares reunidos en asamblea en el día de hoy, manifestamos nuestro asombro y preocupación ante la sentencia condenatoria del Consejo de Guerra seguido contra el controlador Juan José Bianchi por unos hechos triviales totalmente desorbitados, merecedores, si hubiere lugar, de sanción administrativa y en última instancia objeto de la jurisdicción ordinaria pero nunca de la jurisdicción militar».

Deja luz a tu paso

M. Ramis Alonso

Leer es un medio para adquirir conocimientos. Pero lo primero es tener capacidad para ello.

Si deseas encontrar cosas buenas empieza por ser bueno.

Recuerda que el hombre malo hace malas todas las cosas.

Cuando la vida se nos va de las manos, alargamos éstas y las del alma hacia el Señor de la vida.

Presunción y soberbia es no atender al Creador de todas las cosas.

Es locura total servirse de las cosas y negar al que las hizo.

El camino de hablar bien se encuentra en el camino del silencio.

Quien se complace en engañar acaba por ser engañado.

El arte de vivir se aprende más con los fracasos que con los éxitos.

Quien mucho habla no es tan atendido como el que habla poco.

Habla al otro, no de ti, sino de él, y te lo ganas.

Te harás con un gran tesoro escuchando, más que hablando.

Hablar mal del otro es dañarse a sí mismo.

Hablar y hacer bien es poner bondad en el camino de tu vida. Tú pasarás, pero el bien hecho se queda.

Lo interesante no es andar mucho, pues lo que vale son los pasos bien dados.

Lo importante no es el correr, sino saber a dónde se va.

Dejar luz a tu paso por el mundo, es la gran satisfacción e las almas nobles.

Las buenas obras realizadas sin el fundamento de la humildad, caen en el vacío y se pierden.

Ser humilde proporciona sentirse bien consigo y con los demás.

El Club Náutico de Cala Gamba agradece el apoyo contra la «Pipe line»

«Vista la resolución de la Dirección General de Puertos, por la que se deniega a C.A.M.P.S.A., el proyecto de construcción de la plataforma para descarga de petroleros en la bahía de Palma frente a esta costa —dice en una carta remitida a este periódico el presidente del Club Náutico Cala Gamba— en nombre de esta sociedad, se agradece públicamente a las autoridades, organismos y entidades, socios y ciudadanos

en general, su colaboración en la oposición al citado proyecto que hubiera degradado irreversiblemente la bahía. Al mismo tiempo reiteramos una vez más, nuestro interés y puesto de manifiesto, desde el primer día, para que se solucione el problema del abastecimiento energético a la isla con otras soluciones alternativas aceptadas por los afectados en la mayor brevedad posible.

Triduo en honor del patrono de Mallorca

La Casa-Colegio San Alfonso celebrará solemne Triduo a S. Andrés Avelino, Patrono de Mallorca, Protector contra la muerte repentina.

Hoy y mañana, a las 6'30 de la tarde: rosario, ejercicio y misa. La misa del jueves, a las 7 de la tarde será solemne y concelebrada.

La homilía del día de la fiesta correrá a cargo del P. Francisco Capó, teatino.

A los sacerdotes que deseen concelebrar se les suplica que traigan alba y estola.

1983

Ayúdale a Nacer con Amor

AMAR AL HIJO
ES ERRADICAR LA VIOLENCIA

Si tu hijo te importa, orientate



Escribe a *Ilum*, Apartado de Correos 2421, Madrid
Agradecemos la publicación gratuita de este anuncio.

Santorol

9 de noviembre

Hoy, miércoles, D. Basílica de Letrán.
El Sol sale a las 7'24 y se oculta a las 17'40. Luna nueva.

Radio Mallorca

ONDA MEDIA. 1.080 Kc/s.

INFORMATIVOS. 02'00, 03'00, 04'00, 05'00, 06'00, 07'00, 08'00, 09'00, 10'00, 11'00, 12'00, 13'00, 14'30, 16'00, 17'00, 18'00, 19'00, 20'00, 22'00 y 23'00. OPINION. 14'00 Ciudad Viva. VARIOS. 06'00 El despertador. 09'00 Onda Media. Aquí la SER. 18'03 La radio en directo. 01'00 El loco de la colina. MUSICALES. 08'30 Primera hora. 11'30 En la onda. 15'00 Dígaselo con Música. 22.10 La noche es joven. 03'03 La radio en la noche. DEPORTIVOS. 14'05 Esto es deporte. 20.20 En punta. 20'45. Tiempo para el deporte. 00.15 Hora 25.

FRECUENCIA MODULADA. 94.0 Mgc/s.

MUSICALES. 07'00 «40 principales». 20.00 F.M. Hora Cero. 02.00 La Radio en la noche.



RADIO POPULAR

Destacamos para hoy

7,00: Primer informativo; 8,00: A quien madruga... Nuestros pequeños oyentes; 8,00: Juntos; 8,45: Información del mercado; 10,15: Festival; 11,30: Popular mediodía; 13,10: Tribuna pública; 13,15: Mallorca avui; 14,00: Mallorca al día; 14,05: Tardes musicales; 16,10: Mimosas; 17,00: Popular-popular; 19,30: L'Ajuntament informa; 20,00: Este es su viaje; 20,30: Onda verde; 21,05: Canciones a mi manera; 21,30: Popular 45; Temas; 22,30: Goles; 23,30: Informativo noche; 24,00: Encarna de noche; 4,00: El buho hispánico. Informativo cada hora.



6'00.— Para empezar... (M^a Eugenia Díaz). 7'57.— Informativo cadena. 8'20.— 1^a Hora. Informativo local (Juan Fius). 8'30.— El Bus de las 8'30 (José Luis Arriaza). 8'57.— Servicio informativo. 9'00.— El bus de las 8'30. 9'55.— Servicio Informativo. 12'00.— Sabrosísimo (Gloria Paredes y Teo Fernández). 12'55.— Servicio informativo. 13'00.— Sabrosísimo. 13'55.— Servicio Informativo. 14'20.— Guía del Ocio. 14'30.— Uno a uno nuestros políticos (Juana M^a Roque). 14'55.— Servicio informativo. 15'00.— Tandem para tres (Nieves Ordóñez). 15'55.— Servicio informativo. 16'00.— Café con leche (Toto-Tuñi). 17'55.— Servicio informativo. 18'00.— El kanguro (Carlos Finaly). 19'55.— Servicio informativo. 20'00.— Top internacional (Juan Campos y Carlos López). 21'00.— Deportes. 21'30.— Mi música, tu música (Eugenia Planas). 21'57.— Servicio informativo. 22'00.— Informativo cadena. 22'30.— Hablemos de música (Enrique García). 22'57.— Informativo cadena. 23'15.— Ochenta Deportes (Juan Ant^o Fdez. Abajo). 24'00.— Barbacoa (José R. Pardo). 1'00.— Al ritmo de la madrugada (Adolfo Sobenes).

Horario de trenes

PALMA — INCA
Salidas de Palma:
6 — 7 — 8 — 9 — 10 —
11 — 12 — 13 — 14 — 15 —
16 — 17 — 18 — 19 —
20 y 21 hs.
Salidas de Inca:
6 — 7 — 8 — 9 — 10 —
11 — 12 — 13 — 14 — 15 —
16 — 17 — 18 — 19 —
20 y 21 hs.
PALMA — LA PUEBLA
Salidas de Palma:
8 — 13 y 19 hs.
Salidas de La Puebla:
7,15 — 14,45 y 19,15.
PALMA — SOLLER
Salidas de Palma:
8 — 10,40 — 13 — 15,15 —
19,45.
Salidas de Sóller:
6,45 — 9,15 — 11,50 —
14,10 — 18,20.

Domingos y festivos, servicio extraordinario con salida de Sóller a las 21 horas y de Palma a las 22.00 horas.
NOTA: Las llegadas y salidas de los trenes combinarán con el servicio de tranvías del Puerto.

SERVICIO POR CARRETERA
Servicio de autocares desde Palma a Alaró, Inca, Lluç, Ca'n Picafort, Pto. Pollensa, Pto. Alcudia, Felanitx, Algaida, Villafranca, Manacor, Artá, Cala Ratjada, Porto Cristo, Cuevas del Drach, etc., así como a todas las poblaciones intermedias. Con EL ARENAL, servicios cada 8 a 10 minutos. Información teléfonos Ferrocarril: 252245 Autocares: 252224

Servicio farmacéutico de urgencias

DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

ABELLANET NADAL,
Doctor Ferrán, 77 (Detrás Plaza Toros), 293001.
AGUILO RIPOLL,
Villalonga, 54 (Santa Catalina), 230439.
CALDENTY ROCA,
Reyes Católicos, 60, 274756.
MUNAR MASSOT,
Avd. Alejandro Rosselló, 19, 226817.

FARMACIA DE GUARDIA
EN LA ZONA DE CA'N PASTILLA-ARENAL
DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

JAQUOTOT VILLALONGA,
Pla. Reina M^a. Cristina, 16 - El Arenal, 264470.

FARMACIA DE URGENCIA
DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

TARONGI FUSTER,
San Miguel, 41, 211235.

Teléfonos de interés

- Bomberos: 291253-251234-291254.
- Casa de Socorro: 222179.
- Ambulancias: 251445.
- Policía 091.
- Policía Nacional: 280400.
- Policía Municipal: 092.
- Guardia Civil: 200800.
- COS (Guardia Civil Rural) 221100-221101-295050
- Juzgados de Guardia (servicio nocturno): 212632.
- Fono taxi, teléfono: 210403.
- Radio Taxi, teléfono: 255440
- Tele taxi, teléfono: 401414

Servicios aéreos

VUELOS NACIONALES
MIÉRCOLES

Palma/Alicante: 11,05 y 19'50.
Palma/Barcelona: 08'00, 08'55, 11'40, 14'15, 16'05, 20'10, 21'25 y 22'30.
Palma/Granada: 16'40.
Palma/Madrid: 07'20, 11'35, 15'00 y 22'55.
Palma/Málaga: 13'15 y 18'20.
Palma/Sevilla: 11'05.
Palma/Valencia: 08'00, 16'40 y 21'00.
Palma/Ibiza: 07'25 y 18'25.
Palma/Las Palmas: 11'05 y 16'40.

VUELOS AVIACO

Palma/Madrid: diario excepto sábados y domingos a las 08'00. Diario incluido domingos a las 19'05.
Palma/Barcelona: Lunes-miércoles y viernes a las 14'50. Martes, jueves, sábados y domingos a las 15'15 y 20'45.
Palma/Menorca: Diario a las 07'30, 08'00, 10'30, 13'30, 15'30, 18'30 y 20'30.
Palma/Ibiza: Diario a las 09'30, 11'30, 13'30, 15'00, 17'00, 19'30 y 20'30, 21'30.

Transportes Urbanos

LINEA	NOMBRE	P. Salida	U. Salida	Frec.
1/12	P. Marítimo	7,30	21,00	30
3/13	P. d'Inca-C. Catalá	5,45	23,00	10
4	Pl. Reina-Génova	6,00	22,00	30
5/15	Arenal-S. Dureta	5,45	24,00	8
7	S. Rapiña-S. Vida	6,20	22,00	20
8	S. Roca	5,40	22,30	9
9	C. Capiscol-Amanecer	6,00	21,45	20
11	S. Cladera-Coliseo	5,00	22,00	20
14/A	S. Gotleu-Rafal	6,00	21,50	15
14/B	Pio XII-La Soledad	6,00	22,05	12
16	Establiments	6,05	22,00	30
17	Aeropuerto	6,30	22,30	30
18	Ingima	7,15	20,15	60
20	Calviá-Capdellá	7,00	19,30	
21	Palma-Palma Nova	6,15	24,20	15
22	Portals-Nous	7,45	18,30	120
23	Pl. Reina-Illetas	7,00	21,00	30

Gasolineras de servicio

Del 7 al 13 de noviembre

Avda. G. Alomar y Villalonga, S/n. E.S. Avenida.
Avda. Son Serra, s/n. E.S. Polic. Miramar.
Ctra. Palma a Valldemosa. E.S. S'Espleieta.
Ctra. Artá a Pto. Alcudia, Km. 22. E.S. Ca'n Picafort.
Ctra. Campos a Felanitx. E.S. Ctra. Campos.
Avda. Leonor Servera, s/n. E.S. Cala Ratjada.
Ctra. 719, Km. 8, marg. derecho. E.S. Bendinat.
Ctra. Inca a Sineu, Km. 11.500. E.S. Sineu.
Ctra. Inca a Lluch. E.S. Lluch.

Auxilio en carretera

TURNO PERMANENTE

REPARACIONES EN GENERAL - NEUMATICOS -
SERVICIO GRUA

ZONA PALMA - SUR-OESTE

Francisco Fernández Martín - Talleres Fernández
San Isidoro, 10. La Soledad.— T. 277982 (Taller)
Part.: Pasaje Ca'n Faxina, 29 A-1^o 1^a.— T. 412079

ZONA NOR-ESTE - MANACOR

Antonio Muñoz Fernández - Talleres S'Es Falt.
San Lorenzo, 19
Diurno T.: 550280
Nocturno T.: 551312

ZONA SUR - CAMPOS

José Roldán Carrera.— Carretera Palma, s/n.— T. 650342

MENORCA

Manuel Vidal Antuli.— Camino Unión, 12.— Mahón.— T. 360123

IBIZA

José Juan Guasch.— Ctra. Santa Eulalia, Km. 4.— Santa Eulalia.
T. 330797.

SERVICIO EN DOMINGO Y FESTIVO

RUTA PALMA - ANDRAITX
Ferrá. Automóviles Palma, S.A.

Relación de museos palmesanos

DEPENDIENTES DEL
MINISTERIO DE CULTURA

MUSEO DE MALLORCA: Calle Portella, 5. Palma de Mallorca.

Horario: 10 a 13 y 16 a 18, excepto sábados tarde, domingos y festivos. Verano: Cambio tarde de 17 a 19 h.

DEPENDIENTES DEL
PATRIMONIO NACIONALMUSEO PALACIO RESIDENCIA DE LA ALMUDAINA:
Plaza Almoina. Palma de Mallorca.

Horario: 10 a 13 y 15 a 18, abierto domingos y festivos de 10 a 13 h. Precio: 40 Ptas. Lunes gratis a escolares con profesores

DEPENDIENTES DE AYUNTAMIENTOS

MUSEO HISTÓRICO DE LA CIUDAD: Castillo Bellver.
Palma de Mallorca.

Horario: de 8 h. a la puesta del sol, domingos y festivos cerrado. Precio: 30 Ptas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO: Calle San Cayetano, 22. Palma de Mallorca

En preparación.

MUSEO DIOCESANO: Calle Mirador (Palacio Episcopal).
Palma de Mallorca.

Horario: 10 a 13 y 15 a 19. Cerrado domingos.
Precio: 50 Ptas. a escolares 25 Ptas.

MUSEOS DIOCESANOS

MUSEO CATEDRALICIO: Pza. Almoina. Palma de Mallorca.

Horario: 10'30 a 12'30 y 15'30 a 18 h. Cerrado domingos y festivos.
Precio: 75 Ptas.

MUSEOS PRIVADOS

MUSEO KREKOVIC: Calle Ciudad de Queretaro. (Polígono de Levante). Palma de Mallorca.

Horario: 10'30 a 13'30. Cerrados domingos y festivos.
Precio: 50 Ptas.

Cupón
del Ciego

047

Guía del espectador

UN GENIO EN APUROS. (Humor).— Un guionista de cine tiene que escribir todo lo que le suceda en un día. Naturalmente, será el peor de su vida. Película comercial y entretenida.

A VEINTE MILLAS DE LA JUSTICIA. (Policíaca).— Film de acción que aborda el problema de la emigración ilegal a Estados Unidos.

«EN LOS LIMITES DE LA REALIDAD» (Fantasía).— Cuatro cuentos sirven a cuatro grandes directores para que delimiten cuales son sus fronteras de la imaginación. Gran ejercicio estilístico en abierta competición.

«STAYING ALIVE» (Musical).— Vuelve Tony Manero, andares y caradura en ristre, logrando esta vez, triunfar en Broadway. Estudiada y hábil dirección de Silvester Stallone, apoyándose en una espléndida coreografía.

«Class» (Drama).— Película de original argumento, con giro inesperado, a partir de un estudiante que entabla relaciones con una mujer madura.

«EL MUNDO LOCO DE JERRY» (Humor).— Un leve hilo argumental permite a Jerry Lewis desarrollar toda una gama de sus mejores sketches.

«EL PICO» (Drama).— Intento de abordar la problemática vasca a partir de los submundos de la droga y la corrupción. Algunas frases salidas de tono empañan un conjunto conciliador.

Bad boys» (Drama).— El problema de la delincuencia juvenil y de la reeducación en los correccionales es abordado incisivamente, aunque sin entrar en las causas sociales del fenómeno.

«JUEGOS DE GUERRA» (Drama).— Un muchacho hábil en el manejo de su computadora está a punto de desatar la 3.ª guerra mundial. Estupenda dirección de John Badham que dota a la cinta de un ritmo trepidante.

ABORTO (CANTO A LA VIDA) (melodrama).— Una chica de buena familia queda embarazada. A la vez, su hermano hace lo propio con una criada de la casa. Tema lacrimógeno a la mejicana que aporta, no obstante, algún elemento de juicio a la consabida polémica.

«SIN ALIENTO» (Melodrama).— Un joven rebelde, delincuente, sin porvenir, entabla relaciones con una brillante universitaria, protagonizando ambos una espectacular fuga. Película que contrapone el presente al futuro, estructurada a la medida de Richard Gere.

«FLASHDANCE» (Musical).— Una obrera, que actúa por las noches en un bar, lucha por ser una gran bailarina. Película limpia, comercial y muy bien realizada.

«OCTOPUSSY» (Aventuras).— Nueva hazaña de 007, en este caso enfrentado a una fracción de halcones del Kremlin que quiere hacer explotar una bomba nuclear en una base americana.

EL TRONO DE FUEGO (Aventuras).— El serial bárbaro nos ofrece en esta ocasión la lucha de un malvado, engendrado por el diablo, por la conquista de un todopoderoso trono.

Cartelera

MUSICALES

SALA MOZART

En preparación recital de piano a cargo de «HUMBERTO QUAGLIATA». (Martes 15 noviembre).

AUDITORIUM

En preparación concierto por la ORQUESTA SINFONICA «CIUDAD DE PALMA». Director: Julio Ribelles. (Viernes 18 de noviembre a las 8 tarde).

TEATRO

TEATRO PRINCIPAL

GRAN COMPAÑIA DE ZARZUELAS DEL MAESTRO Damunt Temporada de homenaje a Francisco Bosch Hoy, a las 19'00 h LA DEL MANOJO DE ROSAS A las 22'30 h homenaje al maestro Pablo Sorozábal (LA DEL MANOJO DE ROSAS) y fin de fiesta.

CASINO DE MALLORCA. Todos los días de 20 a 4 h. Ruleta americana y francesa. Black Jack. Dados. Máquinas Automáticas de Juego. Restaurante. Final Autopista Andraitx. (Desviación Cala Figuera). Telf.: 680000.

SALAS DE CINE

ALEXANDRA

«CALIGULA» Clasificada «S». Malcolm McDowell. «UNA CAMA EN LA PLAZA». Totalmente prohibido a menores de 18 años.

ABC CINEMA

«VUELO A LAS ESTRELLAS». Lee Majors, Hal Linden, Lauren Hutton, en color. Complemento: Belmondo en «YO, IMPONGO MI LEY A SANGRE Y FUEGO» Marie Lafort. Director: Georges Lautner. Aut. para todos los públicos.

3ª semana

ASTORIA

Desde las 3'15. 2ª semana: «SIN ALIENTO». Director: Jim McBride. (Hor.: 4'35, 7'35, 10'35). En el mismo programa: «CONSPIRACION DE SILENCIO». Spencer Tracy.

PALACIO AVENIDA

Refrigerado.

Desde las 3 15 «SUPERHOMBRES» dirigida por Ed Forsyth y don Shoemaker. En el mismo programa: «LA PATRULLA CHIFLADA». Autorizado todos públicos.

Tel.: 252055

SALA AUGUSTA

Refrigerada

Desde las 3: A 20 MILLAS DE LA JUSTICIA con Charles Bronson. Complemento: AL DOCTOR JECKYLL LE GUSTAN CALIENTES con Edwige Fenech. — No recomendado a menores de 13 años.

Tel.: 252055

SALA AUGUSTA 2

Refrigerada

Desde las 3'15: (3ª semana): ENTRE TINIEBLAS. Complemento: PELEAS CALLEJERAS. — No recomendado a menores de 13 años.

SALON RIALTO

221245

Desde las 3: «EL HIJO DEL CURA» con Fernando Esteo, Juanito Navarro, Florinda Chico, y José Sazatornil «Saza». Un lio de padre y muy señor suyo... ¡Pero! de quien era el niño? Complemento: «CUMPLEAÑOS SANGRIENTO» con Susan Strasberg y José Ferrer. (16 años).

SALA BORN

CLIMATIZADO

Desde las 3'00: «EN LOS LIMITES DE LA REALIDAD» (The Twilight Zone). Dirigida por Steven Spielberg, George Miller, John Landis y Joe Dante. Complemento: «LA DOCTORA SUCEDE AL CORONEL» Con Alvaro Vitali (Juanito). Segunda semana

CAPITOL

Desde las 3: «PIERNAS CRUZADAS» con María José Cantudo y Alfredo Landa. ¡Diversión, alegría erotismo... canciones. ¡La belleza impresionante de la Cantudo al lado del humor irresistible de Landa! Complemento: «VESTIDA PARA MATAR»

LUMIERE

Desde las 3.30: «HALCONES DE LA NOCHE» Sylvester Stallone (3.30, 7'00, 10'35) «JUEGO DE BUITRES» Richard Harris. (5'10, 8'40). 3 horas y media de emoción constante.

NUEVO HISPANIA

Refrigerado.

Desde las 3: de «AS DE ASES». Un film de aventuras a tope. ¡Riesgo, acción emoción y Belmondo. Dirigido por Gerard Oury con Jean Paul Belmondo y Marie-France Pisier. Complemento: «ALEJANDRA MON AMOUR» con Manolo Escobar, Pelé y Gila. Recomendado a menores.

CHAPLIN multicines 1

5.ª semana. «CLASS», Jacqueline Bisset, Rob Lowe, Andrew McCarthy. Director: Lewis John Carlino. (Hor.: 3'10, 5'00, 6'50, 8'40, 10'30). Complementos cortos. (Ultimos días).

CHAPLIN multicines 2

5.ª Semana: «JUEGOS DE GUERRA». Una película de John Badham, Matthew Broderick, Dapney Coleman. (Hor.: 3'00, 4'55, 6'50, 8'50, 10'45). Complementos cortos.

CHAPLIN multicines 3

«EL ESTADO DE LAS COSAS» Una película de Wim Wenders. León de Oro Mostre de Venecia 1982 (Hor.: 3'45, 6'00, 8'15, 10'30). Com. cortos

CHAPLIN multicines 4

«CHINATOWN», Jack Nicholson, Faye Dunaway. Un film de Roman Polansky. Ganador del «Oscar» al mejor guión original. (Hor.: 3'45, 6'00, 8'15, 10'30). Complementos cortos.

CHAPLIN multicines 5

7.ª semana: «EL PICO», José Manzano, José M. Cervino, Dir.: Eloy de la Iglesia (Hor.: 3, 4'50, 6'50, 8'50, 10'50). Complementos cortos. (Ultimo día).

ATLANTIC

3.ª semana. Desde las 3'00: EL MUNDO LOCO DE JERRY. Jerry Lewis. Complemento: BOMBARDERO. Bud Spencer. - Aut. todos públicos.

PALACIO DE LA PRENSA

Desde las 3'00: (2.ª MES) «BAD BOYS», con Sean Penn, Reni Santoni y Jim Moody. Complemento: «VIOLACION, VENGANZA CALLADA» (No recomendado a menores de 16 años)

METROPOLITAN PALACE

CLIMATIZADO

3ª semana. Desde las 3.15: «STAYING ALIVE» John Travolta. Dirigida por Sylvester Stallone. (4.35-7.35-10.35). Complemento: «AQUEL EXCITANTE CURSO».

LIRICO PALACE

Desde las 3'10: «EL EXPRESO DE MEDIANOCHE». Atención horario: 3'00, 6'55, 10'40. Además: Gene Wilder «HANKY PANKY».

V.O. subtitulada

SALA RIVOLI

CLIMATIZADO

Desde las 3'15: Monty Python «EL SENTIDO DE LA VIDA» Premio Especial Jurado Cannes 1983. Graham Chapman, John Cleese, Terry Gilliam. Director: Terry Jones. (Hor.: 4'25, 7'25, 10'25). Complemento: «JEKILL Y HIDE...» No recomendable para menores de 13 años.

JAIME III CINEMA

CLIMATIZADO

(«S») desde las 3.15: «AFRICA EXCITACION» clasificada «S». Karen Roche, Mary Alexander. Director: Louis Soulanes. «LA ORGIA DE LAS NIÑAS CACHONDAS» Annie Belle. Clasificada «S». Totalmente prohibido a menores 18 años.

FANTASIO

«PASION DESENFRENADA EN EL DORMITORIO» Clasificada «S». «CALIGULA Y MESALINA» Clasificada «S». Totalmente prohibida a menores 18 años.

NUEVO MODERNO

Desde las 3: «LAS VICIOSAS Y LA MENOR». Clasificada «S», con Andrea Albani, James Garci. Complemento: «HEMBRA EROTICA». Un film «S» con la diosa del Hard-Core, Laura Genser. Riguroso solo para mayores 18 años.

CINE ROMA

(Frente Hotel Bahía de Palma, Arenal)

Todos los días desde las 4'30 (domingos desde 3'30): «MOONRAKER» con Roger Moore y Louis Chiles y «SCANNERS» con Jennifer O'Neill y Stephen Lack. Y a las 11'30 «EL ULTIMO PECADO DE LA BURGUESIA» (con Raquel Evans) Clasificada (S).

As de ases



Sólo Belmondo es capaz de ser un As de Ases y así se confirma en este su último film que ha batido récords de taquilla en Francia e Italia... El es capaz de pilotar un avión temerariamente, ganar una Olimpiada y... partirla la cara a una docena de «Gestapos»!! El es Jean Paul Belmondo en As de Ases acompañado de la bellísima Marie-France Pisier. Ahora comprobarán como enfrentarse a los alemanes en 1936 resultaba divertido. ¡Y mucho!. Proyecciones en Nuevo Hispania. Recomendada para todos los públicos.



Mujer:
● Vigile su salud
● Hágase un chequeo ginecológico

ES UN CONSEJO DE LA ASOCIACION ESPAÑOLA CONTRA EL CANCER JUNTA PROVINCIAL DE BALEARES

Solicítelo gratuitamente al Tel. 23 01 49

Hoy, Granada; mañana, ¿qué?

El lobo estepario

Nada impide al presidente USA «liberar» hoy Granada y poner un mandao fantoche, o mañana Mallorca o Portugal o Nicaragua, con el argumento de que libró a los granadinos a la fuerza bruta (ojo a la política de hechos consumados hitleriana, historiadores) de algo que ellos no querían ser liberados (me refiero al Bishop, no al ganster que lo asesinó) al querer dejar de ser un colonizado por cuatro uristas yanquis y depender su economía de otros factores.

De facto Bishop era tan socialdemócrata como Willy Brandt, y le importaba un cuerno de cómo su pueblo prosperase y fuese feliz, cosa que era con Bishop (que es obispo en inglés), al que idolatraban, pudiendo andar sin pistolerías ni pistolas por mercados y empresas, que visitaba para dar y tomar ideas (fuente de todo bien) e ir haciendo un pequeño pueblo más rico, culto, feliz y equilibrado; pero los yanquis, al estilo hombres de Harrelson, ha liberado de ser libres a los de Granada, imponiéndoles un presidente importado de Washington empaquetado, liofilizado, robotizado y enseñado a obedecer. El grandullón, que USA a los demás como a peleles si le interesa, balda a una niña dulce pero indefensa y luego enseña sus músculos de bravucón al mundo poniéndole treinta barcos amenazantes ante la indefensa y boicoteada Nicaragua, otros treinta en el Líbano, tres ante Irán, cincuenta en el oeste asiático y luego enseña sus reservas de buques, aviones, submarinos y hostias como diciendo: mirad el potente músculo de mi brazo. Ved qué fuerte y mala leche femenina tengo, enseñando sus quijadas nucleares y afirmando: puedo destruir siete veces el mundo y aún me queda para liquidar tres más si se presentase.

El expresidente Eisenhower en el discurso de despedida de la presidencia USA advirtió al pueblo norteamericano y al mundo del gran peligro potencial de que llegase a controlar la Casa Blanca el complejo industrial armamentista militar de archimillonarios sin entrañas, con lo que controlarían las gigantescas inversiones en armas y aparato militar y político, con lo cual quitarían o pondrían presidentes fantoches cuya preocupación sería crear puntos de fricción en el planeta y tensiones para justificar el saqueo del ciudadano y la industria americana y el comercio con los exorbitantes presupuestos para armas. Si la industria y las finanzas americanas supiesen que están siendo descapitalizadas y asadas a impuestos para los bolsillos del trust armamentista, otro gallo les cantarían a los políticos corruptos, Casa Blanca y militares o ex que piden más y más medios para matar más y mejor, con las cortas luces que han demostrado en la Argentina o donde sea sobre su capacidad para la buena, honesta y sana Administración Pública.

Como el carnicero que se mete a zapatero, cuarenta bribones-as controlan el trust industrial armamentista, que hoy, por desgracia, cumpliendo la profecía del general Eisenhower, controlan la Casa Blanca, Pentágono y la pera con 260.000 millones de dólares. Si hay un asesinado, mirad a quien beneficia.



Juan Quadrado y Mary, practicantes del bio-magnetismo

En la medicina ortodoxa hay otras alternativas...

Dice, entre otras cosas muy importantes, que el Mallorca no debe cambiar de entrenador porque se hundiría más de lo que está. Y que, a partir del año próximo, el equipo remontará el mal momento que atraviesa.

A nivel personal nos augura éxito en la publicación de un libro. Y sobre el futuro de «Baleares» no quiere opinar porque dice que hay muchas personas en juego.

Juan Quadrado es, dice, intérprete de la escritura automática, algo así como responder con bolígrafo a diversas preguntas, a través de un sutilísimo sistema que se aprende con muchos años de meditación y disciplina espiritual.

Le acompaña Mary, que permanece en el anonimato pero que es, a nuestro juicio, la que verdaderamente trasciende lo terrenal.

—También practico el bio-magnetismo —afirma— y la curación de enfermedades mediante la imposición de manos.

El encuentro

Samantha nos guía, como en otras cosas, en este encuentro. Juan y Mary vienen desde la península y quieren establecerse aquí.

—Es curioso esto —dice Juan— vinimos por unos días, de vacaciones y rodaron las cosas de tal manera que decidimos instalarnos aquí. Veníamos del Caribe y esto nos encantó.

—Tú crees que habrá trabajo para vosotros...?

—Sí, claro. Lo creemos firmemente. Nosotros tenemos una misión que cumplir y aquí estamos.

—No habrá problemas

con la medicina ortodoxa, ya sabes...

—No, no. La medicina tradicional está ahí, la respetamos, no podemos ni queremos oponernos a ella. Nosotros hacemos otras cosas, nada más. Y no deseamos invadir ningún terreno. Creemos que hay actualmente métodos alternativos, eficaces, que pueden curar dolencias. Nada más.

El espejo

Y Juan nos habla de que, a veces hay gente que viene bloqueada, que no pueden curarse porque tienen karmas que cumplir.

—¿No es una excusa...?

—No. No, de ninguna manera. No tenemos estadísticas pero en lo que hacemos ponemos nuestra mejor buena voluntad, nuestros conocimientos,

nuestra experiencia, todo. Si algo no se da no es culpa de nadie. Tenía que ser así.

—A la consulta viene gente muy egoísta?

—Viene gente muchas veces desahuciada, con la última esperanza.

—¿Y las curas?

—Depende. El bio-magnetismo es algo que está científicamente comprobado. Y lo de la escritura automática es un tema que va más allá de lo que mucha gente cree. En muchos casos los resultados son importantes. Y a ellos nos atenemos.

Mary, que no desea fotos, habla muy bien de todo lo que hace su marido. Lo explica desde su espiritualidad. Y lo hace todo claro, comprensible.

—Yo soy muy sensible, —dice— lo capto todo. Y lo paso muy mal. A veces me molesta tanta receptividad. Y evito a la gente, a lo malo de la gente.

Juan Quadrado y Mary inician en Palma una interesante actividad. ¡Suerte!

Foto: COSME VIVES

El cielo astrológico hoy en Baleares

Del 9 al 11 y del 13 al 15 son buenas fechas para la observación telescópica de la Luna.

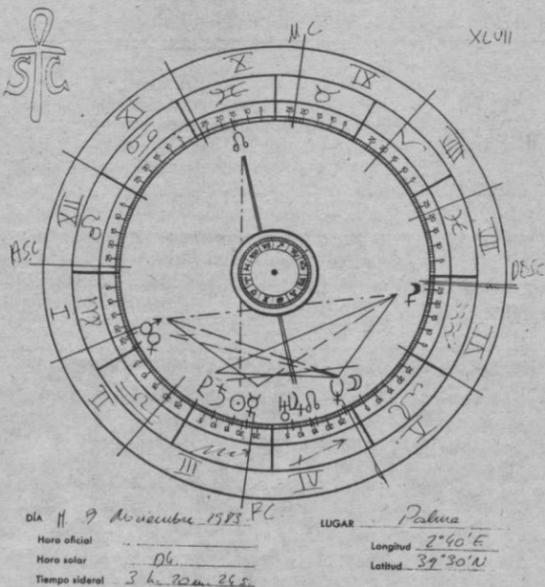
Hoy, a las 10 h. 52 m. Venus entra en Libra, es decir en su domicilio en el que estará hasta el 10 de diciembre. Exito para los artistas en general a la hora de divulgar su obra, especialmente a partir del sábado próximo. Todos estamos muy sensibiliza-

dos y muy receptivos a las cuestiones artísticas, sobre todo para percibir la motivación de la obra. Las cuestiones estéticas cobrarán protagonismo durante este mes (a discreción, no ampulosamente). Seguir esta corriente puede ser muy positivo; tal vez en el mundo, para suerte de todos, no se hagan ciertas cosas «por ser de mal gusto».

Aconsejamos la lectura de la carta de ayer pues en lo esencial se conserva su vibración. Busquemos una estética personal a la desilusión y silencio que nos rodea y podremos obtener gran provecho.

No pongamos gesto serio ante la vida a pesar de esa Luna en Capricornio con sextil a Saturno, sino que reconozcamos alegremente la seriedad.

TALLER SANTA CLARA



Textos



F. Rubén Avila

Televisión

Primer programa

13'45.— Carta de ajuste.
 14'30.— Programación de cobertura regional.
 14'55.— Conexión con la programación nacional.
 15'00.— Telediario.
 15'35.— Thomas y Sarah. «El engaño». Thomas y Sarah viajan por el campo en su magnífico Rolls «Silver Ghost», cuando repentinamente el automóvil se queda sin gasolina.

16'35.— La tarde.
 17'05.— La música en el tiempo. «El protestantismo». Con la aparición de la Reforma en Europa la música buscó una aproximación a la vida cotidiana del pueblo a base de una música que evitara el latín y todo el mundo pudiera cantar.

18'00.— Barrio Sésamo. «Dormir en casa de un amigo».
 18'25.— El libro gordo de Petete.
 18'30.— 3, 2, 1... contacto. «Cerca-lejos».
 18'55.— Cantinflas. «Federico el grande».
 19'05.— Nosotros.

20'00.— Dos en discordia. «Tan joven como te sientes». Para conquistar a Verónica, Peel se afilia al comité benéfico al que pertenece la bella viuda.

20'30.— Telediario.
 21'05.— Dentro de un orden. El programa de esta semana lleva por título «Presunto culpable» y en él se trata del derecho a la libertad personal y la asistencia al detenido.

21'35.— Sesión de noche. Ciclo cine negro americano. «Soy un fugitivo», de Mervyn Le Roy. Con Paul Muni, Preston Foster, Helen Wilson, Glenda Farrell. A su vuelta a casa, al término de la primera guerra mundial, un soldado —Allen— se niega a aceptar su antiguo trabajo e inicia un vagabundeo por diferentes estados de la Unión, empleando en los más ínfimos menesteres. Acusado de un robo que no ha cometido, es condenado a diez años de trabajos forzados.

23'15.— Estudio estadio.
 00'15.— Telediario.
 00'35.— Despedida y cierre.

Segundo programa

18'45.— Carta de ajuste.
 18'59.— Apertura y presentación.
 19'00.— Informativo 2.
 19'10.— Puesta a punto.
 19'25.— Curso de inglés (Follow me). Lección 12.
 19'40.— Teledeporte.
 20'00.— Tiempo de papel.
 21'00.— Hoy en la 2.
 21'30.— Estudio abierto.
 23'00.— La buena música. «Actitudes». Dirección: José Luis López Enamorado. Realización: Juan Villacusa, José María Morales y Jesús Dueñas. Música: Pierre Schaeffer, Steve Reich, Claudio Zulián, Lica-no Berio y Bach. Intérpretes: Vittorio Biagi, Helene Diolot, Ballet de Theatre de L'Arche, Ballet Heura.

«Actitudes» corporales, actitudes sociales en diversas coreografías de nueva factura. Danzas que son profundos estudios de formas y movimientos unas y disposiciones de ánimo de elementos sociales otras.
 24'00.— Despedida y cierre.

Calviño-Fillioud

La «tele» francesa busca dinero

También a los responsables de la televisión pública en Francia les preocupa la manera de poder financiar ese servicio público. Según ha dicho George Fillioud, secretario de estado encargado de las técnicas de la comunicación, «La solución más realista a los problemas económicos del servicio público TV radica en la mejor explotación del tiempo de antena disponible en las redes hertzianas».

La verdad es que el descubrimiento del Sr. Fillioud no es para que nadie se quede con la boca abierta. No hay negocio que funcione, hablando de rentabilidades, si sus recursos no están bien aprovechados.

En fin, que el gobierno francés intenta conseguir una mejor utilización de las redes y tiene el proyecto, ya en fase avanzada, de crear

una «administración nacional de espacio», que llevará a efecto la explotación del tiempo de antena disponible para programas y servicios, de naturaleza diversa, servicios que estarán a disposición de empresas, organismos públicos y de instituciones educativas, culturales y sociales. En resumidas cuentas que lo que parece que el Sr. Fillioud busca es más publicidad.

Este estudio tan avanzado del secretario de Estado para su Gobierno es un hermano gemelo del que José María Calviño piensa poner en marcha en TVE. Hay que buscar más publicidad para no perder dinero, y basta.

Esa es la cuestión. El periódico «Le Monde», que ha sido el medio buscado por Georges Fillioud para exponer su «gran idea», dice que «las cadenas francesas podrán de esta manera allegar recursos extraordinarios por valor de quinientos millones de francos», según los cálculos de Fillioud. En otro orden de cosas, el máximo responsable de la

política francesa de comunicación, habla de que, «el clima de agitación de la opinión pública en torno a la política audiovisual del Gobierno», responde a lo que el denomina «aprendizaje de nuevas libertades» y a la instauración progresiva de una libre concurrencia.

En el artículo escrito por Fillioud en «Le Monde» también se detiene en los dos principios que inspiran la política gubernamental: «el pluralismo en el plano de la responsabilidad editorial, y el respeto del derecho superior del ciudadano a la información, conocimiento, distracción y cultura».

Cinemanía

—Tan súbitamente desaparecida de nuestra pequeña pantalla como su antecesora de idéntica receta «Dallas», la serie «Dinastía» prosigue su andadura por otras latitudes. La «Joven perversa» del reparto era Fallon Carrington. ¿recuerdan? La actriz que da vida al personaje, Pamela Sue Martin, ha encontrado también un hueco en el cine. Junto a Robert Conrad, otro habitual del telefilm americano («Jim West»), ha protagonizado un nuevo film biográfico sobre el conocido ganster de Chicago, años 30 John Dillinger.

—Una más amplia experiencia cinematográfica tiene la compañera de Pamela y su madrastra en «Dinastía» Linda Evans que ya intervino con Steve McQueen en «Tom Horn» hace años. Es sin embargo en la TV donde la ya no tan joven estrella de pelo rubio-ceniza parece estar más a gusto. En compañía del cantante Country-Meloso Kenny Rogers encabezará el reparto «El jugador II» continuación de una película de gran éxito en los televisores USA.

—Cerramos el capítulo Cine-TV con una referencia a dirk Benedict. «Starback» en la serie «Galácti-

ca», estrella de combate». Acaba de hacerse público que el joven actor padece un cáncer prostático desde hace cerca de ocho años. Al parecer un severo régimen alimenticio macrobiótico —a base de legumbres y cereales fundamentalmente—, que ha llevado a rajatabla desde entonces ha logrado que el peligroso tumor haya prácticamente desaparecido hoy por hoy.

—Cuatro meses después del estreno por aquellas latitudes de «Octopussy», la nueva entrega del mítico personaje de James Bond, «Jamás nunca jamás» bate récord de taquilla en Estados Unidos. Casi diez millones de dólares han recaudado en 1.150 cines en tan sólo tres días. Probablemente conozcan ya que esta película marca el retorno de Sean Connery a la serie 007. Mejor no ha podido ser el recibimiento.

—La bella Jacqueline Bisset, cuyo film «Class» vemos ahora en España, es la partenaire de Albert Finney («Tom Jones») en «Bajo el volcán», que realiza en Méjico el anciano John Huston. Su compatriota Joseph Losey fracasó previamente en el intento de llevar al cine la célebre novela de Malcolm Lowry, por problemas económicos. El frustrado guión había sido escrito por el cubano Cabrera Infante.

—Italia espera ferviente el comienzo del 84, ya que por fin se llevará a cabo el proyecto de un nuevo «Don Quijote» con Vittorio Gassman como el caballero de la triste figura y Alberto Sordi en Sancho Panza.

—También al principio del año próximo, en enero concretamente, Alain Delon y Nathalie Baye, actriz de moda en Francia, rodarán a las órdenes de Bertrand Blier («Los rompepelotas», «¿Quiere usted ser el amante de mi mujer?»). En idénticas fechas, Blake

Edward («La pantera rosa») dirigirá a Burt Reynolds y al cómico Richard Pryor en un remake de «The Music Box», el film por el que Laurel y Hardy consiguieron el oscar en 1932. Sus actuales protagonistas cobrarán 5 millones de dólares (unos 775 millones de pesetas), (por favor, los juramentos en voz baja, que puede haber niños escuchando).

—Y hablando de oscar, podemos adelantarles, la fecha de la entrega de las doradas estatuillas del 84. Será el lunes 9 de abril en el habitual Dorothy Chandler Pavillon. El popular presentador de la TV americana Johny Carson repetirá por quinta vez el rol de

maestro de ceremonias. «Carmen», de Carlos Saura será la candidata a la nominación por España.

—El director nuevaolero Pedrito Almodóvar tendrá el año que viene su gran oportunidad europea. Gracias a su repercusión en el festival de Venecia, «Entre tinieblas» ha sido adquirida para exhibirse en el mercado italiano. Esta última obra del ex-empleado de la telefónica se ha vendido igualmente a Francia junto a la anterior, «Laberinto de Pasiones». ¿Habría escándalo internacional?. ¿Europa romperá sus relaciones diplomáticas con nosotros?

Esperamos noticias.

Emmanuel, con las misses de España



El baletista mexicano Emmanuel, el cantante que más discos vende en México (2.500.000 copias, sólo en el país azteca, de su LP. Emmanuel canta a Manuel Alejandro) fue especialmente invitado a formar parte del jurado de famosos que en Seva (Barcelona) ha elegido a las reinas de la belleza española.

Junto a Emmanuel formaron parte del jurado la cantante Bibi Andersen, la actriz María Garralón (tan popular todavía por su papel de Julia en Verano azul), el torero Espartaco y el director de cine Antoni Ribas (autor de la recién estrenada Victorial, con Norma Duval).

«Vivir cada día», premios Ondas'83

«Vivir cada día» presentado por TVE y «Carrusel deportivo», de la cadena Ser, han sido los programas españoles de televisión y radio que han sido galardonados con el premio Ondas 1983. El jurado internacional, presidido por Andre Gaspard, de Radio Montecarlo, y por Jan Zarembo, de la RAI (Radio Televisión Italiana), premió también los siguientes programas: «Le grand échiquier», de Antenne 2, francesa; «Vietnam, requiem», de la cadena ABC de los Estados Unidos, programa

que emitió TVE hace unos meses, y «Moinhos da vento», de Televisión Globo, de Brasil. Respecto a los premios de radio, estos fueron otorgados a: «Acústica internacional», de Radio Hortex de la República Democrática alemana; «Radio Ective», de la BBC inglesa; «Psychotest», de RMC de Mónaco; y «Les broses tetes», de RTL de Luxemburgo.

Los premios ondas 1983 serán entregados en Barcelona el próximo sábado, día 12.

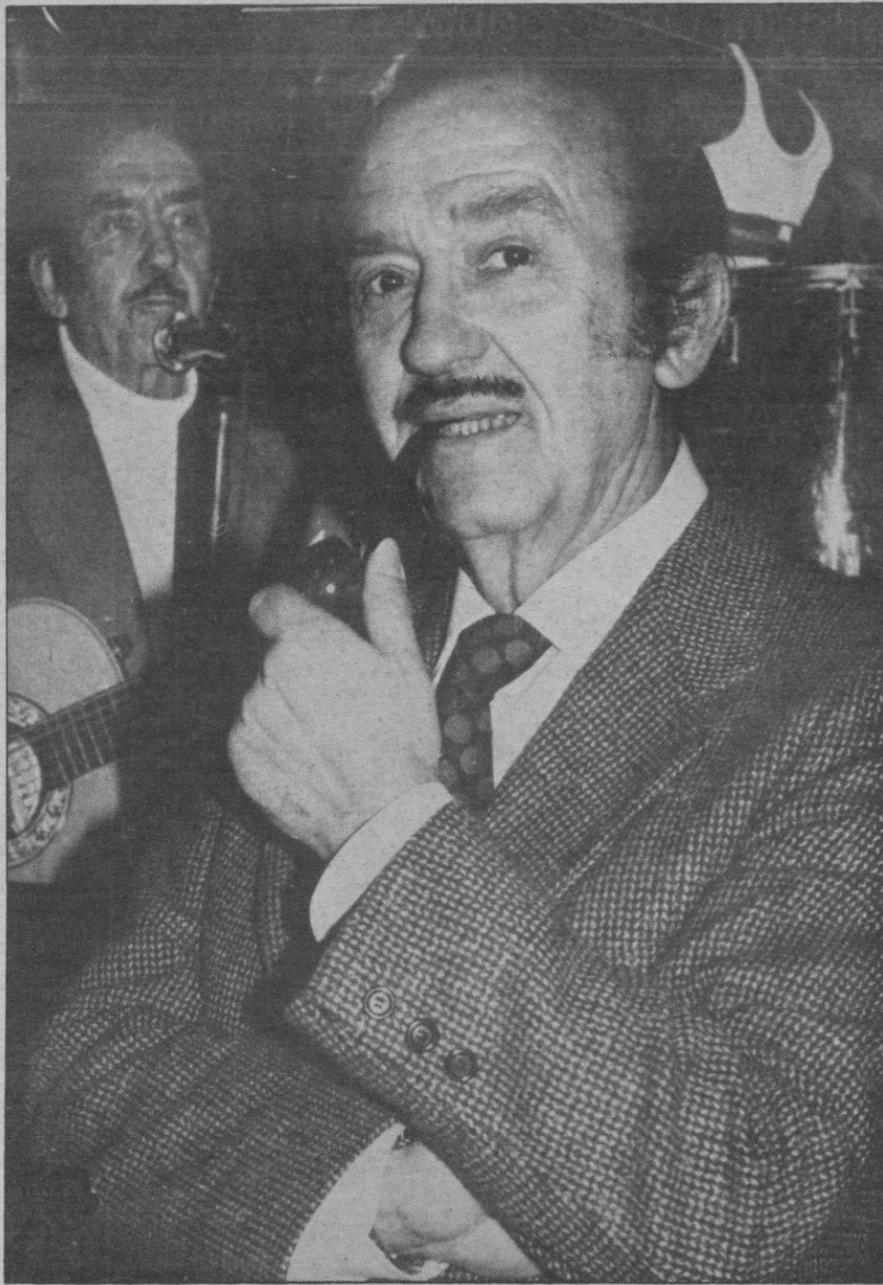
tot
pla



Nació Pedro Bonet Mir, nuestro ínclito y melódico paisano, conocido en el mundo de la canción por «Bonet de San Pedro», allá por las calendas de 1917, cuando triunfaba la revolución rusa y Trotski firmaba el armisticio con Alemania.

Hoy, al acercarse a la frontera de los setenta años de edad, Bonet de San Pedro, acaba de abrir un piano bar en el Terreno, detrás de Barbarela y a diez pasos de «La noria del paleta», y allí, bajo el rótulo vernáculo de «Es redós d'En Bonet», canta canciones, las recrea y nos recrea, cada noche, el viejo amigo, el viejo maestro que ha llenado toda una época. Ir a casa de Bonet de San Pedro significa, para el corazón, recibir la merced, sentimental y pura, que cantara magistralmente el poeta Joan Alcover, o sea, «la pietat i la dolcesa d'esser humil» ante su puerta...

A sus 66 años...



...Y sigue Bonet de San Pedro

Después de vérmelas con Camilo José Cela, de tú a tú en el albero de nuestro oficio de tinieblas y de luces, o después de dialogar con el político intelectual y socialista, Josep Moll, y con el genio de ese llanero solitario que se llama Blai Bonet, cuyo poema integral raya en las cimas de Aristóteles y de Karl Rhaner, por no citar más que a dos, es bueno y sosegado y reconfortante ir al encuentro de Tolo Güell y sus treinta mil adictos o, como es el caso de hoy, al de Bonet de San Pedro, cuya voz resume y dignifica la memoria sentimental de toda una vida.

Están los cinco músicos —Lucio Barbosa, Toni Nadal, Andrés Vicens, Roberto Sangabriel y Pedro Bonet— detrás del arco blanco y de los instrumentos electrónicos. Manoli, dueña y servicial, con Malén, rubia y mecida por los vientos como una espiga, como un monumento vertebrado al trigo de la democracia, ponen copas y atienden al cliente. El local suele estar lleno y el público es, habitualmente, de excepcional corrección. A la juventud le gusta profundizar, por la vía del sentimiento, en las claves y en los signos de una música que, obviamente, evoca siempre grandes acontecimientos humanos.

La entrevista se produce entre canción y can-

ción, entre trago y trago. Diríase que la escribo sobre la cuartilla inmensa de su pentagrama vital. Así:

—¿Cuál fue tu primer título, cantautor?

—«Rosa de te»...

—¿Has tenido algún otro oficio?

—Si quitas mi primer trabajo, siendo niño, en la ebanistería de Francisca Pou, viuda de Oliveras, en la calle Pelaires, no he tenido más oficio ni más beneficio en toda mi vida que el de componer canciones y cantarlas.

—¿Te han acosado alguna vez los intelectuales, diciéndote que tus canciones eran muy vulgares, con unas letras entre dulzanas y tópicas, entre vacías y blandengues?

—No, no. Nunca me han hecho sangre los críticos. Yo sé que no soy Quevedo, ni Alcover, ni Ramón Llull cuando pienso y escribo, pero también sé que lo que hago es lo más auténtico que podía haber hecho. Esa es mi clave popular y mi único secreto. Soy quien soy...

—¿Es verdad que tú fomentaste el amor y el baile entre el marqués de Villaverde y la hija de Franco?

—Puede ser. Esa pareja bailaba, como una más entre cien de la época, en un local que se llamaba «La Boite» de la calle Prim de Madrid. Ha llovido desde entonces...

De hecho, no sólo presidieron la infancia de Bonet, en el barrio palmésano d'es Puig de Sant Pere, el pistolero en los conflictos sociales de Barcelona, la formación del primer gabinete de Antonio Maura, la primera denuncia del ministro Cambó contra Juan March, al que llamó «el último pirata del Mediterráneo», el asesinato del jefe del Gobierno, Dato, que fue como lo de Carreño, pero a pie, la reciente fundación de la Trasmediterránea y la encantadora historia de «Miss Giacomini» que nos contó Miguel Villalonga, sino que la presidieron también los generales eventos de la pobreza colectiva de nuestro pueblo, la picaresca y el tierno entusiasmo de sus niños coetáneos. La ciudad de Palma, mientras Bonet de San Pedro crecía y cantaba, era una bella y apacible ciudad.

—¿Te sientes joven, Pedro?

—Yo nazco cada día. Me siento recién nacido.

—¿Cuál ha sido la peor vivencia en tu propio pueblo?

—El desdén y la falta de trabajo.

—Tu canción siempre gira en torno a las islas Baleares y siempre cantas elogios de nuestra tierra, de nuestro mar, de nuestro sol y de nuestras estrellas. ¿A quién le cantas tú, en puridad?

—Al amor.

—¿Por qué te prohibieron la canción de «Rascayú»?

—Me contaba Teo Fernández, director de Radio 80, que, una vez, en Zaragoza, al terminar una sesión de cine, cuando era costumbre concluir el espectáculo con la imagen del caudillo, la gente puesta en pie y el himno, pusieron, en lugar del himno, por equivocación, una estrofa de «Rascayú». Te puedes imaginar la que se armó, cuando el público oyó aquella frase mía en la que pregunto «cuando mueras, ¿qué harás tú?».

—¿Tenías o tienes intencionalidad política, al escribir tus canciones?

—Jamás me ha interesado la política.

—¿Es verdad que te dedicaron una calle en Cala d'Or y luego te la quitaron?

—No lo sé, pero yo he ido hace poco a Cala d'Or y he visto que mi calle sigue estando allí.

Es evidente que a Bonet no le ha legado el sistema ningún tipo de herencia o compromiso. El, como sus memorables «isleños», que eran siete, como los enanitos de Blancanieves —Jaume Ballester, pianista; Juanet Coll, Pedro Picornell, batería; Baltasar Pocoví (q.e.p.d.); Pep Vallespir, clarinete; Toni Nadal a la guitarra y el propio

—Los dos hijos casados, cuatro nietos, dos hermanas...

—¿Qué fue de la tía, aquella señora enferma que estaba en tu casa, hace cinco o seis años?

—Murió. Murió en mi casa...

—¿Te van todavía las mujeres?

—Cuando veo a una mujer, digo lo que decía tu colega Javier Jiménez. Digo: «¡Quién fuera hombre!».

—Oigo tus canciones y se me puebla la mente de bondades simples: «pajaritos en sus nidos», «Cual copos de nieve», «si tienes manos de plata, tendrás un corazón de oro», «el sol se arrepiente, al ver las estrellas», «la luna que viene, el sol que se va», «es Mallorca tierra amada un edén para soñar», «carita de ángel», «quisiera entrar de noche, cuando la luna se acaba», etcétera: ¿No has hecho nunca canción protesta?

—¿Protestar yo? ¿Para qué? —se pregunta Bonet— ¡Si nos van a dar lo mismo a todos, cuando nos llegue la hora!

Canta Bonet de San Pedro y el alma se te escapa hacia la región ideal de los recuerdos. Lo amargo se torna dulce: se fundaba la Compañía Telefónica en España (1924) y Bonet ya entonaba sus primeros versos. Ese año moría Lenin.

Dudaba Azaña en utilizar o descartar a March, en 1932, y Bonet nos cantaba «rosa de té» con la orquesta de Lluís Rovira en Barcelona. Corría el hambre en 1945, cuando la ONU condenaba el régimen de Franco en San Francisco, y Pedro Bonet cantaba el «Rascayú». En 1956 estallaron los primeros conflictos universitarios y, entre manguerazo y manguerazo, a los pies de los caballos, un estudiante mallorquín, evocaba, con Bonet de San Pedro, aquello de «Cala d'Or es de Mallorca, sinfonía de colores».

Se alzó el Opus de los Lópezes en el país y Bonet de San Pedro no dejó de cantar lo de «Carpintero, carpintero». En una palabra, toda una época. ¿Será delito la memoria?

El público ha vuelto a pedirle «Carita de ángel». Bonet ataca con renacido entusiasmo. Y el sol, al ver las estrellas, les da paso a ellas. El Poeta nos sacude un lingotazo de marca mayor.

Bonet, que tanto le da al saxofón, como a la guitarra o al teclado, no participó nunca en el vaivén de los acontecimientos graves del país.

—¿Qué hiciste durante la guerra?

—La guerra, como cada cual. Y cantar, siempre cantar...

—«Que hay ruiseñores que cantan —evoco yo a Miguel Hernández en la punta de los fusiles y en medio de las batallas». ¿Qué cantabas, con quién cantabas, para quién cantabas?

—Estábamos en el Café Born, que ahora es el «Miami». Nos llamábamos «Los trashedantes»: Bartolomé de Lete, Pedro Singla, Miquel Vicens, tu paisano felanixter, Ernesto Felani y Pere Bonet Mir, servidor de Dios y de usted.

—¿Qué familia te queda?

Balears
el diario de las islas

Plaza de Mallorca
Redacción, Administración y Talleres
Pulgarcos de La Victoria
Cremas Sillars
Teléfono: 201112 (8 líneas)
Oficina en Palma
Paseo Mallorca, 9 - B. 1.
Tel. 231177 - 238040
Depósito Legal 1958

Edita: Museo de Comunicación Social del Estado (MCSB)
Paseo de la Castellana, 372 MADRID-16
Director General: Adolfo de Santiago
Director Técnico de Prensa:
Miguel Aznar
Director Estadístico Administrativo:
Francisco Alameda

CITY SERVICE

ARREGLAMOS PRENDAS DE VESTIR
Alargamos, estrechamos, acortamos transformamos sus prendas a la moda actual. Y también sus prendas de piel.

31 de Diciembre 14 PALMA Recortame y guardame